



# البنك المركزي الأردني

## النشرة الإحصائية الشهرية

أيار ١٩٨٥

المجلد الحادي والعشرون - العدد ٥

---

دائرة الأبحاث والدراسات

يسمح باعادة نشر الجداول التي تضمها النشرة كلاً او جزءاً بشرط الاشارة الى المصدر - النشرة  
الاحصائية الشهرية للبنك المركزي الاردني - والعدد الذي ظهرت فيه .

Tables or parts of the tables may be reproduced or referred to provided  
that the Central Bank of Jordan Monthly Statistical Bulletin with its  
date and number is especially quoted as the source.

# الفهرس

|    |                                                                                     |
|----|-------------------------------------------------------------------------------------|
| ١  | النقد المصدر حسب الفئات .                                                           |
| ٢  | عرض النقد وشبه النقد .                                                              |
| ٣  | التغير في عرض النقد والعوامل المؤثرة عليه .                                         |
| ٤  | الارصدة من الذهب والعملات الاجنبية .                                                |
| ٥  | موجودات ومطلوبات البنك المركزي الاردني .                                            |
| ٦  | موجودات البنوك التجارية .                                                           |
| ٧  | مطلوبات البنوك التجارية .                                                           |
| ٨  | الوضع النقدي للجهاز المصرفي .                                                       |
| ٩  | تصنيف ودائع البنوك التجارية طبقا للجهة المودعة .                                    |
| ١٠ | تصنيف ودائع البنوك التجارية طبقا لانواعها الرئيسية .                                |
| ١١ | توزيع التسهيلات الائتمانية للبنوك التجارية .                                        |
| ١٢ | هيكل اسعار الفائدة على الودائع .                                                    |
| ١٣ | هيكل اسعار الفائدة على القروض .                                                     |
| ١٤ | تقاسم البنوك .                                                                      |
| ١٥ | الميزانية الموحدة لمؤسسات الاقراض المتخصصة .                                        |
| ١٦ | حركة قروض مؤسسات الاقراض المتخصصة .                                                 |
| ١٧ | الموازنة الموحدة للمؤسسات المالية الاخرى .                                          |
| ١٨ | تطور أنشطة صندوق التمويل البريدي .                                                  |
| ١٩ | اسناد القرض والقروض المصرفية المجمعة .                                              |
| ٢٠ | اسعار الصرف لاهم العملات الاجنبية (لكل وحدة) .                                      |
| ٢١ | تصاريح العملة الصادرة موزعة حسب مناطق الدفع .                                       |
| ٢٢ | تصاريح العملة الصادرة للمدفوعات غير المنظورة .                                      |
| ٢٣ | حركة مبناء العقبة .                                                                 |
| ٢٤ | القادمون والمغادرون حسب الجنسيات .                                                  |
| ٢٥ | ميزان المدفوعات الاردني .                                                           |
| ٢٦ | التوزيع الجغرافي للصادرات الوطنية .                                                 |
| ٢٧ | التوزيع الجغرافي للمستوردات .                                                       |
| ٢٨ | التركيب السلمي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية .                            |
| ٢٩ | التركيب السلمي للصادرات الوطنية حسب التصنيف الدولي .                                |
| ٣٠ | التركيب السلمي للمستوردات حسب التصنيف الدولي .                                      |
| ٣١ | التركيب السلمي للصادرات الوطنية الى دول السوق العربية المشتركة حسب التصنيف الدولي . |
| ٣٢ | التركيب السلمي للمستوردات من دول السوق العربية المشتركة حسب التصنيف الدولي .        |
| ٣٣ | الارقام القياسية للصادرات الوطنية حسب التصنيف الدولي .                              |
| ٣٤ | الارقام القياسية للمستوردات حسب التصنيف الدولي .                                    |
| ٣٥ | شروط التبادل التجاري للاردن .                                                       |
| ٣٦ | خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية .                                            |
| ٣٧ | الاياردات المحلية للحكومة المركزية .                                                |
| ٣٨ | الاياردات الخارجية للحكومة المركزية .                                               |
| ٣٩ | التفقات العامة للحكومة المركزية .                                                   |
| ٤٠ | الدين العام الداخلي .                                                               |
| ٤١ | الدين العام الخارجي .                                                               |
| ٤٢ | المصدر الصناعي للانتاج المحلي الاجمالي .                                            |
| ٤٣ | الاتفاق على الناتج القومي الاجمالي .                                                |
| ٤٤ | الانتاج الزراعي .                                                                   |
| ٤٥ | الرقم القياسي للانتاج الزراعي .                                                     |
| ٤٦ | الانتاج الصناعي لاهم الصناعات .                                                     |
| ٤٧ | الرقم القياسي للانتاج الصناعي .                                                     |
| ٤٨ | الرقم القياسي لاسعار الجملة في مدينة عمان .                                         |
| ٤٩ | الرقم القياسي لاسعار الاسهم .                                                       |
| ٥٠ | الرقم القياسي لاسعار الاسهم المتداولة .                                             |
| ٥١ | الارقام القياسية لتكاليف المعيشة .                                                  |
| ٥٢ | نشاط البناء .                                                                       |

جدول رقم (١)

النقد المصدر حسب الفئات

Table No. (1)

Currency Issued According to Denomination

(بالتدينار)  
(in JDs)

| الفئات            | 1984                   |                         |                         |              |               |                | 1985        |             |             |             |             |             | Denomination | 1980        | 1981        | 1982        | 1983        | 1984        |
|-------------------|------------------------|-------------------------|-------------------------|--------------|---------------|----------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|--------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
|                   | كانون<br>الاول<br>Dec. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | شباط<br>Feb. | آذار<br>March | نيسان<br>April | ايار<br>May |             |             |             |             |             |              |             |             |             |             |             |
|                   |                        |                         |                         |              |               |                |             |             |             |             |             |             |              |             |             |             |             |             |
| العملة الورقية :  |                        |                         |                         |              |               |                |             |             |             |             |             |             |              |             |             |             |             |             |
| (٢٠) دينار        | 370,626,500            | 372,057,720             | 369,941,040             | 372,375,500  | 376,059,060   | 380,619,920    | 394,154,700 | 370,626,500 | 372,057,720 | 369,941,040 | 372,375,500 | 376,059,060 | 380,619,920  | 394,154,700 | 370,626,500 | 372,057,720 | 369,941,040 | 372,375,500 |
| (١٠) دينار        | 128,923,680            | 131,246,690             | 127,160,480             | 127,228,670  | 126,825,710   | 127,647,660    | 131,025,920 | 128,923,680 | 131,246,690 | 127,160,480 | 127,228,670 | 126,825,710 | 127,647,660  | 131,025,920 | 128,923,680 | 131,246,690 | 127,160,480 | 127,228,670 |
| (٥) دينار         | 26,215,015             | 26,681,210              | 25,841,040              | 25,927,400   | 26,352,675    | 26,930,225     | 28,011,585  | 26,215,015  | 26,681,210  | 25,841,040  | 25,927,400  | 26,352,675  | 26,930,225   | 28,011,585  | 26,215,015  | 26,681,210  | 25,841,040  | 25,927,400  |
| (١) دينار         | 9,060,422              | 9,010,879               | 8,831,372               | 8,839,769    | 8,995,376     | 8,973,837      | 9,242,342   | 9,060,422   | 9,010,879   | 8,831,372   | 8,839,769   | 8,995,376   | 8,973,837    | 9,242,342   | 9,060,422   | 9,010,879   | 8,831,372   | 8,839,769   |
| (½) دينار         | 2,454,163              | 2,425,393               | 2,401,291               | 2,386,365    | 2,414,668     | 2,440,346      | 2,519,224   | 2,454,163   | 2,425,393   | 2,401,291   | 2,386,365   | 2,414,668   | 2,440,346    | 2,519,224   | 2,454,163   | 2,425,393   | 2,401,291   | 2,386,365   |
| مجموع اوراق النقد | 537,279,780            | 541,421,892             | 534,175,223             | 536,757,704  | 540,647,489   | 546,611,988    | 564,953,771 | 537,279,780 | 541,421,892 | 534,175,223 | 536,757,704 | 540,647,489 | 546,611,988  | 564,953,771 | 537,279,780 | 541,421,892 | 534,175,223 | 536,757,704 |
| المكوكات :        |                        |                         |                         |              |               |                |             |             |             |             |             |             |              |             |             |             |             |             |
| (٥٠٠) فلس         | 673,123                | 671,724                 | 681,526                 | 691,391      | 697,216       | 704,571        | 717,075     | 673,123     | 671,724     | 681,526     | 691,391     | 697,216     | 704,571      | 717,075     | 673,123     | 671,724     | 681,526     | 691,391     |
| (٢٥٠) فلس         | 761,181                | 758,136                 | 763,066                 | 766,271      | 767,553       | 770,392        | 775,923     | 761,181     | 758,136     | 763,066     | 766,271     | 767,553     | 770,392      | 775,923     | 761,181     | 758,136     | 763,066     | 766,271     |
| (١٠٠) فلس         | 1,597,626              | 1,604,295               | 1,604,530               | 1,615,275    | 1,614,448     | 1,610,540      | 1,647,510   | 1,597,626   | 1,604,295   | 1,604,530   | 1,615,275   | 1,614,448   | 1,610,540    | 1,647,510   | 1,597,626   | 1,604,295   | 1,604,530   | 1,615,275   |
| (٥٠) فلس          | 1,525,121              | 1,527,415               | 1,534,265               | 1,564,013    | 1,557,060     | 1,565,114      | 1,609,388   | 1,525,121   | 1,527,415   | 1,534,265   | 1,564,013   | 1,557,060   | 1,565,114    | 1,609,388   | 1,525,121   | 1,527,415   | 1,534,265   | 1,564,013   |
| (٢٥) فلس          | 147,916                | 147,979                 | 147,886                 | 148,976      | 148,357       | 149,970        | 150,448     | 147,916     | 147,979     | 147,886     | 148,976     | 148,357     | 149,970      | 150,448     | 147,916     | 147,979     | 147,886     | 148,976     |
| (٢٠) فلس          | 30,233                 | 30,403                  | 30,203                  | 30,213       | 30,083        | 30,072         | 29,924      | 30,233      | 30,403      | 30,203      | 30,213      | 30,083      | 30,072       | 29,924      | 30,233      | 30,403      | 30,203      | 30,213      |
| (١٠) فلس          | 331,674                | 331,923                 | 333,705                 | 342,838      | 334,962       | 336,320        | 339,507     | 331,674     | 331,923     | 333,705     | 342,838     | 334,962     | 336,320      | 339,507     | 331,674     | 331,923     | 333,705     | 342,838     |
| (٥) فلس           | 206,227                | 206,620                 | 206,950                 | 212,390      | 207,437       | 208,309        | 209,782     | 206,227     | 206,620     | 206,950     | 212,390     | 207,437     | 208,309      | 209,782     | 206,227     | 206,620     | 206,950     | 212,390     |
| (١) فلس           | 928                    | 928                     | 927                     | 927          | 928           | 929            | 929         | 928         | 928         | 927         | 927         | 928         | 929          | 929         | 928         | 928         | 927         | 927         |
| مجموع المكوكات    | 5,274,029              | 5,279,433               | 5,303,058               | 5,372,294    | 5,358,044     | 5,376,217      | 5,480,486   | 5,274,029   | 5,279,433   | 5,303,058   | 5,372,294   | 5,358,044   | 5,376,217    | 5,480,486   | 5,274,029   | 5,279,433   | 5,303,058   | 5,372,294   |
| المجموع الكلي     | 542,553,809            | 546,701,325             | 539,478,281             | 542,129,998  | 546,005,533   | 551,988,205    | 570,434,257 | 542,553,809 | 546,701,325 | 539,478,281 | 542,129,998 | 546,005,533 | 551,988,205  | 570,434,257 | 542,553,809 | 546,701,325 | 539,478,281 | 542,129,998 |
| Grand Total       | 542,553,809            | 546,701,325             | 539,478,281             | 542,129,998  | 546,005,533   | 551,988,205    | 570,434,257 | 542,553,809 | 546,701,325 | 539,478,281 | 542,129,998 | 546,005,533 | 551,988,205  | 570,434,257 | 542,553,809 | 546,701,325 | 539,478,281 | 542,129,998 |



جدول رقم (٢)

عرض النقد وشبه النقد

Table No. (2)

Money Supply and Quasi Money

(بالآلاف الديناري)  
(In thousands of JDs)

| End of Period | نهاية الفترة | النقد المصدّر<br>Currency Issued<br>1 | النقد لدى البنوك<br>Currency Held by Banks<br>2 | النقد لدى الجمهور<br>Currency with the Public<br>3=(1-2) | ودائع تحت الطلب<br>Demand Deposits<br>4 | عرض النقد<br>بمفهومه الضيق<br>Money Supply (M <sub>1</sub> )<br>5=(3+4) | شبه النقد<br>Quasi-Money<br>6 | عرض النقد<br>بمفهومه الموسع<br>Money Supply (M <sub>2</sub> )<br>(5+6) = 7 |
|---------------|--------------|---------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| 1980          |              | 358,564                               | 6,936                                           | 351,628                                                  | 243,143                                 | 594,771                                                                 | 389,996                       | 984,767                                                                    |
| 1981          |              | 420,872                               | 8,563                                           | 412,309                                                  | 289,347                                 | 701,656                                                                 | 478,224                       | 1,179,880                                                                  |
| 1982          |              | 480,528                               | 10,548                                          | 469,980                                                  | 317,523                                 | 787,503                                                                 | 615,844                       | 1,403,347                                                                  |
| 1983          |              | 528,613                               | 12,565                                          | 516,048                                                  | 353,369                                 | 869,417                                                                 | 745,740                       | 1,615,157                                                                  |
| 1984          |              | 542,554                               | 12,031                                          | 530,523                                                  | 347,868                                 | 878,391                                                                 | 879,271                       | 1,757,662                                                                  |
| May           | 1984         | 555,445                               | 10,753                                          | 544,692                                                  | 344,210                                 | 888,902                                                                 | 807,437                       | 1,696,339                                                                  |
| June          |              | 600,277                               | 10,550                                          | 589,727                                                  | 346,016                                 | 935,743                                                                 | 830,572                       | 1,766,315                                                                  |
| July          |              | 590,442                               | 12,949                                          | 577,493                                                  | 357,631                                 | 935,124                                                                 | 822,221                       | 1,757,345                                                                  |
| August        |              | 582,574                               | 11,662                                          | 570,912                                                  | 349,379                                 | 920,291                                                                 | 830,950                       | 1,751,241                                                                  |
| September     |              | 568,248                               | 13,070                                          | 555,178                                                  | 349,717                                 | 904,895                                                                 | 836,382                       | 1,741,277                                                                  |
| October       |              | 554,464                               | 12,125                                          | 542,339                                                  | 339,265                                 | 881,604                                                                 | 839,214                       | 1,720,818                                                                  |
| November      |              | 546,701                               | 10,800                                          | 535,901                                                  | 326,702                                 | 862,603                                                                 | 865,903                       | 1,728,506                                                                  |
| December      |              | 542,554                               | 12,031                                          | 530,523                                                  | 347,868                                 | 878,391                                                                 | 879,271                       | 1,757,662                                                                  |
| January       | 1985         | 539,478                               | 10,831                                          | 528,647                                                  | 318,421                                 | 847,068                                                                 | 881,730                       | 1,728,798                                                                  |
| February      |              | 542,130                               | 10,768                                          | 531,362                                                  | 329,395                                 | 860,757                                                                 | 897,531                       | 1,758,288                                                                  |
| March         |              | 546,006                               | 12,482                                          | 533,524                                                  | 342,634                                 | 876,158                                                                 | 914,997                       | 1,791,155                                                                  |
| April         |              | 551,988                               | 11,278                                          | 540,710                                                  | 316,674                                 | 857,384                                                                 | 931,812                       | 1,789,196                                                                  |
| May           |              | 570,434                               | 11,860                                          | 558,574                                                  | 315,756                                 | 874,330                                                                 | 924,753                       | 1,799,083                                                                  |

جدول رقم (٣)

Table No.(3)

التغير في عرض النقد والعوامل المؤثرة عليه

Changes in Money Supply and Factors Affecting Money Supply

(بالآلاف ليرة سورية)  
(In thousands of JDs)

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 1980                                                                                      | 1981                                                                                     | 1982                                                                                        | 1983                                                                                         | 1984                                                                                      | 1984                                                                                 |                                                                                   |                                                                                 |                                                                                  |                                                                                   |                                                                                |                                                                                     | 1985                                                                                    |                                                                                     |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                 |                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                           |                                                                                          |                                                                                             |                                                                                              |                                                                                           | أيار<br>May                                                                          | حزيران<br>June                                                                    | تموز<br>July                                                                    | أب<br>Aug.                                                                       | أيلول<br>Sept.                                                                    | تشرين<br>الأول<br>Oct.                                                         | تشرين<br>الثاني<br>Nov.                                                             | كانون<br>الأول<br>Dec.                                                                  | كانون<br>الثاني<br>Jan.                                                             | فبراير<br>Feb.                                                                     | آذار<br>March                                                                      | نيسان<br>April                                                                  | أيار<br>May                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| التغير الحاصل بالنسبة للتغير<br>السابق قسسي :                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                           |                                                                                          |                                                                                             |                                                                                              |                                                                                           |                                                                                      |                                                                                   |                                                                                 |                                                                                  |                                                                                   |                                                                                |                                                                                     |                                                                                         |                                                                                     |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                 |                                                                              | التغير في العوامل المؤثرة على<br>عرض النقد                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |
| Net Change from Previous<br>Period in:<br>Currency Held by the<br>Public<br>Demand Deposits                                                                                                                                                                                                                                                                   | 76,238<br>45,881                                                                          | 60,681<br>46,204                                                                         | 57,671<br>28,176                                                                            | 46,068<br>35,846                                                                             | 14,475<br>-5,501                                                                          | 17,218<br>1,545                                                                      | 45,035<br>1,806                                                                   | -12,234<br>11,615                                                               | - 6,581<br>-8,252                                                                | -15,734<br>338                                                                    | -12,839<br>-10,452                                                             | -6,438<br>-12,563                                                                   | -5,378<br>21,166                                                                        | -1,876<br>-29,447                                                                   | 2,715<br>10,974                                                                    | 2,162<br>13,239                                                                    | 7,186<br>-25,960                                                                | 17,864<br>-918                                                               | النقد المتداول لدى الجمهور<br>الودائع تحت الطلب                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| Money Supply                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 122,119                                                                                   | 106,885                                                                                  | 85,847                                                                                      | 81,914                                                                                       | 8,974                                                                                     | 18,763                                                                               | 46,841                                                                            | -619                                                                            | -14,823                                                                          | -15,396                                                                           | -23,291                                                                        | -19,001                                                                             | 15,788                                                                                  | -31,323                                                                             | 13,689                                                                             | 15,401                                                                             | -18,774                                                                         | 16,946                                                                       | عرض النقد                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| Change in Factors Affecting<br>Money Supply:<br>Foreign Assets (net)<br>Credit to Private<br>Sector<br>Credit to Municipalities<br>and Public Corps.<br>Govt. bills and bonds<br>Advances to Government<br>Govt. and Semi-Govt.<br>Deposits (Increase - )<br>Quasi-money (Increase - )<br>Capital and Reserves<br>( Increase - )<br>Other Factors (Increase-) | 110,058<br>96,666<br>9,031<br>24,024<br>25,460<br>-30,469<br>-89,548<br>-8,849<br>-14,294 | 14,312<br>149,472<br>24,316<br>25,330<br>14,180<br>-17,903<br>-88,228<br>-14,936<br>-258 | -61,835<br>151,869<br>44,620<br>45,775<br>19,500<br>14,629<br>-137,620<br>-43,468<br>52,377 | 38,344<br>150,291<br>34,226<br>29,628<br>21,922<br>-35,614<br>-129,896<br>-11,181<br>-15,806 | -63,459<br>160,640<br>16,510<br>17,504<br>15,097<br>8,113<br>-133,531<br>-18,561<br>6,661 | 40,541<br>24,647<br>-7,396<br>3,556<br>-14,383<br>-2,221<br>-13,343<br>157<br>-6,795 | 44,191<br>14,789<br>2,900<br>284<br>18,125<br>-8,206<br>-23,135<br>-606<br>-1,501 | -1,145<br>3,575<br>927<br>5,528<br>12,105<br>-11,775<br>8,351<br>922<br>-19,107 | 5,278<br>1,127<br>1,688<br>1,214<br>-5,480<br>1,747<br>-8,729<br>-462<br>-11,216 | -33,700<br>10,652<br>4,007<br>1,385<br>13,480<br>-565<br>-5,432<br>-185<br>-5,038 | -14,819<br>8,412<br>4,482<br>-38<br>-100<br>-4,021<br>-2,822<br>532<br>-14,907 | -28,178<br>23,396<br>2,443<br>2,579<br>7,100<br>16,106<br>-13,368<br>-51<br>-15,707 | 6,588<br>14,646<br>4,457<br>2,013<br>-36,000<br>-11,791<br>-13,368<br>-16,963<br>66,206 | -21,915<br>17,662<br>-3,961<br>-65<br>7,725<br>-2,777<br>-2,459<br>1,795<br>-27,328 | 11,007<br>16,486<br>9,979<br>3,389<br>-3,010<br>25,949<br>-15,801<br>349<br>-6,154 | -20,807<br>5,523<br>4,522<br>-126<br>10,010<br>-4,787<br>-17,466<br>1,736<br>6,060 | -13,021<br>-14,464<br>19,183<br>1,455<br>-<br>-4,787<br>-16,815<br>397<br>9,278 | 936<br>23,458<br>4,775<br>-384<br>8,000<br>-18,958<br>7,059<br>203<br>-8,143 | صافي الأرصدة الأجنبية<br>التسهيلات الائتمانية المقدمة<br>إلى القطاع الخاص<br>التسهيلات الائتمانية المقدمة<br>للبلديات والهيئات العامة<br>إذونات وسندات حكومية<br>سلف إلى الحكومتين<br>الودائع الحكومية وشبه الحكومية<br>( الزيادة - )<br>شبه النقد ( الزيادة - )<br>رأس المال والاحتياطيات<br>( الزيادة - )<br>العوامل الأخرى ( الزيادة - ) |  |

( In thousands of JDs )

\* ناجمة عن تسهيلات البنك المركزي للخارج •

جدول رقم (٥)

Table No. (5)

موجودات ومطلوبات البنك المركزي الاردني

Assets and Liabilities of the Central Bank of Jordan

(بالآلاف دينار أردني)  
(In thousands of JDs)

|                      |                                                      | 1984    |         |         |         |         |         |         |         |         |         | 1985        |              |             |              |         |         |         |         |                                      |                  |
|----------------------|------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------|--------------|-------------|--------------|---------|---------|---------|---------|--------------------------------------|------------------|
|                      |                                                      | 1980    | 1981    | 1982    | 1983    | 1984    | أيار    | حزيران  | تموز    | آب      | ايلول   | تشرين الأول | تشرين الثاني | كانون الأول | كانون الثاني | فبراير  | آذار    | نيسان   | أيار    |                                      |                  |
|                      |                                                      |         |         |         |         |         | May     | June    | July    | Aug.    | Sept.   | Oct.        | Nov.         | Dec.        | Jan.         | Feb.    | March   | April   | May     |                                      |                  |
| Assets               | <u>Gold</u>                                          | 71,456  | 72,702  | 75,247  | 76,935  | 69,724  | 69,722  | 69,722  | 69,722  | 69,722  | 69,722  | 69,722      | 69,722       | 69,724      | 69,722       | 69,733  | 69,733  | 69,733  | 69,736  | الذهب                                |                  |
|                      | <u>SDRs</u>                                          | 4,526   | 5,998   | 6,390   | 6,733   | 6,123   | 6,792   | 6,646   | 6,646   | 6,651   | 6,652   | 6,170       | 6,123        | 6,123       | 6,017        | 5,983   | 2,951   | 5,942   | 5,562   | حقوق النقد الخاصة                    |                  |
|                      | <u>Assets in Convertible</u>                         |         |         |         |         |         |         |         |         |         |         |             |              |             |              |         |         |         |         | موجودات محوطة بعمليات قابلية         |                  |
|                      | <u>Currencies:</u>                                   | 341,136 | 353,437 | 290,875 | 296,425 | 202,104 | 228,227 | 267,448 | 276,391 | 273,598 | 239,867 | 220,120     | 197,601      | 202,104     | 183,636      | 179,557 | 137,120 | 132,208 | 149,187 | للخصم                                |                  |
|                      | <u>Balances &amp; Deposits</u>                       | 296,179 | 302,387 | 249,356 | 256,038 | 157,682 | 185,527 | 226,122 | 232,253 | 230,290 | 195,872 | 177,176     | 154,534      | 157,682     | 139,891      | 133,667 | 87,664  | 83,609  | 99,590  | أرصدة ودائع                          |                  |
|                      | <u>Treasury Bills</u>                                | 159     | -       | -       | -       | -       | -       | -       | -       | -       | -       | 13          | -            | -           | -            | -       | -       | -       | -       | أذونات خزانة                         |                  |
|                      | <u>Securities</u>                                    | 44,798  | 51,050  | 41,519  | 40,387  | 44,422  | 42,700  | 41,326  | 44,138  | 43,308  | 43,995  | 42,931      | 43,067       | 44,422      | 43,745       | 45,890  | 49,456  | 48,599  | 49,597  | سندات                                |                  |
|                      | <u>Other Foreign Currencies</u>                      | 12,355  | 15,789  | 17,745  | 20,023  | 134,110 | 99,018  | 106,514 | 111,534 | 113,023 | 121,351 | 126,160     | 127,994      | 134,110     | 144,235      | 152,486 | 151,673 | 160,214 | 154,888 | موجودات محوطة بعمليات أجنبية أخرى    |                  |
|                      | <u>Assets in JD:</u>                                 | 149,063 | 182,273 | 299,932 | 329,245 | 338,576 | 365,785 | 384,166 | 369,537 | 353,433 | 366,256 | 374,131     | 382,995      | 338,576     | 343,270      | 350,264 | 360,302 | 363,459 | 387,597 | موجودات محوطة بالعملة الأردنية       |                  |
|                      | <u>Treasury Bills</u>                                | 31,180  | 40,974  | 49,339  | 32,439  | -       | 32,044  | 33,723  | 52      | -       | 469     | 1,234       | 178          | -           | 1,328        | 222     | -       | -       | 12,576  | أذونات خزانة                         |                  |
|                      | <u>Govt. Bonds</u>                                   | 28,111  | 22,676  | 38,091  | 40,171  | 28,830  | 34,370  | 34,652  | 34,443  | 32,569  | 31,783  | 31,104      | 31,409       | 28,830      | 28,648       | 28,271  | 27,901  | 27,857  | 27,825  | سندات حكومية                         |                  |
|                      | <u>Advances to Specialized Credit Institutions</u>   | 21,424  | 35,191  | 58,312  | 91,603  | 86,483  | 81,312  | 82,793  | 83,080  | 84,106  | 84,339  | 86,403      | 88,008       | 88,483      | 88,039       | 94,168  | 94,852  | 99,491  | 99,537  | سلف في المؤسسات المالية              |                  |
|                      | <u>Advances to Government</u>                        | 50,820  | 65,000  | 84,500  | 106,422 | 121,519 | 112,289 | 130,414 | 142,519 | 137,039 | 150,519 | 150,419     | 157,519      | 121,519     | 129,244      | 126,234 | 136,244 | 136,244 | 144,244 | سلف في الحكومة                       |                  |
|                      | <u>Contributions to Local Financial Institutions</u> | 1,775   | 2,275   | 2,275   | 2,275   | 1,750   | 2,275   | 2,275   | 2,275   | 1,750   | 1,750   | 1,750       | 1,750        | 1,750       | 1,750        | 1,750   | 1,750   | 1,750   | 1,750   | المساهمة في المؤسسات المالية المحلية |                  |
|                      | <u>Deposits with Commercial Banks</u>                | 2,607   | 2,207   | 1,807   | 1,407   | 1,007   | 1,307   | 1,307   | 1,207   | 1,207   | 1,107   | 1,107       | 1,107        | 1,607       | 1,007        | 1,007   | 1,007   | 907     | 907     | ودائع لدى البنوك التجارية            |                  |
|                      | <u>Other</u>                                         | 13,146  | 15,950  | 55,608  | 54,928  | 96,987  | 102,188 | 99,002  | 105,361 | 96,762  | 96,289  | 102,114     | 103,024      | 96,987      | 94,682       | 97,506  | 98,326  | 97,210  | 100,758 | المطلوبات الأخرى                     |                  |
| Assets = Liabilities |                                                      | 578,536 | 631,193 | 690,183 | 759,391 | 750,637 | 769,544 | 834,496 | 833,830 | 816,427 | 803,848 | 796,303     | 784,435      | 750,637     | 747,042      | 758,023 | 724,779 | 731,556 | 776,972 | الموجودات = المطلوبات                |                  |
| Liabilities          | <u>Currency Issued</u>                               | 358,564 | 420,872 | 480,528 | 528,613 | 542,554 | 555,445 | 600,277 | 590,442 | 582,574 | 568,248 | 554,464     | 546,701      | 542,554     | 539,478      | 542,130 | 546,005 | 551,988 | 570,434 | النقد الصادر                         |                  |
|                      | <u>Current and Deposit</u>                           |         |         |         |         |         |         |         |         |         |         |             |              |             |              |         |         |         |         | أرصدة الحسابات الجارية بالدينار      |                  |
|                      | <u>Accounts:</u>                                     | 171,978 | 155,971 | 143,496 | 177,156 | 155,377 | 148,456 | 165,376 | 169,808 | 159,109 | 148,460 | 149,130     | 141,227      | 155,377     | 153,250      | 158,445 | 116,848 | 117,401 | 141,910 | الحسابات الجارية بالدينار            |                  |
|                      | <u>Government</u>                                    | 35,008  | 39,333  | 23,571  | 40,262  | 17,488  | 21,538  | 26,998  | 30,283  | 29,214  | 22,060  | 20,624      | 21,565       | 17,488      | 24,161       | 30,017  | 1,637   | 8,473   | 18,604  | الحكومة                              |                  |
|                      | <u>Public Corps.</u>                                 | 21,526  | 10,667  | 13,790  | 15,228  | 12,828  | 12,879  | 15,006  | 13,823  | 11,239  | 11,993  | 12,330      | 11,248       | 12,828      | 9,886        | 11,278  | 9,244   | 9,700   | 10,211  | المؤسسات العامة                      |                  |
|                      | <u>Banks</u>                                         | 104,864 | 104,014 | 103,572 | 120,326 | 122,600 | 112,539 | 121,577 | 123,919 | 117,067 | 111,523 | 114,848     | 107,560      | 122,600     | 117,624      | 115,773 | 104,600 | 97,989  | 111,388 | البنوك                               |                  |
|                      | <u>Other</u>                                         | 10,580  | 1,957   | 2,563   | 1,340   | 2,461   | 1,500   | 1,795   | 1,783   | 1,589   | 2,884   | 1,348       | 854          | 2,461       | 1,579        | 1,377   | 1,367   | 1,239   | 1,703   | الأخرى                               |                  |
|                      | <u>Capital</u>                                       | 2,000   | 2,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000       | 6,000        | 6,000       | 6,000        | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000   | رأس المال                            |                  |
|                      | <u>General Reserves</u>                              | 4,000   | 4,000   | 4,000   | 6,000   | 12,000  | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000   | 6,000       | 6,000        | 12,000      | 12,000       | 12,000  | 12,000  | 12,000  | 12,000  | 12,000                               | احتياطي المخصصات |
|                      | <u>Deposits in Convertible</u>                       |         |         |         |         |         |         |         |         |         |         |             |              |             |              |         |         |         |         | ودائع محوطة بعمليات قابلية           |                  |
|                      | <u>Currencies</u>                                    | 1,682   | 3,037   | 1,846   | 2,035   | 3,208   | 2,112   | 2,112   | 2,909   | 2,281   | 2,345   | 2,386       | 3,131        | 3,208       | 3,322        | 3,330   | 3,269   | 3,322   | 3,335   | للخصم                                |                  |
|                      | <u>Allowances</u>                                    | 35,423  | 34,978  | 28,478  | 23,478  | 22,978  | 19,872  | 19,872  | 23,478  | 23,478  | 23,478  | 23,478      | 23,478       | 23,478      | 22,978       | 22,978  | 22,978  | 22,978  | 22,978  | 22,978                               | المخصصات         |
|                      | <u>Other Liabilities</u>                             | 4,872   | 10,341  | 25,841  | 16,109  | 8,520   | 31,659  | 34,859  | 35,193  | 36,985  | 49,317  | 54,825      | 57,898       | 8,520       | 10,044       | 13,140  | 17,672  | 17,867  | 20,315  | مطلوبات أخرى                         |                  |

جدول رقم (٦)

Table No. (6)

# موجودات البنوك التجارية

## Assets of Commercial Banks

(بآلاف الديناري)

(In thousands of JDs)

| نهاية الفترة<br>End of Period | الاحتياطيات<br>Reserves                         |                                                         | الموجودات الاجنبية<br>Foreign Assets                  |                                                            |                                            | الموجودات المحلية<br>Domestic Assets                    |                                           |                                   |                                             | اذونات وسندات حكومية<br>Govt. Bonds and Bills | شيكات وسحوبات برسم القسي<br>Bills Receivable | عقارات وأثاث<br>Fixed Assets | موجودات أخرى<br>Other Assets | مجموع الموجودات<br>Total Assets |
|-------------------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------|------------------------------|------------------------------|---------------------------------|
|                               | أوراق نقد وسكوكات<br>Cash in Jordan<br>Currency | الأرصدة لدى البنك المركزي<br>Balances with Central Bank | النقد بالعملة الأجنبية<br>Cash in Foreign<br>Currency | الأرصدة لدى البنوك الأجنبية<br>Balances with Foreign Banks | الاستثمارات في الخارج<br>Investment Abroad | الأرصدة لدى البنوك المحلية<br>Balances with Local Banks | كميالات وأسناد مضمونة<br>Bills Discounted | سلفاء وقروض<br>Loans and Advances | الاستثمارات المحلية<br>Domestic Investments |                                               |                                              |                              |                              |                                 |
| 1980                          | 6,936                                           | 109,640                                                 | 385                                                   | 201,083                                                    | 3,745                                      | 64,923                                                  | 104,160                                   | 459,696                           | 9,639                                       | 59,809                                        | 11,755                                       | 17,875                       | 20,851                       | 1,070,497                       |
| 1981                          | 8,563                                           | 106,559                                                 | 1,039                                                 | 227,427                                                    | 4,827                                      | 92,883                                                  | 148,450                                   | 572,867                           | 13,418                                      | 80,780                                        | 16,031                                       | 27,060                       | 30,841                       | 1,330,745                       |
| 1982                          | 10,548                                          | 107,947                                                 | 725                                                   | 245,869                                                    | 8,804                                      | 51,695                                                  | 175,948                                   | 711,223                           | 20,313                                      | 102,775                                       | 24,454                                       | 38,929                       | 54,291                       | 1,553,521                       |
| 1983                          | 12,565                                          | 121,455                                                 | 1,853                                                 | 283,551                                                    | 18,983                                     | 93,002                                                  | 187,764                                   | 843,158                           | 27,788                                      | 147,223                                       | 20,687                                       | 46,529                       | 58,751                       | 1,863,309                       |
| 1984                          | 12,031                                          | 124,197                                                 | 3,063                                                 | 311,187                                                    | 16,278                                     | 91,394                                                  | 212,044                                   | 972,781                           | 33,769                                      | 208,507                                       | 21,820                                       | 57,866                       | 71,084                       | 2,136,021                       |
| May 1984                      | 10,753                                          | 111,521                                                 | 887                                                   | 272,948                                                    | 15,202                                     | 86,123                                                  | 206,032                                   | 890,589                           | 31,108                                      | 157,958                                       | 15,028                                       | 51,238                       | 84,625                       | 1,934,012                       |
| June حزيران                   | 10,550                                          | 120,743                                                 | 1,172                                                 | 289,472                                                    | 15,133                                     | 84,615                                                  | 210,352                                   | 902,053                           | 31,301                                      | 156,281                                       | 18,317                                       | 52,002                       | 88,677                       | 1,980,668                       |
| July تموز                     | 12,949                                          | 117,950                                                 | 1,249                                                 | 278,437                                                    | 15,103                                     | 94,449                                                  | 212,286                                   | 902,780                           | 31,521                                      | 195,089                                       | 10,396                                       | 53,087                       | 93,928                       | 2,019,224                       |
| August آب                     | 11,662                                          | 116,807                                                 | 1,407                                                 | 284,118                                                    | 15,178                                     | 90,136                                                  | 211,705                                   | 905,316                           | 31,788                                      | 198,829                                       | 12,091                                       | 54,726                       | 94,322                       | 2,028,085                       |
| September أيلول               | 13,070                                          | 108,863                                                 | 1,913                                                 | 284,527                                                    | 15,095                                     | 99,523                                                  | 211,409                                   | 920,346                           | 32,186                                      | 200,531                                       | 15,789                                       | 55,056                       | 104,526                      | 2,062,834                       |
| October تشرين الأول           | 12,125                                          | 110,306                                                 | 1,981                                                 | 295,362                                                    | 15,956                                     | 104,562                                                 | 214,913                                   | 927,020                           | 32,669                                      | 200,407                                       | 11,226                                       | 55,982                       | 100,151                      | 2,082,660                       |
| November تشرين الثاني         | 10,800                                          | 105,860                                                 | 1,704                                                 | 295,801                                                    | 16,153                                     | 93,110                                                  | 217,771                                   | 949,157                           | 32,975                                      | 203,737                                       | 12,123                                       | 57,068                       | 109,428                      | 2,105,687                       |
| December كانون الأول          | 12,031                                          | 124,197                                                 | 3,063                                                 | 311,187                                                    | 16,278                                     | 91,394                                                  | 212,044                                   | 972,781                           | 33,769                                      | 208,507                                       | 21,820                                       | 57,866                       | 71,084                       | 2,136,021                       |
| January 1985                  | 10,831                                          | 120,650                                                 | 1,748                                                 | 311,483                                                    | 9,793                                      | 88,714                                                  | 221,485                                   | 977,466                           | 33,755                                      | 208,624                                       | 10,040                                       | 58,760                       | 69,386                       | 2,122,735                       |
| February شباط                 | 10,768                                          | 111,937                                                 | 940                                                   | 330,542                                                    | 9,869                                      | 94,218                                                  | 221,313                                   | 998,011                           | 33,932                                      | 211,061                                       | 11,472                                       | 59,303                       | 74,388                       | 2,167,754                       |
| March آذار                    | 12,482                                          | 104,362                                                 | 1,555                                                 | 349,804                                                    | 13,227                                     | 96,309                                                  | 222,150                                   | 1,006,706                         | 34,297                                      | 212,411                                       | 11,731                                       | 60,240                       | 82,421                       | 2,207,695                       |
| April نيسان                   | 11,278                                          | 93,144                                                  | 2,152                                                 | 331,641                                                    | 12,503                                     | 116,840                                                 | 221,453                                   | 1,006,557                         | 34,418                                      | 214,133                                       | 12,353                                       | 61,041                       | 93,518                       | 2,211,031                       |
| May أيار                      | 11,860                                          | 111,455                                                 | 2,285                                                 | 323,109                                                    | 16,423                                     | 100,610                                                 | 223,408                                   | 1,032,923                         | 34,806                                      | 201,206                                       | 10,787                                       | 61,880                       | 99,819                       | 2,230,571                       |

Including Housing Bank

تشمل بنك الإسكان

جدول رقم (٧)

Table No. (7)

مطلوبات البنوك التجارية

Liabilities of Commercial Banks

(بالآلاف الديناري)  
(In thousands of JDs)

| End of Period | نهاية الفترة | رأس المال<br>Capital | الاحتياطيات<br>Reserves | المطلوبات الأجنبية<br>Foreign Liabilities                     |                                                 |                                                     | الودائع الحكومية وشبه الحكومية<br>Govt. & Semi-Govt. Deposits | ودائع البلديات والمؤسسات العامة<br>Municipalities and Public Corps. Deposits | ودائع القطاع الخاص (مقيس)<br>Private Sector Deposits (Resident) | ودائع البنوك المحلية<br>Deposits of Local Banks | القروض من البنك المركزي والبنوك المحلية<br>Loans from Central Bank and Local Banks | شيكات وسحوبات برسم الدفع<br>Bills Payable | مطلوبات أخرى<br>Other Liabilities | مجموع المطلوبات<br>Total Liabilities |
|---------------|--------------|----------------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------|--------------------------------------|
|               |              |                      |                         | ودائع البنوك من خارج المملكة<br>Deposits of Banks from Abroad | ودائع غير المقيمين<br>Deposits of Non-Residents | قروض من البنوك الأجنبية<br>Loans from Foreign Banks |                                                               |                                                                              |                                                                 |                                                 |                                                                                    |                                           |                                   |                                      |
| 1980          |              | 55,274               | 21,484                  | 14,971                                                        | 133,253                                         | -                                                   | 63,612                                                        | 31,041                                                                       | 580,572                                                         | 64,348                                          | 10,000                                                                             | 4,321                                     | 91,621                            | 1,070,497                            |
| 1981          |              | 62,836               | 28,858                  | 33,861                                                        | 143,555                                         | -                                                   | 77,189                                                        | 50,508                                                                       | 706,396                                                         | 87,033                                          | 14,678                                                                             | 5,034                                     | 120,797                           | 1,330,745                            |
| 1982          |              | 82,049               | 49,113                  | 29,160                                                        | 171,579                                         | 348                                                 | 78,323                                                        | 36,191                                                                       | 883,386                                                         | 46,161                                          | 39,067                                                                             | 6,085                                     | 132,059                           | 1,553,521                            |
| 1983          |              | 82,049               | 58,294                  | 30,040                                                        | 216,694                                         | 854                                                 | 97,246                                                        | 48,454                                                                       | 1,035,427                                                       | 68,496                                          | 64,660                                                                             | 5,133                                     | 155,962                           | 1,863,309                            |
| 1984          |              | 83,224               | 69,680                  | 36,756                                                        | 276,869                                         | 1,976                                               | 111,907                                                       | 44,511                                                                       | 1,169,800                                                       | 71,654                                          | 89,069                                                                             | 5,929                                     | 174,646                           | 2,136,021                            |
| May 1984      | أيار         | 82,049               | 60,042                  | 29,525                                                        | 211,735                                         | 3,258                                               | 89,352                                                        | 55,637                                                                       | 1,083,131                                                       | 66,935                                          | 76,968                                                                             | 6,391                                     | 168,989                           | 1,934,012                            |
| June          | حزيران       | 82,049               | 60,648                  | 34,537                                                        | 225,678                                         | 3,304                                               | 92,098                                                        | 53,676                                                                       | 1,107,906                                                       | 66,287                                          | 78,623                                                                             | 6,622                                     | 169,240                           | 1,980,668                            |
| July          | تموز         | 82,049               | 59,726                  | 32,061                                                        | 233,790                                         | 1,479                                               | 100,588                                                       | 51,655                                                                       | 1,114,374                                                       | 73,354                                          | 81,227                                                                             | 5,683                                     | 182,238                           | 2,019,224                            |
| August        | آب           | 82,224               | 60,013                  | 27,984                                                        | 237,419                                         | 1,574                                               | 99,910                                                        | 48,046                                                                       | 1,121,044                                                       | 74,708                                          | 79,118                                                                             | 6,443                                     | 189,602                           | 2,028,085                            |
| September     | أيلول        | 83,224               | 59,198                  | 36,097                                                        | 238,408                                         | 1,574                                               | 107,629                                                       | 48,146                                                                       | 1,125,960                                                       | 78,587                                          | 81,353                                                                             | 6,236                                     | 196,422                           | 2,062,834                            |
| October       | تشرين الاول  | 83,224               | 58,666                  | 34,793                                                        | 250,863                                         | 1,724                                               | 113,086                                                       | 43,506                                                                       | 1,122,643                                                       | 79,481                                          | 86,221                                                                             | 4,366                                     | 204,087                           | 2,082,660                            |
| November      | تشرين الثاني | 83,224               | 58,717                  | 36,335                                                        | 257,016                                         | 1,859                                               | 96,039                                                        | 48,006                                                                       | 1,133,352                                                       | 73,954                                          | 91,161                                                                             | 5,031                                     | 220,993                           | 2,105,687                            |
| December      | كانون الاول  | 83,224               | 69,680                  | 36,756                                                        | 276,869                                         | 1,976                                               | 111,907                                                       | 44,511                                                                       | 1,169,800                                                       | 71,654                                          | 89,069                                                                             | 5,929                                     | 174,646                           | 2,136,021                            |
| January 1985  | كانون الثاني | 83,224               | 67,885                  | 39,607                                                        | 277,663                                         | 1,976                                               | 108,011                                                       | 41,588                                                                       | 1,148,677                                                       | 71,246                                          | 92,105                                                                             | 6,162                                     | 184,590                           | 2,122,735                            |
| February      | شباط         | 83,224               | 67,536                  | 44,483                                                        | 283,718                                         | 2,136                                               | 104,711                                                       | 43,290                                                                       | 1,172,357                                                       | 74,031                                          | 96,043                                                                             | 4,660                                     | 191,565                           | 2,167,754                            |
| March         | آذار         | 83,224               | 65,800                  | 45,666                                                        | 283,459                                         | 2,295                                               | 107,142                                                       | 45,392                                                                       | 1,202,995                                                       | 72,042                                          | 95,829                                                                             | 4,601                                     | 199,250                           | 2,207,695                            |
| April         | نيسان        | 83,224               | 65,403                  | 37,985                                                        | 287,682                                         | 2,383                                               | 105,093                                                       | 50,452                                                                       | 1,188,334                                                       | 88,018                                          | 95,417                                                                             | 4,960                                     | 202,080                           | 2,211,031                            |
| May           | ايار         | 83,224               | 65,200                  | 37,889                                                        | 283,184                                         | 22,433                                              | 113,920                                                       | 38,912                                                                       | 1,191,382                                                       | 75,464                                          | 100,650                                                                            | 7,932                                     | 210,381                           | 2,230,571                            |

Including Housing Bank.

تشمل بنك الاسكان \*

جدول رقم (٨)

Table No. (8)

الوضع النقدي للجهاز المصرفي

Monetary Survey of the Banking System

(بالآلاف الديناري)  
(In thousands of JDs)

| نهاية الفترة<br>End of Period | الموجودات الأجنبية<br>Foreign Assets | الدين على القطاع الخاص<br>Claims on Private Sector | الدين على الحكومة والمؤسسات شبه الحكومية<br>Claims on Govt. and Semi-Govt. Insts. | الدين على البلديات والمؤسسات العامة<br>Claims on Municipalities & Public Corps. | المطلوبات = الموجودات<br>Assets=Liabilities | عرض النقود<br>Money Supply | شبه النقود<br>Quasi-Money | الودائع الحكومية وشبه الحكومية<br>Govt. and Semi-Govt. Deposits | المطلوبات الأجنبية<br>Foreign Liabilities | رأس المال واحتياطيات<br>Capital and Reserves | الأخرى (صافي)<br>Other Items (net) |
|-------------------------------|--------------------------------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------|------------------------------------|
| 1980                          | 622,648                              | 541,644                                            | 169,920                                                                           | 53,275                                                                          | 1,387,487                                   | 594,771                    | 389,996                   | 98,620                                                          | 148,745                                   | 82,758                                       | 72,597                             |
| 1981                          | 666,863                              | 691,116                                            | 209,430                                                                           | 78,191                                                                          | 1,645,600                                   | 701,656                    | 478,224                   | 116,523                                                         | 178,648                                   | 97,694                                       | 72,855                             |
| 1982                          | 628,333                              | 842,985                                            | 274,705                                                                           | 122,811                                                                         | 1,868,834                                   | 787,503                    | 615,844                   | 101,894                                                         | 201,953                                   | 141,162                                      | 20,478                             |
| 1983                          | 712,933                              | 993,276                                            | 326,255                                                                           | 157,037                                                                         | 2,189,501                                   | 869,417                    | 745,740                   | 137,508                                                         | 248,209                                   | 152,343                                      | 36,284                             |
| 1984                          | 718,021                              | 1,153,916                                          | 358,856                                                                           | 173,547                                                                         | 2,404,340                                   | 878,391                    | 879,271                   | 129,395                                                         | 316,756                                   | 170,904                                      | 29,623                             |
| May 1984                      | 668,228                              | 1,077,319                                          | 336,661                                                                           | 152,643                                                                         | 2,234,851                                   | 888,902                    | 807,437                   | 110,890                                                         | 245,178                                   | 154,091                                      | 28,353                             |
| June حزيران                   | 731,539                              | 1,092,108                                          | 355,070                                                                           | 155,543                                                                         | 2,334,260                                   | 935,743                    | 830,572                   | 119,096                                                         | 264,298                                   | 154,697                                      | 29,854                             |
| July تموز                     | 734,515                              | 1,095,683                                          | 372,703                                                                           | 156,470                                                                         | 2,359,371                                   | 935,124                    | 822,221                   | 130,871                                                         | 268,419                                   | 153,775                                      | 48,961                             |
| August آب                     | 739,129                              | 1,096,810                                          | 368,437                                                                           | 158,158                                                                         | 2,362,534                                   | 920,291                    | 830,950                   | 129,124                                                         | 267,755                                   | 154,237                                      | 60,177                             |
| September أيلول               | 714,558                              | 1,107,462                                          | 383,302                                                                           | 162,165                                                                         | 2,367,487                                   | 904,895                    | 836,382                   | 129,689                                                         | 276,884                                   | 154,422                                      | 65,215                             |
| October تشرين الأول           | 710,903                              | 1,115,874                                          | 383,164                                                                           | 166,647                                                                         | 2,376,588                                   | 881,604                    | 839,214                   | 133,710                                                         | 288,048                                   | 153,890                                      | 80,122                             |
| November تشرين الثاني         | 690,530                              | 1,139,270                                          | 392,843                                                                           | 169,090                                                                         | 2,391,733                                   | 862,603                    | 865,903                   | 117,604                                                         | 295,853                                   | 153,941                                      | 95,829                             |
| December كانون الأول          | 718,021                              | 1,153,916                                          | 358,856                                                                           | 173,547                                                                         | 2,404,340                                   | 878,391                    | 879,271                   | 129,395                                                         | 316,756                                   | 170,904                                      | 29,623                             |
| January 1985                  | 699,236                              | 1,171,578                                          | 366,516                                                                           | 169,586                                                                         | 2,406,916                                   | 847,068                    | 881,730                   | 132,172                                                         | 319,886                                   | 169,109                                      | 56,951                             |
| February شباط                 | 721,650                              | 1,188,064                                          | 366,895                                                                           | 179,565                                                                         | 2,456,174                                   | 860,757                    | 897,531                   | 134,728                                                         | 331,293                                   | 168,760                                      | 63,105                             |
| March آذار                    | 701,604                              | 1,193,587                                          | 376,779                                                                           | 184,087                                                                         | 2,456,057                                   | 876,158                    | 914,997                   | 108,779                                                         | 332,054                                   | 167,024                                      | 57,045                             |
| April نيسان                   | 685,259                              | 1,179,123                                          | 378,234                                                                           | 203,270                                                                         | 2,445,886                                   | 857,384                    | 931,812                   | 113,566                                                         | 328,730                                   | 166,627                                      | 47,767                             |
| May أيار                      | 702,059                              | 1,202,581                                          | 385,850                                                                           | 208,045                                                                         | 2,498,535                                   | 874,330                    | 924,753                   | 132,524                                                         | 344,594                                   | 166,424                                      | 55,910                             |

(٩) جدول رقم

Table No. (9)

تصنيف ودائع البنوك التجارية طبقاً للجهة المودعة  
Deposits of Commercial Banks According To Depositors

(بالآلاف الديناري)  
(In thousands of JDs)

| End of Period<br>نهاية الفترة |      |              | Public Sector<br>القطاع العام |                           |                            |                                  | Private Sector<br>القطاع الخاص |                          | المجموع<br>Total |
|-------------------------------|------|--------------|-------------------------------|---------------------------|----------------------------|----------------------------------|--------------------------------|--------------------------|------------------|
|                               |      |              | الحكومة<br>Government         | شبه الحكومة<br>Semi-Govt. | البلديات<br>Municipalities | المؤسسات العامة<br>Public Corps. | مقيم<br>Resident               | غير مقيم<br>Non-Resident |                  |
| 1980                          |      |              | 20,612                        | 43,000                    | 6,373                      | 24,668                           | 580,572                        | 133,253                  | 808,478          |
| 1981                          |      |              | 19,275                        | 57,914                    | 8,885                      | 41,623                           | 706,396                        | 143,555                  | 977,648          |
| 1982                          |      |              | 29,915                        | 48,408                    | 8,178                      | 28,013                           | 883,386                        | 171,579                  | 1,169,479        |
| 1983                          |      |              | 36,809                        | 60,437                    | 12,566                     | 35,888                           | 1,035,427                      | 216,694                  | 1,397,821        |
| 1984                          |      |              | 46,619                        | 65,288                    | 11,109                     | 33,402                           | 1,169,800                      | 276,869                  | 1,603,087        |
| May                           | 1984 | ايار         | 34,680                        | 54,672                    | 10,548                     | 45,089                           | 1,083,131                      | 211,735                  | 1,439,855        |
| June                          |      | حزيران       | 40,030                        | 52,068                    | 9,350                      | 44,326                           | 1,107,906                      | 225,678                  | 1,479,358        |
| July                          |      | تموز         | 38,370                        | 62,218                    | 10,104                     | 41,551                           | 1,114,374                      | 233,790                  | 1,500,407        |
| August                        |      | آب           | 39,589                        | 60,321                    | 10,441                     | 37,605                           | 1,121,044                      | 237,419                  | 1,506,419        |
| September                     |      | ايلول        | 46,910                        | 60,719                    | 9,144                      | 39,002                           | 1,125,960                      | 238,408                  | 1,520,143        |
| October                       |      | تشرين الاول  | 48,827                        | 64,259                    | 9,763                      | 33,743                           | 1,122,643                      | 250,863                  | 1,530,098        |
| November                      |      | تشرين الثاني | 44,521                        | 51,518                    | 11,147                     | 36,859                           | 1,133,352                      | 257,016                  | 1,534,413        |
| December                      |      | كانون الاول  | 46,619                        | 65,288                    | 11,109                     | 33,402                           | 1,169,800                      | 276,869                  | 1,603,087        |
| January                       | 1985 | كانون الثاني | 43,280                        | 64,731                    | 9,781                      | 31,807                           | 1,148,677                      | 277,663                  | 1,575,939        |
| February                      |      | شباط         | 43,782                        | 60,929                    | 9,173                      | 34,117                           | 1,172,357                      | 283,718                  | 1,604,076        |
| March                         |      | آذار         | 44,067                        | 63,075                    | 12,080                     | 33,312                           | 1,202,995                      | 283,459                  | 1,638,988        |
| April                         |      | نيسان        | 43,296                        | 61,797                    | 17,182                     | 33,270                           | 1,188,334                      | 287,682                  | 1,631,561        |
| May                           |      | ايار         | 47,938                        | 65,982                    | 10,514                     | 28,398                           | 1,191,382                      | 283,184                  | 1,627,398        |

Including Housing Bank.

تشمل بنك الاسكان \*



(جدول رقم (١٠))

Table No. (10)

## تصنيف ودائع البنوك التجارية طبقاً لأنواعها الرئيسية

## Deposits of Commercial Banks by Type of Deposits

(بالآلاف ل.ج.د)

(In thousands of JDs)

| (In thousands of JDs)                  |         |         |           |           |           |           |           |           |           |           |             |              |             |              |           |           |           |           |                                            |          |
|----------------------------------------|---------|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-------------|--------------|-------------|--------------|-----------|-----------|-----------|-----------|--------------------------------------------|----------|
| Type of Deposits                       | 1980    | 1981    | 1982      | 1983      | 1984      | 1984      |           |           |           |           |             |              |             | 1985         |           |           |           |           |                                            | البيانات |
|                                        |         |         |           |           |           | أيار      | حزيران    | تموز      | آب        | أيلول     | تشرين الأول | تشرين الثاني | كانون الأول | كانون الثاني | فبراير    | آذار      | نيسان     | أيار      |                                            |          |
|                                        |         |         |           |           |           | May       | June      | July      | Aug.      | Sept.     | Oct.        | Nov.         | Dec.        | Jan.         | Feb.      | March     | April     | May       |                                            |          |
| Total Deposits                         | 808,678 | 977,648 | 1,169,479 | 1,327,821 | 1,603,087 | 1,439,855 | 1,479,358 | 1,500,407 | 1,506,412 | 1,520,143 | 1,539,028   | 1,534,413    | 1,503,087   | 1,527,332    | 1,604,076 | 1,638,988 | 1,631,561 | 1,627,398 | مجموع الودائع                              |          |
| Demand                                 | 288,100 | 316,510 | 354,501   | 387,763   | 409,635   | 382,845   | 392,732   | 401,928   | 396,208   | 396,918   | 385,595     | 371,639      | 409,635     | 373,884      | 387,049   | 401,664   | 369,288   | 372,532   | الودائع السائلة                            |          |
| Government                             | 6,403   | 6,970   | 9,338     | 11,565    | 16,770    | 8,468     | 10,912    | 10,320    | 11,581    | 15,748    | 15,267      | 13,839       | 16,770      | 14,491       | 12,768    | 11,913    | 13,120    | 15,928    | الحكومة                                    |          |
| Semi-Government                        | 6,800   | 5,401   | 6,295     | 5,441     | 6,042     | 3,967     | 4,848     | 7,017     | 7,094     | 8,150     | 9,231       | 7,114        | 6,042       | 5,006        | 4,456     | 7,573     | 3,178     | 4,092     | شبه الحكومة                                |          |
| Municipalities                         | 3,695   | 4,635   | 3,633     | 6,787     | 6,005     | 5,679     | 5,356     | 5,487     | 6,109     | 4,928     | 5,642       | 5,646        | 6,005       | 4,617        | 4,554     | 4,354     | 5,586     | 4,049     | البلديات                                   |          |
| Public Corporations                    | 2,616   | 3,488   | 5,117     | 6,860     | 5,007     | 2,167     | 2,737     | 2,931     | 3,122     | 4,256     | 3,910       | 4,114        | 5,007       | 2,913        | 3,501     | 3,605     | 3,304     | 3,115     | الهيئات العامة                             |          |
| Private Sector:                        |         |         |           |           |           |           |           |           |           |           |             |              |             |              |           |           |           |           | القطاع الخاص:                              |          |
| a) Resident                            | 218,854 | 272,008 | 296,354   | 325,030   | 325,855   | 324,795   | 327,067   | 337,978   | 331,556   | 330,270   | 320,567     | 307,205      | 325,855     | 301,953      | 310,623   | 326,215   | 298,727   | 299,674   | أ) قديم                                    |          |
| b) Non-Resident                        | 49,532  | 24,008  | 33,764    | 32,080    | 49,956    | 37,769    | 41,812    | 38,195    | 36,746    | 33,566    | 30,978      | 33,721       | 49,956      | 44,304       | 51,147    | 48,004    | 45,373    | 45,674    | ب) غير قديم                                |          |
| Time (Due on Fixed Dates)              | 297,110 | 372,880 | 491,822   | 575,068   | 824,567   | 703,769   | 720,416   | 739,084   | 734,694   | 768,189   | 785,909     | 801,283      | 824,567     | 842,644      | 856,373   | 870,158   | 893,292   | 877,754   | الودائع لأجل (تحت الأمانة في طوابع معينة)  |          |
| Government                             | 8,156   | 6,595   | 14,413    | 20,428    | 23,607    | 21,663    | 25,069    | 23,089    | 23,076    | 23,481    | 24,925      | 23,491       | 23,607      | 22,659       | 25,497    | 26,735    | 26,764    | 28,736    | الحكومة                                    |          |
| Semi-Government                        | 25,613  | 31,995  | 23,041    | 39,679    | 39,337    | 32,307    | 31,868    | 35,024    | 32,355    | 33,840    | 35,465      | 31,658       | 39,337      | 40,592       | 38,578    | 38,424    | 40,053    | 41,219    | شبه الحكومة                                |          |
| Municipalities                         | 1,484   | 1,880   | 1,807     | 4,112     | 3,397     | 2,477     | 2,483     | 2,997     | 3,134     | 2,895     | 2,796       | 4,270        | 3,397       | 3,419        | 2,825     | 5,259     | 9,190     | 4,976     | البلديات                                   |          |
| Public Corporations                    | 12,314  | 26,379  | 15,745    | 26,088    | 24,434    | 33,689    | 32,779    | 35,966    | 32,164    | 31,465    | 24,273      | 28,239       | 24,434      | 25,397       | 27,555    | 26,065    | 26,434    | 23,137    | الهيئات العامة                             |          |
| Private Sector:                        |         |         |           |           |           |           |           |           |           |           |             |              |             |              |           |           |           |           | القطاع الخاص:                              |          |
| a) Resident                            | 179,243 | 210,422 | 315,339   | 429,484   | 536,679   | 463,904   | 474,056   | 477,144   | 493,820   | 503,084   | 510,140     | 522,345      | 536,679     | 542,737      | 554,760   | 563,459   | 574,921   | 569,123   | أ) قديم                                    |          |
| b) Non-Resident                        | 70,300  | 95,609  | 121,477   | 156,277   | 197,113   | 149,129   | 154,161   | 164,864   | 170,145   | 173,420   | 188,310     | 191,280      | 197,113     | 207,840      | 207,158   | 210,216   | 215,930   | 210,563   | ب) غير قديم                                |          |
| Time (Subject to Notice)               | 24,208  | 127,113 | 134,738   | 118,060   | 133,745   | 124,425   | 127,486   | 126,633   | 127,711   | 132,078   | 133,346     | 134,863      | 133,745     | 129,883      | 130,097   | 134,590   | 135,568   | 142,063   | الودائع لأجل (عدم اعتمادها خارج لا شهادات) |          |
| Government                             | 5,798   | 5,638   | 6,060     | 4,739     | 6,106     | 4,521     | 4,923     | 4,923     | 4,890     | 7,466     | 8,502       | 7,051        | 6,106       | 5,006        | 5,400     | 5,299     | 3,327     | 3,186     | الحكومة                                    |          |
| Semi-Government                        | 10,347  | 19,501  | 18,826    | 14,802    | 19,712    | 17,675    | 15,203    | 20,649    | 20,719    | 18,594    | 19,336      | 12,538       | 19,712      | 18,910       | 17,664    | 16,786    | 18,169    | 20,253    | شبه الحكومة                                |          |
| Municipalities                         | 1,166   | 2,160   | 2,442     | 1,404     | 1,646     | 2,368     | 1,489     | 1,595     | 1,191     | 1,312     | 1,314       | 1,220        | 1,646       | 1,686        | 1,736     | 2,398     | 2,319     | 1,395     | البلديات                                   |          |
| Public Corporations                    | 9,461   | 11,653  | 6,977     | 2,428     | 3,648     | 9,085     | 8,658     | 2,527     | 2,241     | 3,103     | 3,910       | 4,208        | 3,648       | 3,222        | 2,759     | 3,351     | 3,242     | 1,791     | الهيئات العامة                             |          |
| Private Sector:                        |         |         |           |           |           |           |           |           |           |           |             |              |             |              |           |           |           |           | القطاع الخاص:                              |          |
| a) Resident                            | 56,263  | 70,711  | 91,051    | 73,819    | 81,308    | 74,561    | 77,605    | 75,803    | 76,629    | 78,531    | 76,893      | 85,736       | 81,308      | 79,385       | 82,325    | 86,400    | 87,786    | 93,762    | أ) قديم                                    |          |
| b) Non-Resident                        | 11,173  | 17,450  | 9,382     | 20,868    | 21,325    | 16,215    | 20,561    | 21,736    | 22,041    | 23,072    | 23,391      | 24,110       | 21,325      | 20,674       | 20,213    | 20,356    | 20,725    | 21,676    | ب) غير قديم                                |          |
| Savings                                | 129,060 | 161,145 | 188,418   | 215,930   | 235,140   | 228,816   | 238,784   | 232,762   | 227,806   | 222,962   | 225,248     | 226,628      | 235,140     | 230,128      | 230,557   | 232,576   | 233,413   | 235,049   | توفير                                      |          |
| Government and Semi-Government         | 295     | 1,089   | 350       | 592       | 333       | 151       | 228       | 166       | 195       | 350       | 360         | 348          | 333         | 347          | 348       | 412       | 482       | 506       | الحكومة والهيئات شبه الحكومية              |          |
| Municipalities and Public Corporations | 305     | 313     | 470       | 775       | 374       | 172       | 174       | 152       | 85        | 187       | 1,661       | 309          | 374         | 334          | 360       | 360       | 377       | 449       | البلديات والهيئات العامة                   |          |
| Private Sector:                        |         |         |           |           |           |           |           |           |           |           |             |              |             |              |           |           |           |           | القطاع الخاص:                              |          |
| a) Resident                            | 126,212 | 153,255 | 180,642   | 207,094   | 225,958   | 219,871   | 229,178   | 223,449   | 219,039   | 214,075   | 215,043     | 218,066      | 225,958     | 224,602      | 224,649   | 226,921   | 226,900   | 228,823   | أ) قديم                                    |          |
| b) Non-Resident                        | 2,248   | 6,488   | 6,956     | 7,469     | 8,475     | 8,622     | 9,144     | 8,935     | 8,487     | 8,350     | 8,184       | 7,905        | 8,475       | 4,845        | 5,200     | 4,883     | 5,654     | 5,271     | ب) غير قديم                                |          |

Including Housing bank.

تمثل بنك الإسكندرية

جدول رقم (١١)

Table No. (11)

توزيع التسهيلات الائتمانية للبنوك التجارية

Sectoral Distribution of Outstanding Commercial Banks Credit

بالآلاف الدنانير  
(in thousands of dinars)

| Sector                                    | 1980    | 1981    | 1982    | 1983      | 1984      | 1984        |                |              |            |                |                        |                         | 1985                   |                         |              |               |                |             |                              | التقسيم |
|-------------------------------------------|---------|---------|---------|-----------|-----------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|--------------|---------------|----------------|-------------|------------------------------|---------|
|                                           |         |         |         |           |           | أيار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | أب<br>Aug. | السيب<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | شباط<br>Feb. | آذار<br>March | نيسان<br>April | ايار<br>May |                              |         |
| Total                                     | 253,856 | 721,317 | 882,171 | 1,039,322 | 1,184,825 | 1,096,620   | 1,112,492      | 1,112,066    | 1,117,621  | 1,131,755      | 1,141,933              | 1,166,328               | 1,184,825              | 1,198,951               | 1,219,324    | 1,228,826     | 1,228,010      | 1,256,331   | المجموع                      |         |
| Municipalities and<br>Public Corporations | 31,861  | 45,000  | 64,499  | 65,434    | 85,064    | 71,331      | 72,750         | 73,390       | 74,052     | 77,826         | 80,244                 | 81,082                  | 85,064                 | 81,547                  | 85,397       | 89,235        | 103,779        | 108,508     | البلديات<br>والمؤسسات العامة |         |
| Agriculture                               | 17,205  | 19,386  | 24,630  | 25,626    | 25,699    | 27,022      | 26,658         | 27,232       | 27,046     | 26,973         | 26,674                 | 25,839                  | 25,659                 | 37,262                  | 34,284       | 35,562        | 34,872         | 33,281      | الزراعة                      |         |
| Mining                                    | 4,357   | 6,827   | 14,069  | 20,542    | 27,416    | 34,720      | 33,012         | 31,344       | 31,610     | 26,428         | 27,853                 | 27,984                  | 27,416                 | 28,750                  | 27,434       | 27,793        | 30,994         | 33,504      | التعدين                      |         |
| Industry                                  | 68,718  | 82,437  | 98,532  | 118,428   | 142,372   | 120,902     | 122,192        | 117,968      | 122,073    | 122,924        | 125,858                | 132,150                 | 142,372                | 141,851                 | 142,354      | 153,858       | 149,005        | 143,501     | الصناعة                      |         |
| General Commerce & Trade                  | 166,956 | 225,791 | 284,944 | 276,650   | 296,037   | 286,455     | 284,986        | 286,598      | 280,943    | 284,512        | 286,273                | 292,786                 | 296,097                | 288,996                 | 291,765      | 293,270       | 308,660        | 296,718     | التجارة العامة               |         |
| Construction                              | 180,758 | 201,036 | 216,753 | 271,345   | 324,055   | 293,359     | 299,656        | 300,847      | 302,488    | 311,369        | 312,659                | 317,820                 | 324,055                | 327,134                 | 329,031      | 330,173       | 316,081        | 342,466     | البناء                       |         |
| Transportation                            | 14,479  | 23,286  | 32,887  | 50,483    | 58,482    | 53,279      | 56,362         | 58,044       | 57,031     | 56,708         | 56,822                 | 58,848                  | 58,482                 | 54,700                  | 59,505       | 60,179        | 55,570         | 54,627      | خدمات النقل                  |         |
| Tourism , Hotels and<br>Restaurants       | 11,843  | 15,890  | 20,485  | 25,683    | 23,716    | 22,090      | 21,635         | 22,291       | 21,071     | 22,864         | 24,110                 | 22,431                  | 23,716                 | 24,475                  | 23,626       | 24,122        | 25,371         | 24,695      | الساحرة والفنادق<br>والمطاعم |         |
| Financial Institutions                    | 8,699   | 9,359   | 19,602  | 25,637    | 29,592    | 35,444      | 36,328         | 31,662       | 30,953     | 31,777         | 30,597                 | 32,029                  | 29,592                 | 29,752                  | 30,896       | 34,133        | 30,642         | 32,160      | المؤسسات المالية             |         |
| Professional and<br>Private Individuals   | 58,717  | 60,834  | 69,596  | 108,096   | 121,459   | 110,101     | 112,085        | 115,354      | 118,890    | 119,744        | 121,004                | 125,335                 | 121,459                | 121,921                 | 128,269      | 124,916       | 120,387        | 120,614     | أصحاب المهن والأفراد         |         |
| Other                                     | 20,273  | 31,471  | 41,174  | 42,998    | 50,913    | 41,917      | 46,741         | 50,336       | 50,864     | 50,330         | 49,839                 | 50,624                  | 50,913                 | 62,563                  | 66,763       | 55,615        | 52,649         | 66,253      | الآخر                        |         |

Including Housing Bank.

تشمل بنك الإسكان.

جدول رقم (١٢)

Table No. (12)

هيكل اسعار الفائدة على الودائع

Term Structure of Deposit Rates

(نسبة مئوية)  
(Percentages)

| (Percentages) |                   |                                  |                 |                                     |                  |                                        |              |                             |                  |                                        |                             |                                                  |                                                                        |                                              |                              |
|---------------|-------------------|----------------------------------|-----------------|-------------------------------------|------------------|----------------------------------------|--------------|-----------------------------|------------------|----------------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|------------------------------|
| Period        | الفترة            | البنك المركزي<br>Central Bank    |                 | البنوك التجارية<br>Commercial Banks |                  |                                        |              | بنك الاسكان<br>Housing Bank |                  |                                        |                             | المنظمة التعاونية<br>Cooperative<br>Organization | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities and<br>Villages Develop-<br>ment Bank | صندوق توفير البريد<br>Postal Savings<br>Fund |                              |
|               |                   | خاضع لاشعار<br>Subject to notice |                 | تحت<br>الطلب<br>Demand              | توفير<br>Savings | خاضع<br>لاشعار<br>Subject<br>to notice | لاجل<br>Time | تحت<br>الطلب<br>Demand      | توفير<br>Savings | خاضع<br>لاشعار<br>Subject<br>to notice | لاجل<br>Time                |                                                  |                                                                        |                                              |                              |
|               |                   | الحكومة<br>Govt.                 | البنوك<br>Banks |                                     |                  |                                        |              |                             |                  |                                        | لستة<br>اشهر<br>6<br>months |                                                  |                                                                        |                                              | لستة<br>اشهر<br>12<br>months |
|               |                   |                                  |                 |                                     |                  |                                        |              |                             |                  |                                        |                             |                                                  |                                                                        |                                              |                              |
| 1980          |                   | 2-4.62                           | 1.00            | 2.00                                | 5.50             | 6.25                                   | 6.40         | 2.00                        | 5.25             | 6.06                                   | 6.25                        | 6.50                                             | 5.50                                                                   | -                                            | 6.38                         |
| 1981          |                   | 2-4.62                           | 1.00            | 2.00                                | 5.50             | 6.25                                   | 6.50         | 2.00                        | 5.25             | 6.25                                   | 6.50                        | 6.75                                             | 5.50                                                                   | 2.00                                         | 6.5-7                        |
| 1982          |                   | 2-3                              | 1.00            | 2.50                                | 5.50             | 6.25                                   | 6.50         | 2.50                        | 5.25             | 6.25                                   | 6.50                        | 6.75                                             | 6-7.5                                                                  | 2.67                                         | 6.5-7                        |
| 1983          |                   | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 5.88             | 6.25                                   | 6.50         | 4.00                        | 5.25             | 6.25                                   | 7.06                        | 7.44                                             | 6-7.9                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| 1984          |                   | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.33             | 6.25                                   | 6.50-8.50    | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.33                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| May           | ايار 1984         | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| June          | حزيران            | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| July          | تموز              | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| August        | آب                | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| September     | ايلول             | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| October       | تشرين الاول       | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| November      | تشرين الثاني      | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| December      | كانون الاول       | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| January       | كانون الثاني 1985 | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| February      | شباط              | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| March         | آذار              | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| April         | نيسان             | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |
| May           | ايار              | 2-3                              | 1.00            | 4.00                                | 6.50             | 6.25                                   | 6.5-8.50     | 4.00                        | 5.25             | 6-6.25                                 | 7.75                        | 8.50                                             | 6-8.0                                                                  | 4.00                                         | 6.5-7                        |

جدول رقم (١٣)  
Table No. (13)

هيكل أسعار الفائدة على القروض

Term structure of Lending Rates

(نسبة مئوية)  
(Percentages)

| Period |  | الفترة                                                                |  | Central Bank                                                          |  | البنك المركزي                      |                                     |                           |                                     |                                                     | البنوك التجارية                    |                                                           | Specialized Credit Institutions                              |                                      |                                                           |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  | مؤسسات الإقراض المتخصصة |  |  |  |
|--------|--|-----------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------|-------------------------------------|---------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------|-----------------------------|--|--|--|-------------------------|--|--|--|
|        |  |                                                                       |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds |                                     | الادخار<br>Treasury Bills | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts                            | قروض<br>Loans                      | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank       |                                                              | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank   | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank |  | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank |  |  |  |                         |  |  |  |
|        |  |                                                                       |  |                                                                       |  |                                    |                                     |                           |                                     |                                                     |                                    |                                                           |                                                              |                                      |                                                           |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
|        |  |                                                                       |  |                                                                       |  |                                    |                                     |                           |                                     |                                                     |                                    |                                                           |                                                              |                                      |                                                           |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Treasury Bills          | سعر إعادة الخصم<br>Re-discount Rate | جاري محاسب<br>Overdrafts  | قروض<br>Loans                       | بنك التنمية الصناعية<br>Industrial Development Bank | البنك الزراعي<br>Agricultural Bank | مؤسسة الإقراض التعاونية<br>Cooperative Credit Corporation | بنك تنمية المدن والقرى<br>Cities & Villages Development Bank | مؤسسة الإسكان<br>Housing Corporation | بنك الإسكان<br>Housing Bank                               |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |
| الفترة |  | الادخار المتخصصة<br>Advances to<br>Specialized<br>Credit Institutions |  | سندات التنمية<br>Development Bonds                                    |  | الادخار<br>Tre                     |                                     |                           |                                     |                                                     |                                    |                                                           |                                                              |                                      |                                                           |                                                              |  |                                      |                             |  |  |  |                         |  |  |  |

جدول رقم (١٤)

Table No. (14)

نقاص البنوك

Banks Clearing

( بالآلاف الدنانير )  
(In thousands of JDs)

| Period       | الفترة       | عدد شيكات النقاص       |         |         |        |           | مجموع القيمة                   |         |         |         |           | المعدل اليومي |       |         |        |         |        |       |         |        |         |
|--------------|--------------|------------------------|---------|---------|--------|-----------|--------------------------------|---------|---------|---------|-----------|---------------|-------|---------|--------|---------|--------|-------|---------|--------|---------|
|              |              | No. of Cheques Cleared |         |         |        |           | Total Value of Cheques Cleared |         |         |         |           | Daily Average |       |         |        |         | القيمة |       |         |        |         |
|              |              | عمان                   | إربد    | الزرقاء | العقبة | المجموع   | عمان                           | إربد    | الزرقاء | العقبة  | المجموع   | عمان          | إربد  | الزرقاء | العقبة | المجموع | عمان   | إربد  | الزرقاء | العقبة | المجموع |
|              |              | Amman                  | Irbid   | Zarqa   | Aqaba  | Total     | Amman                          | Irbid   | Zarqa   | Aqaba   | Total     | Amman         | Irbid | Zarqa   | Aqaba  | Total   | Amman  | Irbid | Zarqa   | Aqaba  | Total   |
| 1980         |              | 2,560,315              | 180,169 | 120,273 | -      | 2,860,757 | 2,667,461                      | 84,968  | 45,315  | -       | 2,797,744 | 8,677         | 615   | 425     | -      | 9,717   | 9,052  | 290   | 160     | -      | 9,502   |
| 1981         |              | 3,002,428              | 194,316 | 189,025 | -      | 3,385,769 | 3,636,549                      | 111,716 | 89,505  | -       | 3,837,770 | 10,195        | 661   | 647     | -      | 11,503  | 12,351 | 380   | 307     | -      | 13,038  |
| 1982         |              | 3,331,982              | 221,493 | 222,264 | 67,359 | 3,843,098 | 4,370,459                      | 131,933 | 106,582 | 116,725 | 4,725,699 | 11,518        | 766   | 767     | 233    | 13,284  | 15,058 | 474   | 368     | 404    | 16,304  |
| 1983         |              | 3,529,396              | 256,470 | 241,518 | 72,765 | 4,100,149 | 4,673,603                      | 147,926 | 125,424 | 120,147 | 5,067,090 | 12,129        | 878   | 824     | 248    | 14,079  | 16,035 | 512   | 429     | 407    | 17,383  |
| 1984         |              | 3,653,535              | 281,538 | 248,961 | 84,984 | 4,269,018 | 4,694,123                      | 144,839 | 119,447 | 159,338 | 5,117,747 | 12,394        | 957   | 842     | 289    | 14,482  | 15,932 | 496   | 405     | 541    | 17,374  |
| May 1984     | أيار         | 345,385                | 24,743  | 24,272  | 8,278  | 402,678   | 439,087                        | 12,332  | 10,988  | 15,021  | 477,428   | 13,285        | 952   | 933     | 318    | 15,488  | 16,888 | 474   | 423     | 578    | 18,363  |
| June         | حزيران       | 285,780                | 21,606  | 19,153  | 6,558  | 333,097   | 380,972                        | 11,377  | 9,062   | 12,322  | 413,733   | 12,425        | 939   | 832     | 285    | 14,481  | 16,564 | 494   | 394     | 536    | 17,988  |
| July         | تموز         | 312,278                | 26,174  | 22,469  | 6,998  | 367,919   | 391,246                        | 13,933  | 12,242  | 13,242  | 430,663   | 13,012        | 1,090 | 937     | 292    | 15,331  | 16,302 | 580   | 510     | 552    | 17,944  |
| August       | آب           | 302,686                | 23,987  | 21,200  | 7,272  | 355,145   | 399,413                        | 12,541  | 10,315  | 15,332  | 437,601   | 12,107        | 959   | 848     | 291    | 14,205  | 15,977 | 557   | 413     | 613    | 17,560  |
| September    | أيلول        | 282,176                | 23,454  | 19,535  | 6,799  | 331,964   | 359,634                        | 11,709  | 9,511   | 12,843  | 393,697   | 13,437        | 1,117 | 931     | 324    | 15,809  | 17,125 | 558   | 453     | 611    | 18,747  |
| October      | تشرين الاول  | 339,797                | 26,485  | 22,281  | 8,902  | 397,465   | 426,133                        | 14,731  | 10,176  | 16,547  | 467,587   | 12,585        | 981   | 825     | 330    | 14,721  | 15,783 | 545   | 377     | 613    | 17,318  |
| November     | تشرين الثاني | 283,853                | 22,535  | 19,025  | 7,180  | 332,599   | 370,370                        | 12,021  | 8,193   | 13,015  | 403,599   | 11,827        | 939   | 793     | 299    | 13,858  | 15,432 | 501   | 342     | 542    | 16,817  |
| December     | كانون الاول  | 347,501                | 27,214  | 21,498  | 7,627  | 403,840   | 422,581                        | 13,428  | 8,781   | 12,619  | 457,409   | 13,900        | 1,089 | 859     | 305    | 16,153  | 16,903 | 537   | 351     | 505    | 18,296  |
| January 1985 | كانون الثاني | 313,927                | 24,250  | 21,269  | 7,733  | 367,179   | 431,551                        | 13,387  | 8,731   | 13,254  | 467,023   | 12,074        | 923   | 818     | 297    | 14,122  | 16,598 | 515   | 336     | 513    | 17,962  |
| February     | شباط         | 265,693                | 20,224  | 17,929  | 6,829  | 310,675   | 345,966                        | 11,738  | 8,465   | 13,893  | 380,062   | 11,071        | 843   | 747     | 284    | 12,945  | 14,415 | 489   | 353     | 579    | 15,836  |
| March        | آذار         | 316,976                | 24,609  | 21,602  | 8,009  | 371,196   | 419,894                        | 13,757  | 9,263   | 16,736  | 459,650   | 12,191        | 946   | 831     | 308    | 14,276  | 16,150 | 529   | 356     | 644    | 17,679  |
| April        | نيسان        | 313,686                | 22,311  | 21,068  | 8,035  | 365,100   | 400,703                        | 11,960  | 9,098   | 17,243  | 439,004   | 12,555        | 930   | 378     | 335    | 14,198  | 16,028 | 498   | 379     | 719    | 17,624  |
| May          | أيار         | 325,163                | 25,263  | 22,646  | 7,910  | 380,982   | 374,957                        | 12,715  | 10,290  | 16,667  | 414,629   | 13,548        | 1,053 | 944     | 330    | 15,875  | 15,623 | 530   | 429     | 694    | 17,276  |

(جدول رقم ١٥)

## الميزانية الموحدة للمؤسسات الإقراض المتخصصة

(بالآلاف الديناري)  
(In thousands of JDs)

Table No. (15)

## Consolidated Balance sheet of the Specialized Credit Institutions

|                      |                                      |         |         |         |         |         | 1984           |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         | 1985         |               |                   |                                 |  |  |
|----------------------|--------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|----------------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|--------------|---------------|-------------------|---------------------------------|--|--|
|                      |                                      |         |         |         |         |         | نيسان<br>April | أيار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | أب<br>Aug. | أيلول<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | شباط<br>Feb. | آذار<br>March | نيسان<br>April    |                                 |  |  |
| Assets               | Liquid Assets                        | 47,466  | 80,923  | 58,444  | 59,441  | 53,892  | 58,873         | 54,372      | 54,134         | 58,446       | 56,782     | 58,199         | 60,016                 | 54,581                  | 53,892                 | 62,008                  | 73,235       | 72,141        | 76,489            | الموجودات السائلة               |  |  |
|                      | Cash                                 | 1,327   | 730     | 978     | 1,242   | 1,372   | 1,370          | 930         | 1,369          | 1,396        | 1,207      | 1,414          | 1,328                  | 1,114                   | 1,372                  | 1,203                   | 1,136        | 1,418         | 1,270             | التدفق في الصندوق               |  |  |
|                      | Balances with Banks                  | 42,293  | 74,257  | 46,932  | 47,967  | 40,176  | 47,944         | 44,698      | 36,580         | 49,032       | 42,480     | 47,225         | 48,768                 | 41,438                  | 40,176                 | 49,839                  | 60,278       | 58,938        | 63,785            | أرصدة لدى البنوك                |  |  |
|                      | Balances with Central Bank of Jordan | 1,400   | 1,173   | 1,591   | 873     | 1,211   | 440            | 487         | 6,162          | (1,035)      | 2,543      | (1,326)        | (1,207)                | 1,124                   | 1,211                  | 681                     | 1,242        | 292           | (429)             | أرصدة لدى البنك المركزي الأردني |  |  |
|                      | Govt. Bonds & Bills                  | 1,585   | 2,174   | 2,727   | 6,441   | 7,911   | 6,216          | 6,131       | 6,131          | 6,581        | 7,646      | 7,906          | 8,139                  | 7,946                   | 7,911                  | 7,826                   | 8,066        | 8,056         | 10,477            | أذونات وسندات حكومية            |  |  |
|                      | Other                                | 861     | 2,589   | 3,216   | 2,918   | 3,222   | 2,903          | 2,726       | 3,832          | 2,472        | 2,906      | 2,980          | 2,988                  | 2,959                   | 3,222                  | 2,459                   | 2,513        | 3,437         | 1,386             | أخرى                            |  |  |
|                      | Negotiable Assets                    | 16,035  | 33,076  | 53,925  | 73,097  | 90,909  | 78,272         | 73,446      | 81,513         | 80,809       | 82,505     | 84,126         | 86,305                 | 86,000                  | 90,909                 | 89,342                  | 91,471       | 91,907        | 93,236            | الموجودات القابلة للتحويل       |  |  |
|                      | Loans to:                            | 163,039 | 196,519 | 255,053 | 317,877 | 375,108 | 339,806        | 345,447     | 351,944        | 352,938      | 357,232    | 362,178        | 359,115                | 364,820                 | 375,108                | 370,287                 | 377,345      | 383,387       | 381,451           | القروض الممنوعة:                |  |  |
|                      | Private Sector                       | 129,001 | 154,847 | 184,692 | 241,420 | 284,282 | 262,022        | 261,550     | 266,302        | 267,087      | 269,711    | 275,035        | 269,951                | 276,499                 | 284,282                | 278,145                 | 281,010      | 287,735       | 263,033           | القطاع الخاص                    |  |  |
|                      | Municipalities and Village Councils  | 34,038  | 41,672  | 70,361  | 76,457  | 90,826  | 77,784         | 83,897      | 85,642         | 85,851       | 87,521     | 87,143         | 89,164                 | 88,321                  | 90,826                 | 92,142                  | 96,335       | 95,652        | 118,418           | البلديات والمجالس القروية       |  |  |
| Fixed Assets         | 11,025                               | 12,659  | 20,791  | 23,368  | 29,314  | 25,668  | 25,272         | 26,345      | 27,151         | 27,726       | 27,926     | 28,348         | 29,078                 | 29,314                  | 29,596                 | 30,611                  | 30,974       | 31,399        | الموجودات الثابتة |                                 |  |  |
| Land and Buildings   | 10,360                               | 11,590  | 19,383  | 21,694  | 27,676  | 23,794  | 24,067         | 24,418      | 25,177         | 25,676       | 25,857     | 26,267         | 27,007                 | 27,676                  | 27,855                 | 28,783                  | 29,136       | 29,549        | الأراضي والمباني  |                                 |  |  |
| Other                | 735                                  | 1,069   | 1,408   | 1,674   | 1,638   | 1,874   | 1,910          | 1,927       | 1,974          | 2,050        | 2,069      | 2,081          | 2,071                  | 1,638                   | 1,741                  | 1,828                   | 1,838        | 1,850         | أخرى              |                                 |  |  |
| Other Assets         | 9,783                                | 10,834  | 20,433  | 34,762  | 41,863  | 37,067  | 38,236         | 38,974      | 39,677         | 41,048       | 42,869     | 43,306         | 44,292                 | 41,863                  | 36,046                 | 34,713                  | 38,813       | 37,695        | موجودات أخرى      |                                 |  |  |
| Assets = Liabilities |                                      | 247,418 | 334,011 | 405,646 | 508,545 | 591,086 | 539,686        | 544,078     | 552,910        | 559,021      | 565,293    | 575,298        | 577,090                | 578,771                 | 591,086                | 587,279                 | 607,375      | 617,222       | 620,270           | الموجودات = المطلوبات           |  |  |
| Liabilities          | Capital                              | 38,578  | 45,385  | 52,171  | 56,086  | 59,068  | 57,448         | 57,743      | 57,970         | 58,195       | 58,419     | 58,525         | 58,670                 | 58,790                  | 59,068                 | 59,452                  | 59,774       | 59,777        | 60,133            | رأس المال المدفوع               |  |  |
|                      | Reserves                             | 10,204  | 14,513  | 18,790  | 23,050  | 28,346  | 23,242         | 23,681      | 24,279         | 24,561       | 24,897     | 24,865         | 24,930                 | 25,216                  | 28,346                 | 27,443                  | 27,464       | 27,514        | 27,523            | الاحتياطي والتخصصات             |  |  |
|                      | Deposits                             | 122,579 | 169,378 | 178,896 | 224,234 | 262,780 | 234,005        | 239,448     | 246,065        | 250,812      | 249,936    | 254,076        | 254,068                | 252,051                 | 262,780                | 257,506                 | 265,091      | 270,767       | 267,510           | الودائع                         |  |  |
|                      | Grants and Aid                       | 1,665   | 253     | 286     | 277     | -       | -              | -           | -              | -            | -          | -              | -                      | -                       | -                      | -                       | -            | 12            | 13                | الهبات والصناديق                |  |  |
|                      | Public Sector                        | 1,665   | 253     | 286     | 277     | -       | -              | -           | -              | -            | -          | -              | -                      | -                       | -                      | -                       | -            | 12            | 13                | القطاع العام                    |  |  |
|                      | Other                                | -       | -       | -       | -       | -       | -              | -           | -              | -            | -          | -              | -                      | -                       | -                      | -                       | -            | -             | -                 | أخرى                            |  |  |
|                      | Borrowing From:                      | 57,316  | 78,871  | 115,721 | 159,330 | 184,348 | 170,511        | 170,275     | 172,151        | 172,846      | 175,803    | 178,091        | 179,339                | 182,559                 | 184,348                | 183,584                 | 188,708      | 193,111       | 197,389           | الاقتراض من:                    |  |  |
|                      | Government                           | 1,349   | 1,229   | 2,077   | 2,003   | 2,119   | 2,114          | 2,155       | 2,159          | 2,159        | 2,159      | 2,184          | 2,163                  | 2,119                   | 2,119                  | 2,119                   | 2,119        | 2,119         | 2,139             | الحكومة                         |  |  |
|                      | Central Bank of Jordan               | 19,735  | 32,297  | 53,471  | 76,504  | 88,094  | 79,110         | 80,848      | 81,941         | 81,864       | 83,059     | 85,229         | 85,180                 | 87,533                  | 88,094                 | 87,790                  | 93,207       | 94,688        | 97,310            | البنك المركزي الأردني           |  |  |
|                      | Foreign Institutions                 | 16,374  | 19,143  | 20,963  | 26,153  | 30,795  | 28,366         | 28,672      | 28,558         | 28,630       | 24,515     | 24,021         | 25,195                 | 25,594                  | 30,795                 | 31,167                  | 31,402       | 31,702        | 31,888            | مؤسسات دولية                    |  |  |
| Other                | 19,858                               | 26,202  | 39,210  | 54,670  | 63,340  | 60,921  | 58,600         | 59,493      | 60,193         | 66,070       | 66,682     | 66,780         | 67,269                 | 63,340                  | 62,508                 | 61,980                  | 64,602       | 66,052        | أخرى              |                                 |  |  |
| Other Liabilities    | 17,076                               | 24,911  | 39,782  | 45,568  | 56,544  | 54,480  | 52,931         | 52,345      | 52,607         | 56,238       | 59,731     | 60,083         | 60,155                 | 56,544                  | 59,294                 | 66,338                  | 66,041       | 67,702        | مطلوبات أخرى      |                                 |  |  |

Source : Specialized Credit Institutions.

المصدر : مؤسسات الإقراض المتخصصة

جدول رقم (١٦)

Table No. (16)

حركة قروض مؤسسات الاقراض المتخصصة

Loan Activities of Specialized Credit Institutions

(بالآلاف الدنانير)

(In thousands of JDs)

| Institution                                | القروض القائمة    |         |         |         |         |                                      | حركة القروض خلال الربع الاول ١٩٨٥          |                   |     | القروض القائمة في نهاية الربع<br>١٩٨٥<br>Loans Outstanding at<br>the end of 1st. Qtr.<br>1985 | المؤسسة                       |
|--------------------------------------------|-------------------|---------|---------|---------|---------|--------------------------------------|--------------------------------------------|-------------------|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
|                                            | Loans Outstanding |         |         |         |         |                                      | Movement of Loans During<br>1st. Qtr. 1985 |                   |     |                                                                                               |                               |
|                                            | 1980              | 1981    | 1982    | 1983    | 1984    | الربع<br>الثالث<br>3rd. Qtr.<br>1984 | المبالغ المدفوعة<br>Disbursements          | التسديدات         |     |                                                                                               |                               |
|                                            |                   |         |         |         |         |                                      |                                            | Repayments        |     |                                                                                               |                               |
|                                            |                   |         |         |         |         |                                      | اقساط<br>Principal                         | فوائد<br>Interest |     |                                                                                               |                               |
| 1- Cities and Villages<br>Development Bank | 13,410            | 15,349  | 23,361  | 31,621  | 36,073  | 35,777                               | 2,730                                      | 1,150             | 60  | 37,653                                                                                        | ١- بنك تنمية المدن والقرى     |
| 2- Industrial Development<br>Bank *        | 18,136            | 24,579  | 30,827  | 35,938  | 37,812  | 39,320                               | 1,332                                      | 1,820             | 647 | 38,094                                                                                        | ٢- بنك الانماء الصناعي *      |
| 3- Housing Corporation                     | 5,049             | 4,749   | 6,004   | 8,480   | 9,648   | 9,348                                | 1,007                                      | 389               | 1/- | 10,266                                                                                        | ٣- مؤسسة الاسكان              |
| 4- Agricultural Credit<br>Corporation      | 14,049            | 17,280  | 20,217  | 22,000  | 22,480  | 22,526                               | 1,785                                      | 637               | 181 | 23,628                                                                                        | ٤- مؤسسة الاقراض الزراعي      |
| 5- Jordan Co-operative<br>Organization     | 9,300             | 10,643  | 18,837  | 21,822  | 21,955  | 21,457                               | 798                                        | 939               | -   | 21,814                                                                                        | ٥- المنظمة التعاونية الاردنية |
| 6- Housing Bank                            | 103,095           | 123,919 | 155,807 | 198,017 | 247,140 | 233,750                              | 11,657                                     | 6,864             | -   | 251,933                                                                                       | ٦- بنك الاسكان                |
| Total                                      | 163,039           | 196,519 | 255,053 | 317,878 | 375,108 | 362,178                              | 19,309                                     | 11,799            | 888 | 383,388                                                                                       | المجموع                       |

Source: Specialized Credit Institutions.

\* : Loans Outstanding Include Due Unpaid Interests.

1/ : Interest Inclusive .

المصدر : مؤسسات الاقراض المتخصصة \*

\* : رصيد القروض يشمل فوائد مستحقة وغير مسددة .

1/ : تشمل الفوائد .

الموازنة الموحدة للمؤسسات المالية الأخرى

جدول رقم (١٧)

Consolidated Balance Sheet of other Financial Corporations

( بالآلاف ل.س )

Table No. (17)

( in thousands of L.S. )

|                               | 1980    | 1981     | 1982     | 1983     | 1984     | 1984           |             |                |              |            |                |                        |                         | 1985                   |                         |              |               |                |                       |
|-------------------------------|---------|----------|----------|----------|----------|----------------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|--------------|---------------|----------------|-----------------------|
|                               |         |          |          |          |          | نيسان<br>April | ايار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | آب<br>Aug. | ايلول<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | فباط<br>Feb. | آذار<br>March | نيسان<br>April |                       |
| Cash                          | 18      | 109      | 110      | 722      | 378      | 362            | 444         | 389            | 377          | 356        | 342            | 389                    | 339                     | 378                    | 303                     | 501          | 277           | 346            | النقد في الصندوق      |
| Balance with                  | 6,110   | 2,236    | 12,725   | 32,578   | 46,057   | 25,508         | 31,975      | 35,350         | 35,250       | 39,817     | 45,388         | 44,422                 | 37,218                  | 46,057                 | 34,434                  | 33,767       | 35,221        | 41,143         | الرصيد لدى البنوك     |
| Local Banks                   | 4,613   | 4,444    | 8,670    | 18,993   | 23,248   | 13,815         | 18,582      | 21,034         | 20,897       | 26,345     | 28,754         | 26,355                 | 15,726                  | 23,248                 | 18,819                  | 16,932       | 17,387        | 24,619         | بنوك محلية            |
| Foreign Banks                 | 1,497   | 4,792    | 4,055    | 16,585   | 22,809   | 11,693         | 13,393      | 14,316         | 14,353       | 13,472     | 16,634         | 18,067                 | 21,492                  | 22,809                 | 15,620                  | 16,835       | 17,834        | 16,524         | بنوك خارجية           |
| Portfolio Investments         | 1,138   | 1,465    | 3,402    | 15,932   | 12,540   | 17,117         | 17,129      | 16,680         | 17,731       | 18,015     | 18,142         | 18,132                 | 18,862                  | 19,540                 | 19,446                  | 20,211       | 20,741        | 21,188         | محفظة الأوراق المالية |
| Equity Shares                 | 505     | 765      | 2,175    | 8,985    | 10,698   | 9,520          | 9,437       | 8,782          | 8,850        | 9,174      | 9,308          | 9,383                  | 10,063                  | 10,698                 | 11,409                  | 11,148       | 11,255        | 11,728         | اسهم شركات            |
| Govt. & Public Entities Bonds | 343     | 397      | 392      | 2,592    | 2,183    | 1,876          | 1,971       | 2,171          | 2,196        | 2,256      | 2,256          | 2,196                  | 2,388                   | 2,183                  | 2,048                   | 2,345        | 2,346         | 2,346          | سندات حكومية          |
| Corporate Bonds               | 284     | 343      | 882      | 4,425    | 6,659    | 5,721          | 5,721       | 5,727          | 6,685        | 6,585      | 6,585          | 6,553                  | 6,411                   | 6,659                  | 5,989                   | 6,718        | 7,140         | 7,114          | رواسيات عامة          |
| Bills Discounted              | 321     | 1,552    | 1,326    | 3,422    | 2,891    | 3,437          | 3,321       | 3,446          | 3,854        | 4,105      | 4,030          | 4,244                  | 5,682                   | 5,891                  | 5,647                   | 5,499        | 5,793         | 5,850          | اكتتابات خصومة        |
| Loans and Advances            | 5,100   | 16,551   | 28,903   | 63,330   | 76,561   | 72,552         | 71,265      | 72,030         | 74,284       | 74,385     | 75,735         | 77,738                 | 76,744                  | 76,661                 | 81,984                  | 83,863       | 83,916        | 86,120         | قروض وام              |
| Other Assets                  | 415     | 1,103    | 3,111    | 11,858   | 18,255   | 14,174         | 14,307      | 14,703         | 15,182       | 15,672     | 15,420         | 16,795                 | 16,931                  | 18,255                 | 18,203                  | 17,984       | 17,932        | 19,464         | موجودات أخرى          |
| Assets = Liabilities          | 13,102  | 30,023   | 48,754   | 130,642  | 166,782  | 133,170        | 136,741     | 143,538        | 146,678      | 152,957    | 159,065        | 161,780                | 155,783                 | 166,782                | 161,022                 | 161,825      | 163,880       | 174,111        | الموجودات = المظالمات |
| Capital and Reserves          | 4,156   | 5,297    | 11,122   | 31,207   | 32,396   | 31,362         | 31,602      | 31,637         | 31,896       | 32,024     | 32,109         | 32,265                 | 32,402                  | 32,326                 | 32,515                  | 32,987       | 33,168        | 35,696         | رأس المال واحتياطيات  |
| Paid up Capital               | 3,898   | 4,324    | 8,611    | 26,119   | 26,749   | 26,193         | 26,394      | 26,475         | 26,567       | 26,618     | 26,628         | 26,649                 | 26,682                  | 26,749                 | 26,790                  | 26,811       | 26,822        | 29,325         | رأس المال المدفوع     |
| Reserves                      | 258     | 973      | 2,511    | 5,088    | 5,647    | 5,169          | 5,208       | 5,162          | 5,329        | 5,406      | 5,481          | 5,616                  | 5,726                   | 5,647                  | 5,725                   | 6,176        | 6,346         | 6,371          | الاحتياطيات           |
| Deposits of                   | 7,091   | 21,391   | 26,969   | 67,112   | 95,431   | 94,916         | 94,873      | 96,348         | 72,143       | 76,700     | 78,099         | 85,217                 | 86,915                  | 95,431                 | 91,330                  | 91,197       | 95,188        | 104,573        | الودائع               |
| Local Banks                   | 2,563   | 7,343    | 10,358   | 26,330   | 30,034   | 15,834         | 20,290      | 20,805         | 21,896       | 26,052     | 26,419         | 27,486                 | 25,791                  | 30,034                 | 28,088                  | 25,984       | 28,340        | 34,539         | ودائع البنوك المحلية  |
| Private Sector                | 4,528   | 14,048   | 18,611   | 40,782   | 65,397   | 39,082         | 44,583      | 47,542         | 50,267       | 50,648     | 51,680         | 57,731                 | 61,124                  | 65,397                 | 63,242                  | 65,213       | 66,848        | 70,034         | ودائع القطاع الخاص    |
| (a) Resident                  | (4,133) | (11,293) | (16,067) | (37,670) | (50,221) | (31,153)       | (36,769)    | (37,562)       | (39,760)     | (41,442)   | (42,419)       | (48,849)               | (52,767)                | (50,221)               | (51,544)                | (52,697)     | (53,623)      | (55,298)       | (أ) مقيم              |
| (b) Non-Resident              | (395)   | (2,755)  | (2,544)  | (3,112)  | (15,176) | (7,929)        | (7,814)     | (9,380)        | (10,507)     | (9,206)    | (9,261)        | (8,882)                | (8,357)                 | (15,176)               | (11,698)                | (12,516)     | (13,225)      | (14,736)       | (ب) غير مقيم          |
| Other Liabilities             | 1,855   | 2,335    | 8,656    | 32,523   | 38,955   | 46,892         | 42,266      | 43,553         | 42,619       | 44,233     | 48,857         | 44,298                 | 36,453                  | 38,955                 | 37,177                  | 37,641       | 35,524        | 33,842         | مظالمات أخرى          |



جدول رقم (١٨)

Table No. (18)

تطور أنشطة صندوق التوفير البريدي  
Activities of the Postal Savings Fund

| الاستثمارات (بالمليون دينار)<br>Investments (In millions of JD) | مجموع الاستثمارات<br>Total Investments | القروض الممنوحة عن طريق التجميع البنكي<br>Syndicated Loans | سندات حكومية ومؤسسات عامة<br>Govt. & Public Entities Bonds | أسهم شركات<br>Equity Shares | الودائع (بالمليون دينار)<br>Deposits (In million of JD) | عدد الودّعين (بالألف شخص)<br>No. of Depositors (In thousand Persons) | عدد الفروع<br>No. of Branches | نهاية الفترة<br>End of Period |
|-----------------------------------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-----------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
|                                                                 |                                        |                                                            |                                                            |                             |                                                         |                                                                      |                               |                               |
| 1980                                                            | 3.94                                   | 0.41                                                       | 1.21                                                       | 2.32                        | 4.56                                                    | 75.1                                                                 | 213                           |                               |
| 1981                                                            | 7.90                                   | 0.95                                                       | 0.20                                                       | 6.75                        | 5.58                                                    | 104.9                                                                | 227                           |                               |
| 1982                                                            | 8.00                                   | 1.20                                                       | -                                                          | 6.80                        | 6.25                                                    | 118.1                                                                | 237                           |                               |
| 1983                                                            | 7.60                                   | 0.81                                                       | -                                                          | 6.79                        | 6.33                                                    | 135.6                                                                | 237                           |                               |
| 1984                                                            | 7.55                                   | 0.73                                                       | -                                                          | 6.82                        | 6.61                                                    | 148.4                                                                | 257                           |                               |
| May 1984                                                        | 7.60                                   | 0.81                                                       | -                                                          | 6.79                        | 6.63                                                    | 140.3                                                                | 237                           | أيار                          |
| June                                                            | 7.60                                   | 0.81                                                       | -                                                          | 6.79                        | 6.58                                                    | 140.9                                                                | 237                           | حزيران                        |
| July                                                            | 7.60                                   | 0.81                                                       | -                                                          | 6.79                        | 6.58                                                    | 142.0                                                                | 237                           | تموز                          |
| August                                                          | 7.60                                   | 0.81                                                       | -                                                          | 6.79                        | 6.50                                                    | 143.0                                                                | 250                           | آب                            |
| September                                                       | 7.60                                   | 0.81                                                       | -                                                          | 6.79                        | 6.55                                                    | 144.2                                                                | 251                           | أيلول                         |
| October                                                         | 7.60                                   | 0.73                                                       | -                                                          | 6.87                        | 6.66                                                    | 145.4                                                                | 257                           | تشرين الأول                   |
| November                                                        | 7.55                                   | 0.73                                                       | -                                                          | 6.82                        | 6.68                                                    | 146.4                                                                | 257                           | تشرين الثاني                  |
| December                                                        | 7.55                                   | 0.73                                                       | -                                                          | 6.82                        | 6.61                                                    | 148.4                                                                | 257                           | كانون الأول                   |
| January 1985                                                    | 7.55                                   | 0.73                                                       | -                                                          | 6.82                        | 6.60                                                    | 148.6                                                                | 257                           | كانون الثاني                  |
| February                                                        | 7.55                                   | 0.73                                                       | -                                                          | 6.82                        | 6.63                                                    | 151.0                                                                | 260                           | فبراير                        |
| March                                                           | 7.55                                   | 0.73                                                       | -                                                          | 6.82                        | 6.96                                                    | 152.4                                                                | 262                           | آذار                          |
| April                                                           | 7.55                                   | 0.73                                                       | -                                                          | 6.82                        | 6.93                                                    | 152.3                                                                | 262                           | نيسان                         |
| May                                                             | 7.55                                   | 0.73                                                       | -                                                          | 6.82                        | 6.81                                                    | 156.3                                                                | 262                           | أيار                          |

Source: Postal Savings Fund.

المصدر : صندوق توفير البريد \*

جدول رقم (١٩)

Table No. (19)

اسناد القرض والقروض المصرفية المجمعة

Syndicated Loans and Corporate Bonds

(بالآلاف الديناريــــــــــــــة)  
(In thousands of JDs)

| نهاية الفترة<br>End of Period |              | القروض المصرفية المجمعة<br>Syndicated Loans |                                        |                                      |                                     | اسناد القروض التجارية<br>Corporate Bonds |                                  |                                     |                                        |
|-------------------------------|--------------|---------------------------------------------|----------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------------|
|                               |              | المبالغ الممنوحة<br>Extended                | الرصيد غير المسدد<br>Outstanding Loans |                                      |                                     |                                          | اجمالي الاصدارات<br>Total Issues | الاكتتابات<br>Subscriptions         |                                        |
|                               |              |                                             | المجموع<br>Total                       | بقية المشاركين<br>Other Participants | البنوك التجارية<br>Commercial Banks | المؤسسات المالية<br>Financial Instits.   |                                  | البنوك التجارية<br>Commercial Banks | المؤسسات المالية<br>Financial Instits. |
| 1980                          |              | 43,704                                      | 30,298                                 | 2,937                                | 26,404                              | 957                                      | 10,000                           | 4,899                               | 284                                    |
| 1981                          |              | 70,109                                      | 47,357                                 | 4,600                                | 40,743                              | 2,014                                    | 15,000                           | 8,592                               | 343                                    |
| 1982                          |              | 92,095                                      | 75,861                                 | 6,252                                | 66,743                              | 2,866                                    | 40,000                           | 29,224                              | 882                                    |
| 1983                          |              | 106,601                                     | 83,934                                 | 6,779                                | 71,593                              | 5,562                                    | 62,000                           | 45,873                              | 4,425                                  |
| 1984                          |              | 132,126                                     | 103,930                                | 8,839                                | 86,894                              | 8,197                                    | 81,500                           | 47,462                              | 6,659                                  |
| May 1984                      | ايار         | 115,420                                     | 89,647                                 | 7,088                                | 75,793                              | 6,766                                    | 62,000                           | 44,432                              | 5,721                                  |
| June                          | حزيران       | 117,460                                     | 93,445                                 | 7,534                                | 77,719                              | 8,192                                    | 71,000                           | 44,432                              | 5,727                                  |
| July                          | تموز         | 117,526                                     | 93,161                                 | 7,631                                | 78,700                              | 6,830                                    | 75,000                           | 48,582                              | 6,685                                  |
| August                        | آب           | 117,526                                     | 93,707                                 | 7,779                                | 78,782                              | 7,146                                    | 77,500                           | 49,282                              | 6,585                                  |
| September                     | ايلول        | 125,526                                     | 95,990                                 | 7,621                                | 80,850                              | 7,519                                    | 77,500                           | 51,032                              | 6,585                                  |
| October                       | تشرين الاول  | 125,926                                     | 100,149                                | 7,939                                | 83,723                              | 8,487                                    | 77,500                           | 50,622                              | 6,553                                  |
| November                      | تشرين الثاني | 129,576                                     | 100,921                                | 8,044                                | 85,103                              | 7,774                                    | 77,500                           | 50,726                              | 6,411                                  |
| December                      | كانون الاول  | 132,126                                     | 103,930                                | 8,839                                | 86,894                              | 8,197                                    | 81,500                           | 47,462                              | 6,659                                  |
| January 1985                  | كانون الثاني | 132,126                                     | 103,449                                | 8,984                                | 86,451                              | 8,014                                    | 81,500                           | 52,116                              | 5,989                                  |
| February                      | شباط         | 144,626                                     | 114,716                                | 8,952                                | 97,674                              | 8,090                                    | 80,500                           | 48,592                              | 6,718                                  |
| March                         | آذار         | 134,626                                     | 112,146                                | 8,585                                | 95,631                              | 7,930                                    | 80,500                           | 48,592                              | 7,140                                  |
| April                         | نيسان        | 144,626                                     | 110,597                                | 7,233                                | 95,490                              | 7,874                                    | 78,800                           | 46,669                              | 7,114                                  |
| May                           | ايار         | 150,701                                     | 113,232                                | 7,894                                | 97,079                              | 8,259                                    | 79,300                           | 46,513                              | 7,083                                  |

(جدول رقم ٢٠)

Table No. (20)

اسعار الصرف لاهم العملات الاجنبية ( لكل وحدة )

Exchange Rates of Major Foreign Currencies (Per Unit)

(بالفلس) ( In Fils )

| Currency              |         | 1984  |       |       |       |       |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |                |               | 1985           |             |                |  |  | العملة         |
|-----------------------|---------|-------|-------|-------|-------|-------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|----------------|---------------|----------------|-------------|----------------|--|--|----------------|
|                       |         | 1980  | 1981  | 1982  | 1983  | 1984  | 1984        |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |                |               | 1985           |             |                |  |  |                |
|                       |         |       |       |       |       |       | أيار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | آب<br>Aug. | أيلول<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | فبراير<br>Feb. | آذار<br>March | نيسان<br>April | أيار<br>May |                |  |  |                |
| At the End of Period: |         |       |       |       |       |       |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |                |               |                |             |                |  |  | بنهاية الفترة: |
| U.S. Dollar           | selling | 309.5 | 340.0 | 352.5 | 372.5 | 406.0 | 380.0       | 381.0          | 387.0        | 388.0      | 399.5          | 402.0                  | 403.5                   | 406.0                  | 409.5                   | 416.5          | 405.0         | 404.5          | 404.5       | دولار أمريكي   |  |  |                |
|                       | buying  | 307.5 | 338.0 | 350.5 | 370.5 | 404.0 | 378.0       | 379.0          | 385.0        | 386.0      | 397.5          | 400.0                  | 401.5                   | 404.0                  | 407.5                   | 414.0          | 402.5         | 402.0          | 402.0       | شراء           |  |  |                |
| Sterling P.           | selling | 738.4 | 650.5 | 572.3 | 541.4 | 471.9 | 526.1       | 513.2          | 505.5        | 509.4      | 494.5          | 488.0                  | 484.8                   | 471.9                  | 462.2                   | 453.2          | 505.5         | 504.9          | 516.0       | جنيه استرليني  |  |  |                |
|                       | buying  | 734.0 | 646.6 | 568.9 | 538.2 | 469.0 | 523.0       | 510.1          | 502.5        | 506.4      | 491.5          | 485.1                  | 481.9                   | 469.0                  | 459.5                   | 449.6          | 501.5         | 500.9          | 511.9       | شراء           |  |  |                |
| D. Mark               | selling | 157.6 | 150.8 | 148.5 | 136.6 | 129.2 | 138.9       | 136.1          | 133.8        | 134.7      | 130.2          | 132.6                  | 131.3                   | 129.2                  | 129.2                   | 125.3          | 132.8         | 131.6          | 131.6       | مارك ألماني    |  |  |                |
|                       | buying  | 156.6 | 149.9 | 147.6 | 135.8 | 128.4 | 138.1       | 135.3          | 133.0        | 133.9      | 129.4          | 131.8                  | 130.5                   | 128.4                  | 128.4                   | 124.3          | 131.7         | 130.6          | 130.6       | شراء           |  |  |                |
| Swiss Franc           | selling | 173.8 | 188.9 | 176.7 | 171.1 | 158.8 | 168.2       | 162.8          | 157.2        | 162.1      | 157.9          | 161.1                  | 159.7                   | 156.8                  | 152.9                   | 147.1          | 156.9         | 156.7          | 156.1       | فرنك سويسري    |  |  |                |
|                       | buying  | 172.8 | 187.8 | 175.6 | 170.1 | 155.8 | 167.2       | 161.8          | 156.3        | 161.1      | 157.0          | 160.1                  | 158.8                   | 155.8                  | 152.0                   | 145.9          | 155.7         | 155.5          | 154.9       | شراء           |  |  |                |
| French Franc          | selling | 68.2  | 59.6  | 52.4  | 44.9  | 42.4  | 45.3        | 44.4           | 43.6         | 44.0       | 42.5           | 43.2                   | 42.9                    | 42.4                   | 42.3                    | 41.0           | 43.4          | 43.1           | 43.1        | فرنك فرنسي     |  |  |                |
|                       | buying  | 67.8  | 59.2  | 52.1  | 44.6  | 42.1  | 45.0        | 44.1           | 43.3         | 43.7       | 42.2           | 43.0                   | 42.6                    | 42.1                   | 42.0                    | 40.7           | 43.1          | 42.8           | 42.8        | شراء           |  |  |                |
| Italian Lire          | selling | 33.3  | 28.2  | 25.9  | 22.5  | 21.1  | 22.6        | 22.2           | 21.8         | 21.8       | 21.0           | 21.4                   | 21.2                    | 21.1                   | 21.0                    | 20.2           | 20.6          | 20.7           | 20.8        | ليرة ايطالية   |  |  |                |
|                       | buying  | 33.1  | 28.0  | 25.7  | 22.3  | 20.9  | 22.4        | 22.0           | 21.6         | 21.6       | 20.8           | 21.2                   | 21.0                    | 20.9                   | 20.8                    | 19.9           | 20.3          | 20.4           | 20.5        | ( لكل مائة )   |  |  |                |
| Japanese Yen          | selling | 152.6 | 154.6 | 150.9 | 160.7 | 161.4 | 164.0       | 160.0          | 157.7        | 161.3      | 162.0          | 163.9                  | 164.1                   | 161.4                  | 160.7                   | 161.0          | 161.9         | 161.1          | 161.0       | اليين الياباني |  |  |                |
|                       | buying  | 151.7 | 153.7 | 150.0 | 159.7 | 160.5 | 163.0       | 159.0          | 156.8        | 160.3      | 161.1          | 163.0                  | 163.2                   | 160.5                  | 159.8                   | 159.7          | 160.6         | 159.8          | 159.7       | ( لكل مائة )   |  |  |                |
| Average:              |         |       |       |       |       |       |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |                |               |                |             |                |  |  | معدل الفترة:   |
| U.S. Dollar           | selling | 298.9 | 331.5 | 353.5 | 364.1 | 385.5 | 379.7       | 379.3          | 384.2        | 387.1      | 396.1          | 401.2                  | 399.7                   | 404.6                  | 408.4                   | 415.1          | 415.5         | 409.5          | 406.1       | دولار أمريكي   |  |  |                |
|                       | buying  | 296.9 | 329.4 | 351.5 | 362.1 | 383.5 | 377.7       | 377.3          | 382.2        | 385.1      | 394.1          | 399.2                  | 397.7                   | 402.6                  | 406.4                   | 412.9          | 413.0         | 403.0          | 403.6       | شراء           |  |  |                |
| Sterling P.           | selling | 694.3 | 670.4 | 618.2 | 552.2 | 514.5 | 527.3       | 523.6          | 506.4        | 509.1      | 500.0          | 489.4                  | 497.4                   | 479.9                  | 461.3                   | 455.2          | 466.7         | 502.5          | 506.1       | جنيه استرليني  |  |  |                |
|                       | buying  | 690.1 | 666.3 | 614.5 | 548.9 | 511.4 | 524.1       | 520.5          | 503.4        | 506.1      | 497.0          | 486.5                  | 494.4                   | 477.1                  | 458.5                   | 452.1          | 463.0         | 498.5          | 502.1       | شراء           |  |  |                |
| D. Mark               | selling | 164.6 | 147.0 | 145.7 | 142.9 | 135.8 | 138.0       | 138.8          | 134.8        | 134.4      | 131.3          | 130.7                  | 134.1                   | 130.3                  | 129.0                   | 126.3          | 126.2         | 131.3          | 130.7       | مارك ألماني    |  |  |                |
|                       | buying  | 163.6 | 146.1 | 144.8 | 142.0 | 135.0 | 137.2       | 138.0          | 134.0        | 133.6      | 130.5          | 129.9                  | 133.3                   | 129.5                  | 128.2                   | 125.4          | 125.2         | 130.3          | 129.7       | شراء           |  |  |                |
| Swiss Franc           | selling | 178.3 | 169.3 | 174.5 | 173.5 | 164.5 | 167.5       | 166.7          | 159.3        | 160.5      | 158.7          | 158.9                  | 162.6                   | 158.1                  | 154.0                   | 148.7          | 148.5         | 156.6          | 155.1       | فرنك سويسري    |  |  |                |
|                       | buying  | 177.2 | 168.3 | 173.4 | 172.5 | 163.5 | 166.5       | 165.7          | 158.3        | 159.5      | 157.8          | 158.0                  | 161.7                   | 157.1                  | 153.1                   | 147.7          | 147.3         | 155.3          | 153.9       | شراء           |  |  |                |
| French Franc          | selling | 70.8  | 61.3  | 54.0  | 48.0  | 44.2  | 45.0        | 45.2           | 44.0         | 43.8       | 42.8           | 42.6                   | 43.7                    | 42.6                   | 42.2                    | 41.3           | 41.3          | 43.0           | 42.8        | فرنك فرنسي     |  |  |                |
|                       | buying  | 70.4  | 60.9  | 53.7  | 47.7  | 44.0  | 44.7        | 44.9           | 43.7         | 43.5       | 42.5           | 42.4                   | 43.4                    | 42.3                   | 41.9                    | 41.1           | 41.0          | 42.7           | 42.5        | شراء           |  |  |                |
| Italian Lire          | selling | 34.9  | 29.3  | 26.2  | 24.1  | 22.1  | 22.4        | 22.5           | 22.0         | 21.9       | 21.3           | 21.1                   | 21.6                    | 21.2                   | 21.0                    | 20.5           | 20.1          | 20.8           | 20.6        | ليرة ايطالية   |  |  |                |
|                       | buying  | 34.7  | 29.1  | 26.0  | 23.9  | 21.9  | 22.2        | 22.3           | 21.8         | 21.7       | 21.1           | 20.9                   | 21.4                    | 21.0                   | 20.8                    | 20.3           | 19.8          | 20.5           | 20.3        | ( لكل مائة )   |  |  |                |
| Japanese Yen          | selling | 132.6 | 150.5 | 142.1 | 153.3 | 162.4 | 164.7       | 162.8          | 157.9        | 160.0      | 161.7          | 162.5                  | 164.4                   | 163.1                  | 160.8                   | 159.7          | 161.2         | 161.3          | 161.6       | اليين الياباني |  |  |                |
|                       | buying  | 131.9 | 149.6 | 141.3 | 152.4 | 161.4 | 163.7       | 161.8          | 157.0        | 159.0      | 160.7          | 161.6                  | 163.5                   | 162.2                  | 159.9                   | 158.6          | 159.9         | 160.0          | 160.3       | ( لكل مائة )   |  |  |                |

جدول رقم (٢١)

Table No. (21)

## تصاريح العملة الصادرة موزعة حسب مناطق الدفع

## Foreign Exchange Permits Distributed by Area

(بالآلاف الدنانير)

(In thousands of JDs)

| Period    | الفترة            | السوق العربية المشتركة |          | بقية الدول العربية   |          | الجماعة الاقتصادية الأوروبية |          | بقية الدول الأوروبية     |          | الولايات المتحدة الأمريكية |          | البلدان الأخرى  |          | المجموع   |          |
|-----------|-------------------|------------------------|----------|----------------------|----------|------------------------------|----------|--------------------------|----------|----------------------------|----------|-----------------|----------|-----------|----------|
|           |                   | Arab Common Market     |          | Other Arab Countries |          | E.E.C.                       |          | Other European Countries |          | U. S. A.                   |          | Other Countries |          | Total     |          |
|           |                   | البضائع                | الخدمات  | البضائع              | الخدمات  | البضائع                      | الخدمات  | البضائع                  | الخدمات  | البضائع                    | الخدمات  | البضائع         | الخدمات  | البضائع   | الخدمات  |
|           |                   | Goods                  | Services | Goods                | Services | Goods                        | Services | Goods                    | Services | Goods                      | Services | Goods           | Services | Goods     | Services |
| 1980      |                   | 14,227                 | 8,433    | 14,992               | 10,435   | 344,551                      | 221,151  | 68,486                   | 11,126   | 56,367                     | 165,160  | 144,418         | 22,750   | 643,041   | 439,055  |
| 1981      |                   | 14,203                 | 11,640   | 20,661               | 28,098   | 511,392                      | 95,097   | 137,446                  | 14,696   | 80,291                     | 309,647  | 301,129         | 8,062    | 1,065,122 | 467,240  |
| 1982      |                   | 9,796                  | 11,709   | 23,642               | 22,215   | 287,534                      | 70,246   | 90,394                   | 13,890   | 59,969                     | 363,650  | 226,389         | 12,000   | 697,724   | 493,710  |
| 1983      |                   | 14,463                 | 10,025   | 11,518               | 43,155   | 245,403                      | 76,519   | 93,344                   | 15,834   | 53,405                     | 272,511  | 188,145         | 12,264   | 606,278   | 430,308  |
| 1984      |                   | 51,402                 | 9,843    | 18,775               | 60,714   | 265,990                      | 105,835  | 101,316                  | 12,358   | 61,404                     | 306,354  | 213,848         | 29,475   | 712,735   | 524,579  |
| April     | نيسان 1984        | 4,144                  | 1,421    | 527                  | 2,316    | 26,123                       | 2,745    | 5,661                    | 1,657    | 3,958                      | 9,274    | 19,961          | 7,879    | 60,374    | 25,292   |
| May       | أيار              | 5,458                  | 513      | 2,080                | 1,890    | 22,832                       | 16,237   | 8,916                    | 1,309    | 5,397                      | 10,824   | 19,120          | 4,351    | 63,803    | 35,124   |
| June      | حزيران            | 28,420                 | 422      | 462                  | 12,567   | 13,161                       | 5,624    | 5,075                    | 529      | 1,861                      | 27,801   | 10,974          | 1,551    | 59,953    | 48,494   |
| July      | تموز              | 4,083                  | 508      | 2,313                | 1,910    | 23,243                       | 6,545    | 7,812                    | 810      | 4,259                      | 9,684    | 16,347          | 3,635    | 58,057    | 23,092   |
| August    | آب                | 834                    | 546      | 1,377                | 3,389    | 23,793                       | 4,170    | 9,589                    | 640      | 5,679                      | 38,365   | 17,014          | 1,038    | 58,286    | 48,148   |
| September | أيلول             | 791                    | 1,182    | 2,955                | 7,342    | 25,527                       | 14,217   | 8,657                    | 1,168    | 5,332                      | 21,783   | 22,009          | 724      | 65,271    | 46,416   |
| October   | تشرين الأول       | 438                    | 634      | 2,956                | 2,474    | 27,613                       | 14,612   | 8,687                    | 1,505    | 3,170                      | 33,166   | 14,846          | 2,115    | 57,710    | 54,506   |
| November  | تشرين الثاني      | 979                    | 1,423    | 1,269                | 9,642    | 21,763                       | 4,779    | 9,339                    | 971      | 6,319                      | 10,829   | 24,112          | 1,850    | 63,781    | 29,494   |
| December  | كانون الأول       | 4,693                  | 243      | 789                  | 2,881    | 29,395                       | 3,886    | 9,116                    | 544      | 4,178                      | 44,743   | 19,863          | 460      | 68,034    | 52,757   |
| January   | كانون الثاني 1985 | 4,863                  | 599      | 3,606                | 6,214    | 16,175                       | 6,127    | 8,316                    | 843      | 41,058                     | 7,934    | 17,021          | 922      | 91,039    | 22,639   |
| February  | شباط              | 1,028                  | 442      | 7,771                | 6,100    | 16,023                       | 3,807    | 7,456                    | 1,492    | 3,702                      | 27,195   | 18,848          | 2,944    | 54,828    | 41,980   |
| March     | آذار              | 6,694                  | 1,492    | 1,663                | 2,396    | 25,595                       | 5,387    | 6,049                    | 748      | 4,332                      | 32,935   | 18,607          | 1,351    | 62,940    | 44,309   |
| April     | نيسان             | 2,045                  | 1,044    | 2,947                | 4,985    | 21,383                       | 4,044    | 15,917                   | 759      | 4,895                      | 8,766    | 18,277          | 1,742    | 65,464    | 21,340   |

جدول رقم (٢٢)

# تصاريح العملة الصادرة للمدفوعات غير المنظورة

Table No. (22)

## Foreign Exchange Permits Issued of Invisible Trade and Capital Transfers

(بآلاف الديناري)

(In thousands of JDs)

| Period    | الفترة       | سفر    | تعليم  | تأمين شحن تجاري<br>Merchandise<br>Insurance and<br>Freight | أجرة نقل أخرى<br>Other<br>Transportation | أرباح الاستثمارات<br>Investment<br>Income | الحكومة<br>Government | تحويل رؤوس الأموال<br>في الخارج<br>Investment Abroad | تسديد القروض فيها<br>القوائم<br>Loans Repayment<br>Including<br>Interest | التحويلات من حسابات<br>غير المقيمين<br>Transfers of<br>Non-Resident<br>Balances | متفرقة<br>Miscellaneous | المجموع<br>Total |
|-----------|--------------|--------|--------|------------------------------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------|------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|------------------|
| 1980      |              | 6,659  | 11,393 | 21,577                                                     | 2,635                                    | 1,576                                     | 301,431               | 47                                                   | 53,688                                                                   | 16,283                                                                          | 23,766                  | 439,055          |
| 1981      |              | 7,562  | 9,795  | 2,389                                                      | 2,211                                    | 3,705                                     | 330,247               | -                                                    | 64,198                                                                   | 15,200                                                                          | 31,933                  | 467,240          |
| 1982      |              | 5,490  | 10,312 | 2,619                                                      | 8,879                                    | 5,627                                     | 327,325               | -                                                    | 81,119                                                                   | 13,645                                                                          | 38,694                  | 493,710          |
| 1983      |              | 5,034  | 8,348  | 1,012                                                      | 8,192                                    | 6,247                                     | 272,037               | 811                                                  | 82,846                                                                   | 13,892                                                                          | 31,889                  | 430,308          |
| 1984      |              | 10,420 | 13,555 | 1,693                                                      | 5,512                                    | 4,074                                     | 279,734               | -                                                    | 152,945                                                                  | 9,930                                                                           | 46,716                  | 524,579          |
| 1984      |              |        |        |                                                            |                                          |                                           |                       |                                                      |                                                                          |                                                                                 |                         |                  |
| April     | نيسان        | 575    | 1,065  | 27                                                         | 173                                      | 798                                       | 12,482                | -                                                    | 3,430                                                                    | 601                                                                             | 6,141                   | 25,292           |
| May       | أيار         | 761    | 1,276  | 436                                                        | 171                                      | 434                                       | 10,284                | -                                                    | 15,145                                                                   | 374                                                                             | 6,243                   | 35,124           |
| June      | حزيران       | 713    | 1,179  | 96                                                         | 1,217                                    | 34                                        | 11,228                | -                                                    | 32,624                                                                   | 408                                                                             | 995                     | 48,494           |
| July      | تموز         | 856    | 845    | 36                                                         | 598                                      | 1,233                                     | 9,187                 | -                                                    | 6,321                                                                    | 571                                                                             | 3,445                   | 23,092           |
| August    | آب           | 2,112  | 1,213  | 89                                                         | 304                                      | 17                                        | 29,101                | -                                                    | 10,704                                                                   | 1,647                                                                           | 2,961                   | 48,148           |
| September | أيلول        | 665    | 1,125  | 225                                                        | 561                                      | 525                                       | 20,866                | -                                                    | 18,336                                                                   | 1,274                                                                           | 2,839                   | 46,416           |
| October   | تشرين الأول  | 1,322  | 1,616  | 193                                                        | 213                                      | 109                                       | 38,695                | -                                                    | 5,199                                                                    | 513                                                                             | 6,646                   | 54,506           |
| November  | تشرين الثاني | 958    | 909    | 220                                                        | 367                                      | 10                                        | 11,115                | -                                                    | 11,874                                                                   | 106                                                                             | 3,935                   | 29,494           |
| December  | كانون الأول  | 656    | 1,268  | 121                                                        | 356                                      | 38                                        | 35,760                | -                                                    | 10,891                                                                   | 695                                                                             | 2,972                   | 52,757           |
| 1985      |              |        |        |                                                            |                                          |                                           |                       |                                                      |                                                                          |                                                                                 |                         |                  |
| January   | كانون الثاني | 906    | 1,006  | 103                                                        | 181                                      | 126                                       | 7,094                 | -                                                    | 8,392                                                                    | 371                                                                             | 4,460                   | 22,639           |
| February  | شباط         | 729    | 1,175  | 185                                                        | 222                                      | 31                                        | 6,736                 | -                                                    | 28,339                                                                   | 2,766                                                                           | 1,797                   | 41,980           |
| March     | آذار         | 842    | 1,348  | 143                                                        | 152                                      | 683                                       | 25,356                | -                                                    | 11,493                                                                   | 1,075                                                                           | 3,217                   | 44,309           |
| April     | نيسان        | 776    | 1,083  | 140                                                        | 178                                      | 1,613                                     | 5,763                 | -                                                    | 9,182                                                                    | 168                                                                             | 2,437                   | 21,340           |

جدول رقم (٢٣)

Table No. (23)

حركة ميناء العقبة

Activity in Aqaba Port

(بالآلاف الأطنان)  
(In thousands of Tons)

| Period    |      | الفترة       | عدد<br>البواخر<br>Number of<br>Vessels | عدد الركاب<br>No. of Passengers |                    | البضائع المصدرة<br>Exported Goods                        |                           |                                       |                    |                     | البضائع المستوردة<br>Imported Goods |                     |                    | مجموع البضائع<br>المصدرة والواردة<br>Total of<br>Imports &<br>Exports |                  |
|-----------|------|--------------|----------------------------------------|---------------------------------|--------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------|---------------------------------------|--------------------|---------------------|-------------------------------------|---------------------|--------------------|-----------------------------------------------------------------------|------------------|
|           |      |              |                                        | مغادرون<br>Departures           | قادمون<br>Arrivals | صادرات أخرى<br>وترانزيت<br>Other<br>Exports &<br>Transit | إعادة تصدير<br>Re-Exports | المادرات الوطنيفة<br>Domestic Exports |                    |                     | المجموع<br>Total                    | مستوردات<br>Imports | ترانزيت<br>Transit |                                                                       | المجموع<br>Total |
|           |      |              |                                        |                                 |                    |                                                          |                           | أخرى<br>Other                         | اممده<br>Ch. Fert. | فوسفات<br>Phosphate |                                     |                     |                    |                                                                       |                  |
| 1980      |      |              | 1466                                   | 17309                           | 30151              | 45.6                                                     | 4.3                       | 6.0                                   | -                  | 3562.1              | 3618.0                              | 2082.7              | 941.4              | 3024.1                                                                | 6642.1           |
| 1981      |      |              | 1744                                   | 12331                           | 74668              | 98.2                                                     | 28.4                      | 5.5                                   | -                  | 3489.6              | 3621.7                              | 2773.9              | 3030.7             | 5804.6                                                                | 9426.3           |
| 1982      |      |              | 2599                                   | 99262                           | 273551             | 142.1                                                    | 46.1                      | 3.0                                   | 82.0               | 3562.3              | 3835.5                              | 3671.0              | 4166.3             | 7837.3                                                                | 11672.8          |
| 1983      |      |              | 2454                                   | 262020                          | 261761             | 639.7                                                    | 162.1                     | 155.6                                 | 431.5              | 3670.2              | 5059.1                              | 3161.9              | 2936.9             | 6098.8                                                                | 11157.9          |
| 1984      |      |              | 2329                                   | 176550                          | 344648             | 1415.4                                                   | 59.1                      | 194.0                                 | 774.7              | 4714.9              | 7158.1                              | 3228.4              | 3220.0             | 6448.4                                                                | 13606.5          |
| April     | 1984 | نيسان        | 195                                    | 13342                           | 34048              | 122.4                                                    | 2.8                       | 0.1                                   | 17.1               | 322.9               | 465.3                               | 210.3               | 322.4              | 532.7                                                                 | 998.0            |
| May       |      | ايار         | 199                                    | 18760                           | 25078              | 100.2                                                    | 3.6                       | -                                     | 57.8               | 355.6               | 517.2                               | 225.7               | 339.4              | 565.1                                                                 | 1082.3           |
| June      |      | حزيران       | 186                                    | 28851                           | 11498              | 121.9                                                    | 2.5                       | -                                     | 121.5              | 283.0               | 528.9                               | 178.5               | 211.0              | 389.5                                                                 | 918.4            |
| July      |      | تموز         | 196                                    | 12964                           | 39729              | 141.7                                                    | 5.6                       | -                                     | 50.3               | 461.6               | 659.2                               | 215.5               | 386.2              | 601.7                                                                 | 1260.9           |
| August    |      | آب           | 201                                    | 13478                           | 34168              | 135.7                                                    | 4.6                       | 0.1                                   | 73.9               | 533.7               | 748.0                               | 364.8               | 337.5              | 702.3                                                                 | 1450.3           |
| September |      | اليلول       | 162                                    | 13275                           | 34746              | 8.5                                                      | 2.7                       | 0.3                                   | 93.3               | 384.1               | 488.9                               | 267.5               | 294.2              | 561.7                                                                 | 1050.6           |
| October   |      | تشرين الاول  | 208                                    | 17958                           | 40119              | 167.8                                                    | 7.2                       | 2.9                                   | 128.6              | 454.6               | 761.1                               | 240.7               | 156.2              | 396.9                                                                 | 1158.0           |
| November  |      | تشرين الثاني | 185                                    | 14721                           | 14700              | 157.0                                                    | 1.5                       | 28.9                                  | 55.4               | 375.7               | 618.5                               | 306.8               | 297.4              | 604.2                                                                 | 1222.7           |
| December  |      | كانون الاول  | 206                                    | 18850                           | 14458              | 91.3                                                     | 5.0                       | 83.7                                  | 23.0               | 635.4               | 838.4                               | 318.0               | 355.3              | 673.3                                                                 | 1511.7           |
| January   | 1985 | كانون الثاني | 172                                    | 9837                            | 16321              | 124.4                                                    | 4.8                       | 60.5                                  | 34.5               | 369.1               | 593.3                               | 187.5               | 504.7              | 692.2                                                                 | 1285.5           |
| February  |      | شباط         | 152                                    | 7193                            | 19997              | 110.9                                                    | 3.8                       | 43.0                                  | 53.5               | 311.2               | 522.4                               | 182.0               | 267.5              | 449.5                                                                 | 971.9            |
| March     |      | آذار         | 172                                    | 7510                            | 26914              | 144.7                                                    | 2.6                       | 76.9                                  | 65.9               | 376.2               | 666.3                               | 175.0               | 429.8              | 604.8                                                                 | 1271.1           |
| April     |      | نيسان        | 205                                    | 10102                           | 22678              | 133.9                                                    | 4.4                       | 58.0                                  | -                  | 317.2               | 513.5                               | 221.8               | 350.8              | 572.6                                                                 | 1086.1           |

Source : Ports Corporation-Aqaba.

المصدر : مؤسسة العوانى \* - العقبة \*

جدول رقم (٢٤)

## القادمون والمغادرون حسب الجنسيات

Table No. (24)

## Arrivals and Departures by Nationality

(بالآلاف الاشخاص)  
(In thousands of Persons)

| Period    | الفترة       | القادمون              |              |                     |                  | المغادرون             |              |                     |                  |
|-----------|--------------|-----------------------|--------------|---------------------|------------------|-----------------------|--------------|---------------------|------------------|
|           |              | اردنيون<br>Jordanians | عرب<br>Arabs | اجانب<br>Foreigners | المجموع<br>Total | اردنيون<br>Jordanians | عرب<br>Arabs | اجانب<br>Foreigners | المجموع<br>Total |
| 1980      |              | 633.2                 | 1,213.2      | 406.4               | 2,252.8          | 642.9                 | 1,036.8      | 366.1               | 2,045.8          |
| 1981      |              | 731.8                 | 1,124.6      | 363.4               | 2,219.8          | 669.5                 | 1,139.1      | 373.9               | 2,182.5          |
| 1982      |              | 625.4                 | 1,646.3      | 281.3               | 2,553.0          | 694.3                 | 1,510.2      | 300.9               | 2,505.4          |
| 1983      |              | 682.5                 | 1,463.1      | 290.8               | 2,436.4          | 706.6                 | 1,401.9      | 256.3               | 2,364.8          |
| 1984      |              | 694.3                 | 1,284.0      | 280.9               | 2,259.2          | 697.8                 | 1,273.7      | 258.8               | 2,230.3          |
| May       | ايار         | 64.6                  | 114.9        | 27.1                | 206.6            | 45.8                  | 115.9        | 25.0                | 186.7            |
| June      | حزيران       | 85.6                  | 112.2        | 27.8                | 225.6            | 48.4                  | 115.1        | 19.7                | 183.2            |
| July      | تموز         | 85.0                  | 149.9        | 15.1                | 250.0            | 81.3                  | 141.9        | 20.2                | 243.4            |
| August    | آب           | 75.0                  | 141.2        | 27.3                | 243.5            | 110.2                 | 138.3        | 27.4                | 275.9            |
| September | ايلول        | 60.6                  | 108.9        | 23.1                | 192.6            | 105.4                 | 131.5        | 23.1                | 260.0            |
| October   | تشرين الاول  | 42.1                  | 116.7        | 25.8                | 184.6            | 49.7                  | 121.7        | 23.0                | 194.4            |
| November  | تشرين الثاني | 49.9                  | 84.3         | 16.9                | 151.1            | 40.7                  | 87.3         | 16.0                | 144.0            |
| December  | كانون الاول  | 39.7                  | 83.9         | 21.7                | 145.3            | 41.5                  | 84.2         | 22.1                | 147.8            |
| January   | كانون الثاني | 51.2                  | 75.8         | 19.9                | 146.9            | 59.2                  | 80.3         | 19.9                | 159.4            |
| February  | شباط         | 107.4                 | 81.7         | 19.1                | 208.2            | 65.6                  | 75.5         | 14.9                | 156.0            |
| March     | آذار         | 48.4                  | 96.8         | 27.8                | 173.0            | 38.5                  | 91.7         | 23.2                | 153.4            |
| April     | نيسان        | 47.7                  | 87.3         | 26.7                | 161.7            | 47.5                  | 83.5         | 26.8                | 157.8            |
| May       | ايار         | 145.8                 | 99.2         | 27.3                | 272.3            | 71.8                  | 113.0        | 23.4                | 208.2            |

Source: Department of Statistics.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة \*

: General Security Dept. Since October 1982.

: مديرية الامن العام اعتبارا من تشرين اول ١٩٨٢ \*

جدول رقم (٢٥)

Table No. (25)

ميزان المدفوعات الأردني

Jordan Balance of Payments

(بملايين الديناريات)  
(in millions of JDs)

|                                   | 1980            |               | 1981            |               | 1982            |               | 1983            |               | 1984 **         |               | 1983                      |               | 1984 **                  |               |                          |               |                          |               |                          |               |                                        |
|-----------------------------------|-----------------|---------------|-----------------|---------------|-----------------|---------------|-----------------|---------------|-----------------|---------------|---------------------------|---------------|--------------------------|---------------|--------------------------|---------------|--------------------------|---------------|--------------------------|---------------|----------------------------------------|
|                                   | دائني<br>Credit | مدين<br>Debit | دائني<br>Credit | مدين<br>Debit | دائني<br>Credit | مدين<br>Debit | دائني<br>Credit | مدين<br>Debit | دائني<br>Credit | مدين<br>Debit | الربع الرابع<br>4th. Qtr. |               | الربع الاول<br>1st. Qtr. |               | الربع الثاني<br>2nd Qtr. |               | الربع الثالث<br>3rd Qtr. |               | الربع الرابع<br>4th Qtr. |               |                                        |
|                                   |                 |               |                 |               |                 |               |                 |               |                 |               | دائني<br>Credit           | مدين<br>Debit | دائني<br>Credit          | مدين<br>Debit | دائني<br>Credit          | مدين<br>Debit | دائني<br>Credit          | مدين<br>Debit | دائني<br>Credit          | مدين<br>Debit |                                        |
| A. Goods and Services             | 744.13          | 1031.26       | 1037.87         | 1482.36       | 1121.93         | 1613.49       | 1103.92         | 1540.17       | 1224.25         | 1584.23       | 254.76                    | 416.24        | 260.74                   | 406.73        | 312.16                   | 366.51        | 315.27                   | 369.26        | 335.98                   | 441.73        | البضائع والخدمات                       |
| 1. Merchandise                    | 171.45          | 714.79        | 242.62          | 1046.36       | 264.53          | 1141.12       | 210.59          | 1101.96       | 290.66          | 1069.19       | 59.00                     | 307.08        | 59.34                    | 260.02        | 59.27                    | 254.65        | 71.18                    | 246.95        | 100.87                   | 307.57        | ١٠١ البضائع                            |
| 2. Non-Monetary Gold              | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٢ الذهب غير النقدي                   |
| 3. Freight and Insurance          | 4.05            | -             | 27.27           | -             | 16.83           | -             | 22.43           | -             | 30.48           | -             | 7.80                      | -             | 7.36                     | -             | 6.25                     | -             | 9.23                     | -             | 7.64                     | -             | ١٠٣ التأمين والشحن التجاري             |
| 3.1- Oil Transit Dues             | 0.94            | -             | 0.94            | -             | 0.92            | -             | 0.93            | -             | 0.94            | -             | 0.23                      | -             | 0.23                     | -             | 0.23                     | -             | 0.24                     | -             | 0.24                     | -             | ١٠٣/٢ شركات النقل                      |
| 3.2- Other                        | 3.11            | -             | 26.33           | -             | 15.91           | -             | 21.50           | -             | 29.54           | -             | 7.57                      | -             | 7.13                     | -             | 6.02                     | -             | 8.99                     | -             | 7.40                     | -             | ١٠٣/٣ أخرى                             |
| 4. Other transportation           | 76.46           | 42.22         | 101.23          | 63.18         | 117.47          | 95.28         | 108.77          | 78.28         | 104.15          | 75.15         | 24.86                     | 22.04         | 21.80                    | 15.07         | 24.23                    | 22.86         | 34.82                    | 18.81         | 23.30                    | 18.41         | ١٠٤ أجور النقل الآخر                   |
| 5. Travel                         | 154.92          | 107.85        | 180.84          | 121.55        | 183.48          | 131.28        | 183.05          | 132.43        | 173.22          | 139.18        | 40.75                     | 34.10         | 34.56                    | 31.42         | 48.14                    | 30.16         | 53.10                    | 45.24         | 37.42                    | 32.36         | ١٠٥ السياحة                            |
| 6. Investment income              | 37.69           | 23.50         | 66.25           | 37.63         | 72.08           | 39.43         | 62.94           | 46.37         | 38.84           | 64.02         | 18.81                     | 12.05         | 8.93                     | 15.54         | 8.14                     | 11.55         | 11.57                    | 19.56         | 10.20                    | 17.37         | ١٠٦ دخل الاستثمارات                    |
| 7. Government n.i.e.              | 8.41            | 74.67         | 11.54           | 138.80        | 10.28           | 120.50        | 8.08            | 89.63         | 7.80            | 116.80        | 2.29                      | 19.39         | 2.98                     | 58.19         | 0.66                     | 13.37         | 3.19                     | 10.20         | 0.97                     | 35.04         | ١٠٧ الحكومة                            |
| 8. Other Services                 | 291.15          | 68.23         | 408.12          | 74.84         | 457.26          | 85.88         | 508.06          | 91.50         | 579.00          | 119.89        | 101.25                    | 21.58         | 125.77                   | 26.49         | 165.47                   | 33.92         | 132.18                   | 28.50         | 155.58                   | 30.98         | ١٠٨ خدمات أخرى                         |
| 8.1- Non-merchandise insurance    | -               | 5.34          | 4.46            | -             | 11.88           | -             | 19.49           | -             | 16.96           | -             | 4.01                      | -             | 3.40                     | -             | 3.08                     | -             | 6.98                     | -             | 3.60                     | -             | ١٠٨/١ التأمين غير التجاري              |
| 8.2- Workers' remittances         | 236.68          | 46.00         | 340.89          | 52.00         | 381.87          | 62.40         | 402.90          | 72.80         | 475.00          | 87.75         | 80.51                     | 18.00         | 105.17                   | 21.94         | 140.41                   | 21.94         | 108.83                   | 21.94         | 120.59                   | 21.93         | ١٠٨/٢ تحويلات العاملين                 |
| 8.3- Other                        | 54.47           | 16.89         | 62.77           | 22.84         | 63.51           | 23.48         | 85.67           | 18.70         | 87.04           | 32.14         | 16.73                     | 3.58          | 17.30                    | 4.55          | 21.98                    | 11.98         | 16.37                    | 6.56          | 31.39                    | 9.05          | ١٠٨/٣ أخرى                             |
| Net goods & Services              | 287.13          | 543.34        | 444.49          | 803.74        | 491.56          | 876.59        | 436.25          | 891.37        | 360.08          | 778.53        | 161.48                    | 248.08        | 145.99                   | 54.35         | 195.38                   | 53.99         | 175.77                   | 53.99         | 105.75                   | 206.70        | ميزان البضائع والخدمات                 |
| Trade balance ( 1&2 )             | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ميزان التجارة (١، ٢)                   |
| Net Services ( 3 through 8 )      | 256.21          | 359.25        | 359.25          | 385.03        | 385.03          | 455.12        | 418.45          | 86.60         | 54.69           | 141.03        | 121.78                    | 100.95        | 121.78                   | 100.95        | 121.78                   | 100.95        | 121.78                   | 100.95        | 121.78                   | 100.95        | ١٠٩ خدمات                              |
| B. Unrequited Transfers           | 401.00          | 2.25          | 432.46          | 1.66          | 375.36          | 2.07          | 296.79          | 1.86          | 278.20          | 3.80          | 104.83                    | 0.80          | 118.82                   | 0.88          | 77.16                    | 0.96          | 24.71                    | 0.72          | 57.51                    | 1.24          | ١٠٠ تحويلات غير متبادلة                |
| 9. Private                        | 10.15           | 2.25          | 17.13           | 1.66          | 11.64           | 2.07          | 7.23            | 1.86          | 20.86           | 3.80          | 1.52                      | 0.80          | 1.80                     | 0.88          | 14.61                    | 0.96          | 2.22                     | 0.72          | 2.23                     | 1.24          | ١٠١ خصوصي                              |
| 10. Central Government            | 390.85          | -             | 415.33          | -             | 363.72          | -             | 289.56          | -             | 257.34          | -             | 103.31                    | -             | 117.02                   | -             | 62.55                    | -             | 22.49                    | -             | 55.28                    | -             | ١٠٢ الحكومة المركزية                   |
| 10.1- From: Arab Governments      | 370.43          | -             | 394.92          | -             | 335.83          | -             | 258.31          | -             | 227.81          | -             | 95.33                     | -             | 109.21                   | -             | 55.13                    | -             | 15.62                    | -             | 47.85                    | -             | ١٠٢/١ من الحكومات العربية              |
| 10.2- : U.S. Government           | 6.15            | -             | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٢/٢ : حكومة الولايات المتحدة         |
| 10.3- : U.N. Agencies             | 14.27           | -             | 20.41           | -             | 27.89           | -             | 31.25           | -             | 29.53           | -             | 7.98                      | -             | 7.81                     | -             | 7.42                     | -             | 6.87                     | -             | 7.43                     | -             | ١٠٢/٣ وكالات الأمم المتحدة             |
| Total A and B                     | 111.62          | -             | 13.69           | -             | 118.27          | -             | 141.32          | -             | 85.68           | -             | 57.45                     | -             | 28.05                    | -             | 21.85                    | -             | 30.00                    | -             | 49.48                    | -             | ١٠٣ المجموع (أ + ب)                    |
| C. Allocation of SDRs             | 1.21            | -             | 1.21            | -             | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٤ حقوق السحب الخاصة                  |
| D. Capital and Monetary Gold ***  | 78.02           | 54.73         | 175.23          | 118.42        | 151.32          | 67.05         | 26.67           | 8.66          | 104.38          | 28.93         | 7.48                      | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٥ رأس المال والذهب النقدي ***        |
| 1. Non-Monetary Sector            | 32.04           | 69.04         | 113.40          | 156.76        | 87.86           | 52.00         | 49.08           | 69.61         | 74.81           | 7.48          | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٦ القطاع غير النقدي                  |
| 11. Private Long-Term Invest.     | 8.16            | -             | 22.34           | -             | 31.93           | -             | 9.64            | 0.81          | 28.89           | -             | 1.55                      | -             | 1.51                     | -             | 7.95                     | -             | 19.25                    | -             | 0.18                     | -             | ١٠٦/١ استثمارات خاصة طويلة الأجل       |
| a. Assets                         | -               | 0.05          | -               | 0.04          | -               | -             | -               | 0.81          | -               | -             | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٦/١/١ الموجودات                      |
| b. Liabilities                    | 8.21            | -             | 22.38           | -             | 31.93           | -             | 9.64            | -             | 28.89           | -             | 1.55                      | -             | 1.51                     | -             | 7.95                     | -             | 19.25                    | -             | 0.18                     | -             | ١٠٦/١/٢ الالتزامات                     |
| 12. Private Short-Term Invest.    | 1.13            | -             | 24.48           | -             | 1.05            | 12.15         | 4.06            | 2.01          | -               | 1.61          | 1.71                      | -             | -                        | 3.02          | 0.83                     | -             | -                        | 4.48          | 5.06                     | -             | ١٠٦/٢ استثمارات خاصة قصيرة الأجل       |
| a. Assets                         | 0.62            | 1.33          | 2.33            | -             | 1.05            | 2.38          | 0.01            | 0.94          | -               | 2.64          | -                         | -             | -                        | 0.71          | -                        | 2.76          | 0.71                     | -             | 0.12                     | -             | ١٠٦/٢/١ الموجودات                      |
| b. Liabilities                    | 2.83            | 0.99          | 22.16           | 0.01          | -               | 9.77          | 4.05            | 1.07          | 1.03            | -             | 1.71                      | -             | -                        | 2.31          | 3.59                     | -             | -                        | 5.19          | 4.94                     | -             | ١٠٦/٢/٢ الالتزامات                     |
| 13. Local Government-Liabilities  | 0.88            | -             | -               | 0.88          | -               | -             | -               | -             | -               | -             | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٦/٣ الحكومات المحلية - الالتزامات    |
| 14. Central Government            | 21.87           | -             | 318.21          | 295.11        | 316.19          | 223.62        | 315.64          | 169.76        | 269.51          | 208.93        | 86.56                     | 37.82         | 37.32                    | 84.89         | 108.34                   | 47.51         | 97.25                    | 37.21         | 26.60                    | 39.32         | ١٠٦/٤ الحكومة المركزية                 |
| a. Assets                         | -               | 50.77         | -               | 81.51         | 0.04            | 36.34         | -               | 43.52         | -               | 5.93          | -                         | 4.66          | -                        | 2.97          | -                        | 1.80          | -                        | 1.16          | -                        | -             | ١٠٦/٤/١ الموجودات                      |
| b. Liabilities                    | 195.58          | 122.94        | 318.21          | 213.60        | 316.15          | 187.28        | 315.64          | 126.24        | 269.51          | 203.00        | 86.56                     | 33.16         | 37.32                    | 81.92         | 108.34                   | 45.71         | 97.25                    | 36.05         | 26.60                    | 39.32         | ١٠٦/٤/٢ الالتزامات                     |
| 2. Monetary Sector                | 110.06          | -             | 14.31           | 61.83         | 38.34           | 63.46         | 15.05           | 75.75         | 15.05           | 75.75         | 15.05                     | 75.75         | 15.05                    | 75.75         | 15.05                    | 75.75         | 15.05                    | 75.75         | 15.05                    | 75.75         | ١٠٧ القطاع النقدي                      |
| 15. Central Monetary Institutions | 49.48           | -             | 15.42           | 60.27         | 35.85           | 21.59         | 33.20           | 48.16         | 65.22           | 12.77         | 25.88                     | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٧/١ مؤسسات النقد المركزية            |
| 15.1- Central Bank                | 50.96           | -             | 14.96           | 60.26         | 35.85           | 21.59         | 33.20           | 48.16         | 65.22           | 12.77         | 25.88                     | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٧/١/١ البنك المركزي                  |
| a. Assets                         | -               | 43.47         | -               | 16.78         | 60.63           | -             | -               | 39.30         | 18.25           | -             | 36.16                     | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٧/١/٢ الموجودات                      |
| b. Liabilities                    | -               | 7.49          | 1.82            | -             | -               | 0.37          | -               | 0.24          | 0.77            | -             | 0.16                      | -             | 0.12                     | -             | 0.03                     | -             | 0.03                     | -             | 0.59                     | -             | ١٠٧/١/٢/١ الالتزامات                   |
| 15.2- Accounts with IMF           | 1.48            | -             | 0.46            | 0.01          | -               | 3.69          | -               | 2.57          | -               | 2.80          | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٧/١/٢/٢ حسابات مع صندوق النقد الدولي |
| a. Assets                         | -               | 3.13          | 0.65            | -             | 0.01            | -             | 3.69            | -             | 2.80            | -             | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٧/١/٢/٢/١ الموجودات                  |
| b. Liabilities                    | 4.61            | -             | 1.11            | -             | -               | -             | -               | -             | -               | 0.23          | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٧/١/٢/٢/٢ الالتزامات                 |
| 16. Commercial Banks              | 60.58           | 1.11          | 1.56            | 22.11         | -               | 2.49          | 41.87           | 18.15         | 27.59           | 13.05         | 16.80                     | 10.53         | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٦ البنوك التجارية                    |
| a. Assets                         | -               | 125.15        | -               | 28.08         | -               | 48.99         | -               | 48.11         | -               | 38.08         | -                         | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | ١٠٦/١ الموجودات                        |
| b. Liabilities                    | 64.57           | -             | 29.19           | 23.67         | -               | 46.50         | -               | 68.01         | -               | 29.96         | -                         | 10.49         | 26.42                    | -             | 12.56                    | -             | 39.47                    | -             | 39.52                    | -             | ١٠٦/٢ الالتزامات                       |
| Net errors and Omissions          | 34.81           | -             | 42.25           | 56.96         | 22.90           | 65.64         | 9.60            | 1.38          | 13.19           | 74.38         | 20.55                     | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | -                        | -             | صافي السهو والخطأ                      |

\* This total Figure May Include Transfers Other than those Classified above.

\*\* Preliminary.

\*\*\* Revised figures.

\* قد يتضمن الرقم الاجمالي تحويلات من مصادر غير مينة أعلاه.

\*\* ارقام أولية.

\*\*\* ارقام معدلة.



جدول رقم (٢٦)

Table No. (26)

التوزيع الجغرافي للمصادر الوطنية

Geographical Distribution of Domestic Exports

الآلاف الديناميكي  
(In thousands of JDs)

| Code                           | 1980    | 1981    | 1982    | 1983    | 1984    | 1984          |                |             |                |              |            |                |                        |                         |                        | 1985                    |                |               | التعليق                            |
|--------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------------|----------------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|----------------|---------------|------------------------------------|
|                                |         |         |         |         |         | آذار<br>March | نيسان<br>April | أيار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | آب<br>Aug. | أيلول<br>Sept. | تشرين<br>الأول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الأول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | فبراير<br>Feb. | آذار<br>March |                                    |
| Total                          | 120,107 | 152,026 | 182,281 | 160,985 | 261,055 | 18,874        | 18,822         | 21,226      | 13,268         | 27,765       | 17,876     | 17,654         | 22,254                 | 20,514                  | 42,250                 | 18,806                  | 18,156         | 18,541        | إجمالي الصادرات الوطنية            |
| Arab Common Market of Which:   | 42,449  | 74,747  | 80,557  | 30,583  | 72,047  | 2,272         | 5,019          | 5,502       | 5,139          | 2,241        | 6,215      | 4,921          | 2,119                  | 7,281                   | 7,581                  | 4,697                   | 4,860          | 4,202         | * دول السوق العربية المشتركة منها: |
| Arab Republic of Egypt         | 3       | 17      | 39      | 15      | 310     | 1             | 4              | 1           | -              | -            | 36         | 3              | 102                    | 9                       | 131                    | 496                     | 79             | 203           | جمهورية مصر العربية                |
| Iraq                           | 28,347  | 63,472  | 66,580  | 26,011  | 67,755  | 4,934         | 4,641          | 4,986       | 4,929          | 5,139        | 5,692      | 4,809          | 8,604                  | 7,056                   | 7,005                  | 4,030                   | 4,487          | 3,625         | العراق                             |
| Syrian Arab Republic           | 15,618  | 10,760  | 8,596   | 3,567   | 2,912   | 341           | 369            | 490         | 185            | 288          | 86         | 63             | 128                    | 166                     | 349                    | 156                     | 277            | 336           | الجمهورية العربية السورية          |
| Other Arab Countries of Which: |         |         |         |         |         |               |                |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |                |               | بقية الدول العربية منها:           |
| Lebanon                        | 2,183   | 3,167   | 1,922   | 1,807   | 2,332   | 503           | 358            | 368         | 155            | 74           | 40         | 45             | 88                     | 74                      | 94                     | 183                     | 182            | 285           | لبنان                              |
| Saudi Arabia                   | 19,718  | 20,882  | 27,625  | 35,212  | 38,659  | 2,704         | 3,173          | 3,780       | 2,617          | 5,095        | 2,628      | 2,364          | 2,932                  | 3,121                   | 4,235                  | 3,451                   | 4,360          | 3,499         | المملكة العربية السعودية           |
| Kuwait                         | 5,343   | 6,812   | 6,728   | 10,454  | 11,636  | 1,373         | 1,242          | 1,085       | 769            | 505          | 514        | 497            | 524                    | 549                     | 1,424                  | 435                     | 850            | 980           | الكويت                             |
| Bahrain                        | 132     | 229     | 182     | 437     | 501     | 36            | 46             | 60          | 37             | 46           | 13         | 136            | 29                     | 26                      | 22                     | 13                      | 31             | 68            | البحرين                            |
| Qatar                          | 734     | 873     | 1,419   | 2,785   | 2,198   | 327           | 216            | 315         | 121            | 143          | 85         | 62             | 188                    | 57                      | 207                    | 76                      | 139            | 115           | قطر                                |
| Abu-Dhabi                      | 465     | 925     | 1,236   | 2,004   | 1,189   | 86            | 91             | 139         | 65             | 30           | 117        | 112            | 63                     | 67                      | 56                     | 20                      | 129            | 71            | أبو ظبي                            |
| S.E.C. of Which:               | 2,096   | 2,463   | 3,567   | 8,134   | 10,411  | 1,376         | 831            | 438         | 63             | 834          | 810        | 795            | 1,401                  | 460                     | 1,648                  | 542                     | 370            | 821           | المنظمة الاقتصادية الأوروبية منها: |
| Italy                          | 2,027   | 717     | 1,665   | 4,927   | 5,761   | 1,368         | 666            | 81          | 47             | 484          | -          | 571            | 1,194                  | 231                     | 215                    | 128                     | 59             | 96            | إيطاليا                            |
| Socialist Countries of Which:  |         |         |         |         |         |               |                |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |                |               | الدول الاشتراكية منها:             |
| Bulgaria                       | 1,124   | 1,114   | 345     | 729     | 990     | -             | 325            | -           | 329            | -            | 336        | -              | -                      | -                       | 340                    | -                       | -              | -             | بلغاريا                            |
| Czechoslovakia                 | 847     | 788     | 699     | 1,931   | 1,640   | 59            | 239            | 76          | 103            | -            | 200        | 193            | 235                    | 73                      | 124                    | 125                     | -              | 386           | تشيكوسلوفاكيا                      |
| Poland                         | 3,430   | 4,068   | 4,948   | 2,790   | 2,417   | -             | -              | -           | -              | -            | 366        | -              | 352                    | 797                     | 726                    | 490                     | 313            | 136           | بولندا                             |
| Rumania                        | 4,725   | 10,594  | 13,928  | 9,914   | 12,906  | 979           | 1,579          | 1,298       | 354            | 713          | 907        | 991            | 1,310                  | 1,121                   | 1,922                  | 1,576                   | -              | 1,410         | رومانيا                            |
| Yugoslavia                     | 2,913   | 1,995   | 4,094   | 2,605   | 5,979   | 457           | 980            | 795         | -              | 529          | -          | 493            | 1,250                  | 147                     | 1,029                  | 81                      | 94             | 286           | يوغوسلافيا                         |
| China                          | 2,114   | 913     | 1,396   | 3,247   | 8,848   | -             | 642            | 1,087       | -              | 1,288        | 547        | 547            | 2,888                  | -                       | 1,849                  | -                       | -              | 1,712         | الصين الشعبية                      |
| India                          | 8,037   | 10,323  | 16,557  | 13,745  | 34,109  | 349           | 304            | 536         | 1,439          | 9,378        | 1,221      | 4,455          | 2,395                  | 1,419                   | 8,794                  | 5,040                   | 3,649          | 1,639         | الهند                              |
| Japan                          | 3,951   | 3,845   | 3,777   | 3,398   | 5,547   | 203           | 252            | 547         | 303            | 563          | 386        | 30             | 862                    | 262                     | 1,964                  | 305                     | 255            | 521           | اليابان                            |
| Other Countries of Which:      | 17,957  | 18,448  | 12,963  | 26,535  | 45,642  | 4,174         | 3,273          | 4,720       | 1,675          | 2,453        | 3,024      | 1,792          | 5,883                  | 4,865                   | 10,155                 | 1,150                   | 2,547          | 2,043         | الدول الأخرى منها:                 |
| Indonesia                      | 3,341   | 3,546   | 3,397   | 3,934   | 7,162   | -             | -              | 798         | 512            | 844          | 581        | -              | 456                    | 429                     | 2,318                  | 368                     | 427            | 1,158         | أندونيسيا                          |
| Turkey                         | 5,499   | 5,696   | 1,499   | 1,905   | 2,574   | 323           | 13             | 6           | 566            | -            | 380        | -              | 70                     | 451                     | 640                    | 413                     | 37             | 375           | تركيا                              |
| Pakistan                       | 2,184   | 2,484   | 3,217   | 5,976   | 11,218  | 177           | 389            | 332         | 177            | 554          | 539        | 371            | 4,827                  | 3,081                   | 203                    | 203                     | 784            | -             | باكستان                            |

Source : Department of Statistics.

\* : Excluding Kuwait .

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة  
\* : لا تشمل الكويت

جول رقم (٢٧)

Table No. (27)

التوزيع الجغرافي للمستوردات

Geographical Distribution of Imports

(بلافا الدنيا)

(In thousands of JDs)

| Code                                | 1980           | 1981             | 1982             | 1983             | 1984             | 1984          |               |               |                |               |               |               |               |               |                | 1985          |               |               | التعليق                                |
|-------------------------------------|----------------|------------------|------------------|------------------|------------------|---------------|---------------|---------------|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|----------------|---------------|---------------|---------------|----------------------------------------|
|                                     |                |                  |                  |                  |                  | آذار          | نيسان         | أيار          | حزيران         | تموز          | آب            | أيلول         | تشرين الأول   | تشرين الثاني  | كانون الأول    | كانون الثاني  | فباط          | آذار          |                                        |
|                                     |                |                  |                  |                  |                  | March         | April         | May           | June           | July          | Aug.          | Sep.          | Oct.          | Nov.          | Dec.           | Jan.          | Feb.          | March         |                                        |
| <b>Total</b>                        | <b>72,277</b>  | <b>8,047,504</b> | <b>1,142,422</b> | <b>1,193,310</b> | <b>1,071,340</b> | <b>28,278</b> | <b>23,207</b> | <b>2,022</b>  | <b>106,886</b> | <b>80,383</b> | <b>78,686</b> | <b>88,337</b> | <b>27,665</b> | <b>87,600</b> | <b>123,050</b> | <b>74,128</b> | <b>80,187</b> | <b>85,031</b> | إجمالي المستوردات                      |
| <b>Arab Common Market of Which:</b> | <b>18,914</b>  | <b>18,688</b>    | <b>15,998</b>    | <b>24,513</b>    | <b>19,379</b>    | <b>1,486</b>  | <b>1,179</b>  | <b>2,182</b>  | <b>3,403</b>   | <b>1,385</b>  | <b>1,491</b>  | <b>1,324</b>  | <b>1,178</b>  | <b>1,242</b>  | <b>2,255</b>   | <b>646</b>    | <b>1,444</b>  | <b>1,714</b>  | دول السوق العربية المشتركة من بينها:   |
| Arab Republic of Egypt              | 4,819          | 3,502            | 4,609            | 4,609            | 6,628            | 454           | 160           | 903           | 2,307          | 678           | 274           | 106           | 60            | 89            | 1,197          | 133           | 266           | 411           | جمهورية مصر العربية                    |
| Iraq                                | 2,174          | 763              | 982              | 4,779            | 6,002            | 302           | 529           | 534           | 546            | 465           | 636           | 422           | 505           | 599           | 423            | 137           | 1,053         | 830           | العراق                                 |
| Syrian Arab Republic                | 10,475         | 12,506           | 10,404           | 13,956           | 7,342            | 730           | 490           | 741           | 550            | 242           | 581           | 796           | 610           | 554           | 635            | 377           | 125           | 473           | الجمهورية العربية السورية              |
| <b>Other Arab Coun. of Which:</b>   | <b>130,323</b> | <b>194,378</b>   | <b>253,784</b>   | <b>226,109</b>   | <b>225,717</b>   | <b>22,622</b> | <b>19,308</b> | <b>14,482</b> | <b>12,564</b>  | <b>18,695</b> | <b>18,182</b> | <b>15,705</b> | <b>21,701</b> | <b>16,015</b> | <b>19,004</b>  | <b>19,517</b> | <b>13,798</b> | <b>17,097</b> | بقية الدول العربية من بينها:           |
| Lebanon                             | 14,590         | 17,468           | 15,078           | 10,170           | 8,271            | 416           | 481           | 529           | 764            | 706           | 983           | 1,143         | 1,267         | 615           | 568            | 522           | 407           | 554           | لبنان                                  |
| Saudi Arabia                        | 114,124        | 175,784          | 233,475          | 210,963          | 208,774          | 21,952        | 18,754        | 13,862        | 16,035         | 17,109        | 17,109        | 14,203        | 19,445        | 13,616        | 17,682         | 18,762        | 12,925        | 16,054        | المملكة العربية السعودية               |
| <b>E.E.C. of Which:</b>             | <b>259,731</b> | <b>339,531</b>   | <b>329,587</b>   | <b>330,087</b>   | <b>319,251</b>   | <b>23,797</b> | <b>30,374</b> | <b>14,928</b> | <b>30,826</b>  | <b>22,323</b> | <b>25,323</b> | <b>25,547</b> | <b>31,880</b> | <b>25,981</b> | <b>42,333</b>  | <b>20,323</b> | <b>19,043</b> | <b>21,909</b> | الجماعة الاقتصادية الأوروبية من بينها: |
| Belgium                             | 13,968         | 17,641           | 17,940           | 19,188           | 21,075           | 1,357         | 2,435         | 921           | 2,414          | 1,208         | 1,740         | 1,598         | 2,440         | 1,710         | 2,273          | 1,771         | 1,553         | 781           | بلجيكا                                 |
| France                              | 51,694         | 45,845           | 42,515           | 42,320           | 48,370           | 3,814         | 5,600         | 1,674         | 3,942          | 2,938         | 3,961         | 4,127         | 4,269         | 5,009         | 5,986          | 2,196         | 3,307         | 2,283         | فرنسا                                  |
| W. Germany                          | 71,162         | 111,635          | 104,590          | 87,744           | 67,033           | 5,917         | 7,125         | 4,330         | 6,835          | 5,367         | 5,097         | 5,465         | 4,954         | 3,889         | 8,202          | 3,958         | 3,013         | 4,104         | ألمانيا الغربية                        |
| Netherlands                         | 14,785         | 19,521           | 23,611           | 24,391           | 26,708           | 2,137         | 2,190         | 946           | 2,572          | 1,625         | 1,605         | 1,795         | 4,434         | 2,181         | 4,488          | 2,275         | 1,599         | 2,111         | هولندا                                 |
| Italy                               | 45,500         | 61,603           | 57,179           | 60,233           | 62,661           | 5,274         | 4,647         | 2,636         | 8,059          | 5,825         | 6,294         | 5,395         | 4,888         | 3,954         | 7,974          | 4,870         | 4,104         | 5,059         | إيطاليا                                |
| U.K.                                | 55,685         | 57,469           | 52,648           | 65,610           | 72,346           | 4,094         | 5,993         | 3,514         | 4,830          | 3,646         | 5,177         | 5,456         | 8,047         | 7,976         | 10,455         | 4,336         | 3,922         | 5,137         | المملكة المتحدة                        |
| Denmark                             | 4,342          | 8,125            | 8,463            | 7,993            | 8,222            | 630           | 593           | 389           | 1,027          | 844           | 259           | 887           | 704           | 653           | 718            | 530           | 298           | 684           | الدنمارك                               |
| Greece                              | 15,225         | 16,555           | 20,784           | 21,494           | 9,441            | 484           | 577           | 420           | 816            | 665           | 925           | 588           | 1,928         | 480           | 956            | 332           | 569           | 396           | اليونان                                |
| <b>Other Europe Coun. of Which:</b> | <b>49,530</b>  | <b>58,761</b>    | <b>69,135</b>    | <b>52,728</b>    | <b>87,825</b>    | <b>6,353</b>  | <b>7,548</b>  | <b>3,863</b>  | <b>6,135</b>   | <b>11,811</b> | <b>7,084</b>  | <b>10,320</b> | <b>7,909</b>  | <b>7,222</b>  | <b>9,791</b>   | <b>13,400</b> | <b>12,222</b> | <b>15,260</b> | بقية الدول الأوروبية من بينها:         |
| Austria                             | 6,297          | 7,921            | 14,272           | 7,376            | 8,810            | 1,209         | 377           | 330           | 836            | 553           | 848           | 717           | 977           | 396           | 1,625          | 1,927         | 739           | 588           | النمسا                                 |
| Sweden                              | 4,773          | 9,321            | 8,733            | 9,962            | 11,072           | 1,147         | 1,201         | 444           | 1,015          | 758           | 777           | 1,308         | 902           | 763           | 933            | 536           | 469           | 941           | السويد                                 |
| Switzerland                         | 5,437          | 8,003            | 22,010           | 15,638           | 46,272           | 2,321         | 4,484         | 2,018         | 2,793          | 9,006         | 3,822         | 6,256         | 4,311         | 3,721         | 3,426          | 10,224        | 9,536         | 12,102        | سويسرا                                 |
| Spain                               | 15,342         | 27,126           | 20,103           | 15,577           | 19,368           | 1,178         | 1,095         | 688           | 1,317          | 1,018         | 1,041         | 1,363         | 974           | 2,054         | 2,720          | 560           | 755           | 1,348         | إسبانيا                                |
| <b>U.S.A.</b>                       | <b>61,587</b>  | <b>166,674</b>   | <b>144,341</b>   | <b>131,047</b>   | <b>119,263</b>   | <b>18,531</b> | <b>10,472</b> | <b>4,233</b>  | <b>15,037</b>  | <b>4,416</b>  | <b>3,781</b>  | <b>13,179</b> | <b>6,274</b>  | <b>12,928</b> | <b>15,308</b>  | <b>4,022</b>  | <b>10,544</b> | <b>7,584</b>  | الولايات المتحدة                       |
| <b>Socialist Countries</b>          | <b>49,795</b>  | <b>81,185</b>    | <b>94,827</b>    | <b>77,823</b>    | <b>64,804</b>    | <b>6,643</b>  | <b>6,491</b>  | <b>3,111</b>  | <b>6,877</b>   | <b>3,968</b>  | <b>4,713</b>  | <b>5,491</b>  | <b>5,125</b>  | <b>5,006</b>  | <b>8,990</b>   | <b>3,772</b>  | <b>5,524</b>  | <b>5,689</b>  | البلدان الاشتراكية                     |
| Bulgaria                            | 6,630          | 15,062           | 14,972           | 8,029            | 5,489            | 428           | 915           | 305           | 954            | 138           | 281           | 1,033         | 190           | 228           | 228            | 182           | 35            | 278           | بلغاريا                                |
| Czechoslovakia                      | 4,171          | 4,352            | 4,234            | 3,686            | 4,061            | 529           | 557           | 173           | 313            | 342           | 398           | 157           | 365           | 287           | 350            | 273           | 484           | 176           | تشيكوسلوفاكيا                          |
| E. Germany                          | 873            | 1,415            | 2,051            | 2,552            | 1,703            | 107           | 145           | 25            | 256            | 118           | 113           | 84            | 251           | 323           | 79             | 133           | 98            | 64            | ألمانيا الشرقية                        |
| Hungary                             | 2,523          | 2,485            | 5,150            | 4,167            | 4,500            | 922           | 675           | 144           | 204            | 128           | 186           | 194           | 390           | 466           | 364            | 153           | 133           | 220           | هنغاريا                                |
| Poland                              | 2,312          | 2,751            | 2,480            | 3,931            | 1,902            | 104           | 175           | 69            | 179            | 194           | 169           | 93            | 180           | 171           | 347            | 140           | 1,227         | 1,639         | بولندا                                 |
| Rumania                             | 13,844         | 24,915           | 19,408           | 16,351           | 16,004           | 1,088         | 870           | 682           | 1,792          | 1,354         | 933           | 2,080         | 1,225         | 1,818         | 2,267          | 811           | 812           | 1,275         | رومانيا                                |
| U.S.S.R.                            | 5,461          | 12,042           | 20,466           | 13,936           | 11,093           | 1,295         | 1,474         | 582           | 817            | 561           | 1,606         | 773           | 1,268         | 303           | 617            | 720           | 482           | 41            | الاتحاد السوفياتي                      |
| Yugoslavia                          | 3,969          | 4,631            | 11,240           | 13,364           | 10,180           | 1,287         | 579           | 446           | 885            | 654           | 193           | 365           | 572           | 850           | 3,817          | 237           | 1,304         | 673           | يوغوسلافيا                             |
| China                               | 10,012         | 13,532           | 14,826           | 11,807           | 9,872            | 883           | 1,101         | 685           | 1,477          | 479           | 832           | 752           | 684           | 559           | 921            | 1,123         | 949           | 1,323         | الصين الشعبية                          |
| <b>India</b>                        | <b>1,940</b>   | <b>2,071</b>     | <b>2,342</b>     | <b>1,460</b>     | <b>1,250</b>     | <b>109</b>    | <b>263</b>    | <b>34</b>     | <b>17</b>      | <b>28</b>     | <b>48</b>     | <b>85</b>     | <b>130</b>    | <b>142</b>    | <b>78</b>      | <b>188</b>    | <b>38</b>     | <b>94</b>     | الهند                                  |
| <b>Japan</b>                        | <b>51,338</b>  | <b>71,534</b>    | <b>87,375</b>    | <b>102,889</b>   | <b>79,064</b>    | <b>6,618</b>  | <b>5,745</b>  | <b>4,642</b>  | <b>9,821</b>   | <b>6,760</b>  | <b>6,263</b>  | <b>4,882</b>  | <b>3,946</b>  | <b>5,207</b>  | <b>7,041</b>   | <b>4,008</b>  | <b>5,708</b>  | <b>6,857</b>  | اليابان                                |
| <b>Other Countries of Which:</b>    | <b>22,819</b>  | <b>114,682</b>   | <b>145,104</b>   | <b>154,117</b>   | <b>12,819</b>    | <b>11,927</b> | <b>7,530</b>  | <b>15,006</b> | <b>10,967</b>  | <b>11,801</b> | <b>11,804</b> | <b>13,522</b> | <b>13,857</b> | <b>19,250</b> | <b>8,220</b>   | <b>11,866</b> | <b>8,827</b>  | <b>8,827</b>  | البلدان الأخرى من بينها:               |
| Turkey                              | 9,044          | 16,754           | 24,707           | 30,614           | 34,854           | 3,502         | 1,904         | 1,181         | 2,732          | 1,438         | 3,879         | 2,761         | 3,491         | 3,827         | 4,734          | 1,736         | 2,055         | 1,140         | تركيا                                  |
| Taiwan                              | 12,643         | 14,780           | 19,332           | 23,750           | 20,991           | 1,669         | 1,744         | 1,229         | 2,628          | 1,226         | 1,515         | 1,941         | 2,590         | 1,650         | 1,925          | 1,064         | 1,776         | 2,313         | تايوان                                 |
| South Korea                         | 9,225          | 7,646            | 10,436           | 12,126           | 10,909           | 732           | 759           | 560           | 1,207          | 1,747         | 590           | 1,793         | 684           | 430           | 1,062          | 587           | 676           | 971           | كوريا الجنوبية                         |

Source: Department of Statistics.

\* : Includes Greece since 1981.

المصدر: دائرة إحصاءات العام

\* : تشمل اليونان منذ مطلع ١٩٨١

جدول رقم (٢٨)

Table No. (28)

التركيب السعوي للتجارة الخارجية حسب الأغراض الاقتصادية

Foreign Trade by Economic Function

(بالآلاف ل.س.)  
(In thousands of L.S.)

| Code                              | 1980    | 1981      | 1982      | 1983      | 1984      | 1984          |                |             |                |              |            |                 | 1985                   |                         |                        |                         | التعليق |                |                          |
|-----------------------------------|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|---------------|----------------|-------------|----------------|--------------|------------|-----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|---------|----------------|--------------------------|
|                                   |         |           |           |           |           | آذار<br>March | نيسان<br>April | أيار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | أب<br>Aug. | سبتمبر<br>Sept. | تشرين<br>الأول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الأول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. |         | فبراير<br>Feb. | آذار<br>March            |
| Domestic Exports                  | 120,107 | 182,026   | 152,581   | 160,085   | 221,055   | 18,874        | 18,825         | 21,226      | 13,528         | 27,765       | 17,876     | 17,654          | 22,924                 | 20,514                  | 42,250                 | 18,806                  | 18,156  | 18,541         | الصادرات الوطنية         |
| Consumer Goods                    | 54,232  | 76,717    | 88,152    | 94,244    | 167,707   | 12,940        | 12,689         | 14,032      | 7,639          | 19,785       | 8,028      | 9,204           | 20,690                 | 12,606                  | 29,082                 | 11,210                  | 11,224  | 9,550          | السلع الاستهلاكية        |
| Foodstuffs                        | 24,293  | 34,040    | 40,088    | 36,080    | 35,021    | 4,115         | 4,529          | 4,767       | 3,142          | 1,719        | 2,206      | 1,495           | 2,023                  | 1,902                   | 2,643                  | 2,847                   | 3,628   | 3,621          | المواد الغذائية          |
| Current Consumer Goods            | 22,552  | 28,891    | 31,574    | 43,078    | 108,679   | 6,026         | 6,366          | 7,363       | 3,377          | 16,632       | 4,050      | 6,744           | 16,692                 | 9,041                   | 24,240                 | 7,149                   | 5,722   | 4,585          | سلع الاستهلاك الجارية    |
| Durable Consumer Goods            | 7,388   | 13,786    | 16,490    | 15,086    | 24,007    | 2,799         | 1,794          | 1,902       | 1,120          | 1,434        | 1,772      | 1,665           | 1,975                  | 1,663                   | 2,199                  | 1,214                   | 1,874   | 1,344          | سلع الاستهلاك الدائم     |
| Raw Materials                     | 51,244  | 76,698    | 78,972    | 59,500    | 82,684    | 2,498         | 2,434          | 6,235       | 4,968          | 7,430        | 8,995      | 6,631           | 8,203                  | 6,691                   | 11,690                 | 6,465                   | 6,093   | 7,385          | المواد الخام             |
| Oil and Fuels                     | 301     | 59        | 20        | 7         | -         | -             | -              | -           | -              | -            | -          | -               | -                      | -                       | 1                      | -                       | -       | -              | المحروقات والوقود        |
| Others                            | 50,943  | 76,639    | 78,952    | 59,493    | 82,684    | 5,498         | 5,494          | 6,235       | 4,968          | 7,430        | 8,995      | 6,631           | 8,203                  | 6,691                   | 11,690                 | 6,464                   | 6,093   | 7,385          | المواد الخام الأخرى      |
| Capital Goods                     | 14,630  | 15,529    | 18,426    | 6,341     | 10,664    | 436           | 642            | 959         | 321            | 550          | 853        | 1,119           | 1,061                  | 1,217                   | 1,378                  | 1,131                   | 839     | 1,606          | السلع الرأسمالية         |
| Construction Materials            | 12,972  | 10,021    | 13,326    | 2,937     | 7,050     | 291           | 301            | 705         | 559            | 316          | 557        | 731             | 695                    | 849                     | 1,028                  | 931                     | 727     | 1,427          | مواد البناء              |
| Machinery and Equipment           | 579     | 1,281     | 832       | 1,078     | 888       | 26            | 127            | 54          | 70             | 39           | 83         | 140             | 74                     | 82                      | 98                     | 54                      | 9       | 42             | الات ومعدات              |
| Others                            | 1,079   | 4,227     | 4,268     | 2,326     | 2,726     | 119           | 214            | 200         | 292            | 195          | 213        | 248             | 292                    | 286                     | 352                    | 146                     | 103     | 137            | سلع رأسمالية أخرى        |
| Miscellaneous                     | -       | 82        | 31        | -         | -         | -             | -              | -           | -              | -            | -          | -               | -                      | -                       | -                      | -                       | -       | -              | مواد غير داخلية في خانتي |
| Re-Exports                        | 51,332  | 73,696    | 78,946    | 50,496    | 29,603    | 2,310         | 1,797          | 2,103       | 1,784          | 2,260        | 1,353      | 4,276           | 2,421                  | 2,473                   | 2,253                  | 2,747                   | 1,677   | 2,152          | المعاد تصديرها           |
| Imports                           | 715,977 | 1,047,204 | 1,142,423 | 1,193,310 | 1,071,340 | 98,978        | 23,307         | 22,025      | 106,886        | 80,382       | 78,666     | 88,337          | 27,662                 | 87,600                  | 123,090                | 74,128                  | 80,187  | 85,031         | الواردات                 |
| Consumer Goods                    | 240,154 | 325,213   | 368,303   | 365,058   | 383,207   | 30,215        | 32,497         | 18,826      | 50,794         | 22,439       | 28,603     | 34,224          | 31,637                 | 38,307                  | 52,704                 | 16,093                  | 27,280  | 24,992         | السلع الاستهلاكية        |
| Foodstuffs                        | 112,636 | 156,468   | 177,329   | 157,103   | 161,117   | 12,406        | 11,255         | 5,697       | 26,405         | 5,603        | 7,853      | 15,190          | 9,897                  | 23,621                  | 26,309                 | 4,759                   | 11,920  | 10,049         | المواد الغذائية          |
| Current Consumer Goods            | 69,475  | 91,685    | 117,270   | 117,619   | 127,641   | 10,249        | 12,577         | 7,261       | 12,482         | 9,002        | 11,814     | 11,261          | 14,661                 | 9,089                   | 14,870                 | 6,021                   | 9,238   | 8,112          | سلع الاستهلاك الجارية    |
| Durable Consumer Goods            | 58,043  | 77,060    | 73,704    | 90,336    | 94,449    | 7,560         | 8,665          | 5,908       | 11,907         | 7,894        | 8,936      | 7,773           | 7,079                  | 5,597                   | 11,525                 | 5,313                   | 6,122   | 6,831          | سلع الاستهلاك الدائم     |
| Raw Materials                     | 227,087 | 305,518   | 380,280   | 377,787   | 419,160   | 38,434        | 36,567         | 22,511      | 32,353         | 39,772       | 34,094     | 33,721          | 41,416                 | 28,344                  | 43,729                 | 40,804                  | 36,103  | 40,305         | المواد الخام             |
| Oil and Fuels                     | 122,154 | 176,131   | 231,928   | 207,399   | 205,129   | 21,970        | 17,899         | 13,674      | 15,886         | 17,180       | 16,067     | 14,232          | 17,968                 | 13,569                  | 17,688                 | 18,782                  | 12,366  | 14,042         | المحروقات والوقود        |
| Others                            | 104,933 | 129,387   | 148,352   | 170,388   | 214,031   | 16,464        | 18,668         | 8,837       | 16,467         | 22,612       | 18,027     | 19,489          | 23,448                 | 14,775                  | 26,041                 | 22,022                  | 23,737  | 26,263         | المواد الخام الأخرى      |
| Capital Goods                     | 246,743 | 414,962   | 391,386   | 310,532   | 239,036   | 29,211        | 19,866         | 12,274      | 22,908         | 15,919       | 14,867     | 19,006          | 23,313                 | 20,523                  | 25,259                 | 16,373                  | 15,852  | 16,546         | السلع الرأسمالية         |
| Machinery and Transport Equipment | 90,547  | 180,851   | 170,303   | 98,656    | 95,823    | 17,017        | 7,891          | 5,030       | 8,857          | 5,906        | 5,258      | 7,744           | 6,514                  | 10,138                  | 6,642                  | 4,328                   | 4,565   | 4,442          | الات ومعدات النقل        |
| Other Machinery and Equipment     | 112,341 | 155,774   | 149,810   | 152,298   | 106,379   | 9,426         | 9,500          | 5,421       | 10,547         | 7,109        | 6,606      | 8,981           | 12,978                 | 7,484                   | 13,263                 | 7,877                   | 6,938   | 7,759          | الات ومعدات أخرى         |
| Others                            | 43,855  | 78,337    | 75,283    | 59,598    | 36,834    | 2,868         | 2,495          | 1,823       | 3,504          | 3,304        | 3,003      | 2,281           | 3,821                  | 2,901                   | 5,354                  | 4,168                   | 4,349   | 4,345          | سلع رأسمالية أخرى        |
| Miscellaneous                     | 1,923   | 1,811     | 2,514     | 49,813    | 29,937    | 1,018         | 4,957          | 1,414       | 831            | 2,193        | 1,122      | 1,386           | 1,299                  | 426                     | 1,358                  | 858                     | 952     | 3,188          | مواد غير داخلية في خانتي |

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة

جدول رقم (٢٩)

Table No. (29)

التركيب السلي للصادرات الوطنية حسب التصنيف الدولي

Domestic Exports by Commodity According to SITC

(بالآلاف الديناريين)  
(in thousands of JDs)

| رقم التصنيف                         | 1984   |        |        |        |        |        |        |             |              |             |              |        | 1985   |         |         | Code No. |
|-------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|-------------|--------------|-------------|--------------|--------|--------|---------|---------|----------|
|                                     | آذار   | نيسان  | أيار   | حزيران | تموز   | آب     | أيلول  | تشرين الأول | تشرين الثاني | كانون الأول | كانون الثاني | شباط   | آذار   | نيسان   | أيار    |          |
|                                     | March  | April  | May    | June   | July   | Aug.   | Sept.  | Oct.        | Nov.         | Dec.        | Jan.         | Feb.   | March  | April   | May     |          |
| ٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية | 18,541 | 18,156 | 18,806 | 22,220 | 29,514 | 23,254 | 17,654 | 17,876      | 27,765       | 13,228      | 21,226       | 18,825 | 18,874 | 261,055 | 190,085 | 182,284  |
| ٠١ المشروبات والتبغ                 | 129    | 93     | 534    | 444    | 281    | 124    | 97     | 137         | 252          | 133         | 251          | 252    | 252    | 4,265   | 3,833   | 5,583    |
| ٠٢ المواد الخام غير المعالجة        | 6,136  | 5,101  | 5,446  | 5,717  | 5,605  | 7,739  | 5,814  | 6,041       | 6,947        | 4,484       | 5,716        | 4,310  | 4,186  | 87,101  | 22,712  | 61,451   |
| ٠٣ المواد المعدنية                  | 5,983  | 4,999  | 5,319  | 9,722  | 5,338  | 7,261  | 5,683  | 7,807       | 6,551        | 4,250       | 5,567        | 4,800  | 4,027  | 69,613  | 51,611  | 57,145   |
| ٠٤ زيوت وشحومات حيوانية ونباتية     | 15     | 3      | 112    | 804    | 36     | 12     | 14     | 38          | 11           | 3           | 11           | 3      | 46     | 1,123   | 1,182   | 557      |
| ٠٥ مواد كيميائية                    | 3,533  | 4,520  | 4,988  | 5,599  | 5,123  | 4,334  | 1,679  | 1,104       | 14,390       | 4,850       | 4,796        | 2,864  | 67,629 | 36,791  | 23,119  | 17,922   |
| ٠٦ منتجات الأخشاب                   | 157    | 73     | 163    | 160    | 142    | 175    | 213    | 98          | 271          | 157         | 271          | 157    | 271    | 2,129   | 2,559   | 2,467    |
| ٠٧ آلات ومعدات النقل                | 417    | 858    | 370    | 1,714  | 676    | 2,416  | 107    | 720         | 4,493        | 171         | 335          | 183    | 183    | 11,482  | 8,520   | 8,674    |
| ٠٨ منتجات مطبوعة كهربائية           | 36     | 31     | 7      | 281    | 482    | 633    | 364    | 526         | 398          | 400         | 480          | 687    | 359    | 5,617   | 1,948   | 3,849    |
| ٠٩ أصناف زراعية غير مصنفة           | 2,776  | 3,435  | 4,279  | 4,260  | 3,566  | 9,126  | 3,518  | 7           | 9,143        | 3,701       | 3,558        | 4,018  | 4,018  | 20,669  | 5,190   | -        |
| ١٠ بضائع مصنوعة من مواد غير معدنية  | 3,657  | 3,241  | 2,610  | 3,135  | 2,981  | 2,590  | 2,680  | 2,527       | 1,982        | 1,089       | 2,384        | 1,439  | 1,342  | 33,777  | 17,981  | 12,467   |
| ١١ منتجات الألياف النسيجية          | 640    | 929    | 102    | 325    | 266    | 270    | 288    | 331         | 288          | 288         | 740          | 7,768  | 2,832  | 5,377   | 6,969   | 5,810    |
| ١٢ آلات ومعدات النقل                | 118    | 213    | 326    | 374    | 179    | 142    | 67     | 152         | 124          | 67          | 192          | 73     | 192    | 1,996   | 3,186   | 3,934    |
| ١٣ بطاريات ومجمعات كهربائية         | -      | -      | -      | -      | -      | -      | -      | -           | -            | -           | -            | -      | -      | 3       | -       | 287      |
| ١٤ منتجات مطبوعة كهربائية           | 1,340  | 1,394  | 1,978  | 2,952  | 3,191  | 3,432  | 1,907  | 1,826       | 1,667        | 2,080       | 1,824        | 696    | 23,416 | 9,227   | 12,983  | 8,602    |
| ١٥ أصناف زراعية غير مصنفة           | -      | -      | -      | -      | -      | -      | -      | -           | -            | -           | -            | -      | -      | -       | 31      | 82       |
| ١٦ أصناف زراعية غير مصنفة           | -      | -      | -      | -      | -      | -      | -      | -           | -            | -           | -            | -      | -      | -       | -       | 1        |

Source: Department of Statistics

المصدر: دائرة الإحصاءات العامة

جدول رقم (٣٠)

Table No. (30)

التركيب السلي للمستوردات حسب التصنيف الدولي

Imports by Commodity According To SITC

البيانات بالآلاف من الج.د.  
(In thousands of J.Ds)

| Code No.                                                    |         |           |           |           |           | 1984          |                |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |                | 1985          |                                                                       |  | رد التصنيف |
|-------------------------------------------------------------|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|---------------|----------------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|----------------|---------------|-----------------------------------------------------------------------|--|------------|
|                                                             | 1980    | 1981      | 1982      | 1983      | 1984      | آذار<br>March | نيسان<br>April | ايار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | آب<br>Aug. | ايلول<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | فبراير<br>Feb. | آذار<br>March |                                                                       |  |            |
| Total                                                       | 712,977 | 1,047,504 | 1,142,493 | 1,193,230 | 1,071,340 | 98,978        | 93,307         | 25,025      | 106,886        | 80,383       | 78,686     | 88,337         | 97,665                 | 87,600                  | 123,050                | 74,128                  | 80,187         | 85,031        | المجموع<br>Total                                                      |  |            |
| 0. Food and Live Animals                                    | 118,789 | 167,930   | 191,924   | 180,366   | 184,317   | 15,449        | 15,000         | 6,217       | 27,183         | 8,668        | 9,350      | 18,621         | 11,855                 | 23,979                  | 29,941                 | 2,664                   | 14,515         | 11,036        | ٠ - المواد الغذائية والحيوانات الحية                                  |  |            |
| Live Animals                                                | 6,903   | 8,643     | 12,613    | 21,557    | 5,892     | 366           | 107            | 49          | 123            | 22           | 35         | 193            | 63                     | 1,228                   | 1,449                  | 585                     | 740            | 787           | حيوانات حية                                                           |  |            |
| Meat                                                        | 9,888   | 29,051    | 33,342    | 24,576    | 23,032    | 2,269         | 1,909          | 589         | 3,775          | 979          | 1,555      | 2,087          | 775                    | 3,672                   | 4,087                  | 546                     | 1,751          | 1,286         | اللحوم                                                                |  |            |
| Dairy Products and Eggs                                     | 12,549  | 10,739    | 13,852    | 15,458    | 16,756    | 1,431         | 1,850          | 683         | 1,946          | 1,201        | 924        | 1,574          | 1,220                  | 1,253                   | 1,890                  | 983                     | 1,466          | 1,108         | منتجات الالبان والبيض                                                 |  |            |
| Wheat and Flour of Wheat                                    | 23,000  | 23,431    | 31,153    | 32,840    | 39,165    | 2,713         | 2,609          | 153         | 10,299         | 6            | 8          | 7,079          | 428                    | 7,622                   | 7,806                  | 9                       | 2,698          | 13            | ت دقيق الحنطة والقمح                                                  |  |            |
| Rice                                                        | 6,102   | 5,410     | 8,359     | 4,419     | 8,247     | 1,316         | 54             | 16          | 3,592          | 14           | 5          | 509            | 39                     | 1,351                   | 2,295                  | 5                       | 27             | 1,685         | ارز                                                                   |  |            |
| Sugar                                                       | 8,165   | 21,390    | 19,106    | 6,509     | 5,151     | 1,265         | 1,244          | -           | -              | 1,285        | -          | 1,288          | 46                     | -                       | -                      | 5                       | 1,669          | 940           | السكر                                                                 |  |            |
| Fruits, Vegetables and Nuts                                 | 22,712  | 25,524    | 31,820    | 32,274    | 27,786    | 2,179         | 1,308          | 2,063       | 2,440          | 1,742        | 1,962      | 2,373          | 4,002                  | 2,906                   | 3,401                  | 1,269                   | 1,456          | 1,185         | الفواكه والخضراوات والكمثرى                                           |  |            |
| Coffee, Tea, Cocoa and Spices                               | 6,673   | 7,082     | 4,125     | 5,639     | 6,785     | 414           | 713            | 518         | 618            | 454          | 508        | 456            | 673                    | 274                     | 678                    | 497                     | 396            | 387           | القهوة والشاي والكاكاو والتوابل والمنتجات الزراعية والمنتجات النباتية |  |            |
| 1. Beverages and Tobacco                                    | 5,268   | 5,110     | 4,645     | 8,800     | 7,683     | 507           | 289            | 909         | 456            | 502          | 623        | 611            | 687                    | 468                     | 834                    | 84                      | 722            | 263           | ٠١ - المشروبات والتبغ                                                 |  |            |
| Crude Tobacco                                               | 2,442   | 2,010     | 3,607     | 4,366     | 4,841     | 239           | 135            | 617         | 301            | 313          | 525        | 228            | 427                    | 328                     | 330                    | 6                       | 338            | 9             | ٠٢ - المواد الخام غير المعالجة للتبغ                                  |  |            |
| 2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels                  | 16,082  | 29,267    | 35,111    | 31,403    | 29,890    | 2,625         | 2,689          | 2,106       | 2,343          | 1,716        | 2,230      | 1,810          | 4,439                  | 2,002                   | 4,562                  | 2,323                   | 2,116          | 2,091         | ٠٣ - المواد الخام غير الغذائية                                        |  |            |
| Wood, Lumber and Cork                                       | 6,490   | 9,219     | 9,620     | 12,223    | 9,402     | 481           | 448            | 1,244       | 734            | 951          | 340        | 756            | 1,458                  | 928                     | 981                    | 1,082                   | 869            | 361           | ٠٤ - الخشب واللبان والفلين                                            |  |            |
| Textile Fibers and their Waste                              | 2,159   | 3,010     | 2,850     | 4,325     | 4,541     | 410           | 517            | 436         | 444            | 253          | 186        | 372            | 262                    | 448                     | 572                    | 332                     | 103            | 379           | ٠٥ - الألياف النسيجية والفلين                                         |  |            |
| Oil Seeds, Oil Nuts & Oil Kernels                           | 1,275   | 2,264     | 2,499     | 1,936     | 2,570     | 143           | 422            | 124         | 547            | 106          | 73         | 82             | 164                    | 81                      | 336                    | 338                     | 271            | 253           | ٠٦ - البذور الزيتية والكمثرى الزيتية                                  |  |            |
| 3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Minerals           | 122,167 | 182,319   | 240,658   | 212,720   | 213,551   | 23,170        | 18,480         | 13,952      | 16,570         | 17,618       | 16,973     | 14,527         | 18,504                 | 13,993                  | 19,039                 | 18,997                  | 12,689         | 14,430        | ٠٧ - الوقود المعدني ومواد التشحيم                                     |  |            |
| Crude Oil                                                   | 113,916 | 174,657   | 230,653   | 205,534   | 203,954   | 21,912        | 17,778         | 13,650      | 15,759         | 17,037       | 15,998     | 14,139         | 17,846                 | 13,461                  | 17,486                 | 18,661                  | 12,257         | 14,016        | ٠٨ - النفط الخام                                                      |  |            |
| 4. Animal & Vegetable Oil & Fats                            | 4,702   | 2,748     | 5,835     | 4,105     | 10,479    | 309           | 847            | 226         | 969            | 449          | 263        | 505            | 534                    | 1,519                   | 2,144                  | 455                     | 999            | 1,321         | ٠٩ - زيوت ودهون حيوانية ونباتية                                       |  |            |
| 5. Chemicals                                                | 39,238  | 50,434    | 54,160    | 57,783    | 72,895    | 7,143         | 7,369          | 3,296       | 7,313          | 6,809        | 6,805      | 2,167          | 9,373                  | 6,277                   | 9,620                  | 3,748                   | 4,475          | 4,426         | ٠١٠ - المواد الكيميائية                                               |  |            |
| Medical & Pharmac. Products                                 | 8,636   | 11,300    | 12,426    | 11,836    | 14,157    | 1,136         | 1,201          | 955         | 1,631          | 1,442        | 1,099      | 1,327          | 1,202                  | 1,085                   | 1,643                  | 1,113                   | 1,214          | 949           | ٠١١ - أدوية ومستحضرات طبية                                            |  |            |
| Essential Oils & Perfume Mater, Polishing & Cleaning Preps. | 4,190   | 5,226     | 4,335     | 3,939     | 4,004     | 488           | 367            | 227         | 454            | 257          | 211        | 384            | 330                    | 239                     | 394                    | 292                     | 288            | 280           | ٠١٢ - مواد ومستحضرات التجميل والعطور والفلين                          |  |            |
| 6. Manufactured Goods by Material                           | 147,721 | 176,578   | 191,742   | 198,015   | 166,435   | 12,775        | 13,437         | 7,878       | 15,654         | 12,354       | 13,787     | 13,888         | 17,203                 | 11,977                  | 22,733                 | 11,213                  | 13,932         | 12,193        | ٠١٣ - منتجات مصنوعة من مواد                                           |  |            |
| Cement                                                      | 9,960   | 22,838    | 33,008    | 22,327    | 3,582     | 109           | 182            | 262         | 296            | 262          | 207        | 213            | 1,133                  | 248                     | 273                    | 139                     | 388            | 175           | ٠١٤ - الاسمنت                                                         |  |            |
| Rubber Products                                             | 10,606  | 11,968    | 10,649    | 9,832     | 12,396    | 863           | 879            | 818         | 1,204          | 783          | 1,222      | 1,154          | 1,317                  | 750                     | 1,776                  | 601                     | 945            | 1,032         | ٠١٥ - المنتجات المطاطية                                               |  |            |
| Iron and Steel                                              | 41,621  | 50,144    | 44,903    | 40,653    | 37,084    | 3,274         | 2,420          | 1,255       | 2,592          | 1,981        | 2,801      | 3,007          | 3,348                  | 2,456                   | 6,752                  | 3,815                   | 3,618          | 2,387         | ٠١٦ - الحديد والصلب                                                   |  |            |
| Paper and Cardbord                                          | 10,461  | 12,019    | 13,594    | 13,045    | 15,597    | 1,784         | 990            | 616         | 1,730          | 1,597        | 1,570      | 1,102          | 1,617                  | 1,031                   | 1,828                  | 731                     | 1,245          | 731           | ٠١٧ - الورق والكرتون                                                  |  |            |
| Textile Yarn, Fabrics, Madeup Articles & Related Products   | 25,203  | 24,391    | 27,722    | 32,018    | 30,702    | 2,499         | 2,954          | 1,735       | 2,912          | 2,238        | 2,233      | 2,534          | 2,969                  | 2,116                   | 3,276                  | 2,147                   | 2,011          | 2,550         | ٠١٨ - الغزل والنسيج والمنتجات النسيجية                                |  |            |
| 7. Machinery & Transport Equipment                          | 199,971 | 338,045   | 319,425   | 262,035   | 215,853   | 28,167        | 18,618         | 11,175      | 23,281         | 14,255       | 14,428     | 17,204         | 19,370                 | 17,158                  | 20,470                 | 12,358                  | 11,425         | 12,368        | ٠١٩ - الآلات ومعدات النقل                                             |  |            |
| Electrical & Non-Electrical Machinery                       | 122,772 | 171,279   | 149,112   | 167,025   | 122,827   | 11,365        | 11,008         | 6,226       | 14,566         | 8,847        | 9,349      | 9,766          | 13,083                 | 7,251                   | 14,221                 | 8,104                   | 7,067          | 8,019         | ٠٢٠ - آلات كهربائية وغير كهربائية                                     |  |            |
| Transport Equipment & Spareparts                            | 77,199  | 166,766   | 170,303   | 95,010    | 93,026    | 16,802        | 7,610          | 4,949       | 8,715          | 5,408        | 5,079      | 7,438          | 6,287                  | 9,907                   | 6,249                  | 4,254                   | 4,358          | 4,349         | ٠٢١ - وسائل نقل وقطعها                                                |  |            |
| 8. Miscell. Manufactured Articles                           | 58,283  | 91,905    | 85,637    | 92,333    | 95,927    | 6,704         | 8,284          | 5,511       | 9,622          | 7,238        | 9,970      | 9,514          | 10,836                 | 7,380                   | 10,072                 | 5,531                   | 8,439          | 9,421         | ٠٢٢ - منتجات متنوعة                                                   |  |            |
| Clothing and Footwear                                       | 14,659  | 28,927    | 24,626    | 30,821    | 27,514    | 2,047         | 3,295          | 2,262       | 3,550          | 1,462        | 1,836      | 2,144          | 3,560                  | 2,500                   | 2,364                  | 1,005                   | 1,251          | 2,482         | ٠٢٣ - ملابس وأحذية                                                    |  |            |
| Scientific Instruments, Photo-graphic Equipment, etc.       | 10,019  | 16,356    | 15,204    | 13,256    | 11,861    | 1,128         | 1,195          | 1,008       | 1,012          | 743          | 621        | 1,310          | 1,078                  | 1,369                   | 1,184                  | 725                     | 1,086          | 777           | ٠٢٤ - أجهزة وأدوات مختبرية                                            |  |            |
| 9. Commod. & Transactions, not Classified elsewhere         | 3,749   | 3,168     | 13,366    | 55,750    | 67,310    | 2,129         | 8,294          | 2,755       | 3,495          | 10,774       | 4,257      | 6,490          | 4,864                  | 3,347                   | 3,635                  | 13,755                  | 10,875         | 14,482        | ٠٢٥ - أصناف ومعاملات غير مصنفة                                        |  |            |

Source: Department of Statistics.

المصدر: دائرة الإحصاء العامة.

جدول رقم (٣١)

Table No. (31)

التركيب السعوي للصادرات الوطنية الى دول السوق العربية المشتركة حسب التصنيف الدولي

Domestic Exports to Arab Common Market Countries by Commodity According to SITC

البيانات بالآلاف دينار  
(In thousands of JDs)

| Code No.                                                     | 1980    | 1981    | 1982    | 1983    | 1984   | 1984          |                |             |                |              |            |                 | 1985                   |                         |                        |                         | رسم التصنيف |                |                                     |
|--------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|--------|---------------|----------------|-------------|----------------|--------------|------------|-----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|-------------|----------------|-------------------------------------|
|                                                              |         |         |         |         |        | أذار<br>March | نيسان<br>April | مايس<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | أغ<br>Aug. | سبتمبر<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. |             | فبراير<br>Feb. | أذار<br>March                       |
| 1984                                                         | 42,732  | 81,559  | 80,557  | 30,583  | 22,047 | 5,279         | 5,019          | 5,502       | 5,139          | 5,241        | 6,212      | 4,821           | 3,119                  | 2,281                   | 2,581                  | 4,927                   | 4,861       | 4,202          | إجمالي                              |
| 0. Food and Live Animals                                     | 14,880  | 20,908  | 16,294  | 5,239   | 11,526 | 478           | 1,239          | 1,315       | 920            | 894          | 1,668      | 1,288           | 1,568                  | 911                     | 953                    | 565                     | 920         | 633            | ٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية |
| Fruits and Nuts                                              | 5,173   | 6,424   | 5,825   | 650     | 799    | 201           | 181            | 202         | 33             | 11           | 10         | 32              | 15                     | 12                      | 33                     | 3                       | 13          | 21             | الفواكه والمكسرات                   |
| Citrus Fruits                                                | (3,845) | (594)   | (2,701) | (571)   | (726)  | (193)         | (173)          | (201)       | (31)           | (1)          | (3)        | (29)            | (2)                    | (9)                     | (32)                   | (3)                     | (13)        | (21)           | الفواكه الحمضية                     |
| Watermelons                                                  | (73)    | (116)   | (1)     | (2)     | (2)    | (-)           | (-)            | (1)         | (1)            | (-)          | (-)        | (-)             | (-)                    | (-)                     | (-)                    | (-)                     | (-)         | (-)            | البطيخ والمشمش                      |
| Vegetables                                                   | 7,146   | 12,423  | 5,905   | 1,967   | 1,328  | 113           | 379            | 327         | 229            | 14           | 13         | 5               | 6                      | 4                       | 25                     | 26                      | 288         | 82             | الخضراوات                           |
| Tomatoes & Tomato Juice                                      | (3,813) | (4,821) | (3,184) | (1,171) | (980)  | (90)          | (333)          | (281)       | (177)          | (2)          | (1)        | (1)             | (1)                    | (1)                     | (2)                    | (1)                     | 267         | (34)           | البنندورة وبنج البندورة             |
| Eggplants                                                    | (863)   | (1,126) | (972)   | (211)   | (170)  | (4)           | (14)           | (29)        | (40)           | (2)          | (1)        | (-)             | (-)                    | (1)                     | (16)                   | (23)                    | 16          | (10)           | الباذنجان                           |
| 1. Beverages & Tobacco                                       | 4,340   | 5,975   | 4,290   | 2,629   | 2,849  | 469           | 199            | 20          | -              | 11           | 18         | 4               | 261                    | 408                     | 313                    | 477                     | 14          | 3              | ١ المشروبات والتبغ                  |
| Cigarettes                                                   | 4,040   | 4,982   | 3,947   | 2,486   | 2,778  | 469           | 199            | 20          | -              | -            | -          | -               | 145                    | 394                     | 311                    | 477                     | 14          | -              | التبغ                               |
| 2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels                   | 1,386   | 1,521   | 2,634   | 300     | 1,394  | 77            | 23             | 31          | 193            | 238          | 123        | 20              | 163                    | 49                      | 351                    | 32                      | 21          | 3              | ٢ المواد الخام غير الصالحة للاكل    |
| Except Fuels                                                 |         |         |         |         |        |               |                |             |                |              |            |                 |                        |                         |                        |                         |             |                | هذا المحروقات                       |
| 3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Minerals            | 19      | 256     | 61      | 49      | 10     | 2             | -              | -           | -              | -            | -          | -               | -                      | -                       | 5                      | 1                       | -           | -              | ٣ الوقود المعدني ومواد التشحيم      |
| Animal & Vegetable Oils & Fats                               | 771     | 1,053   | 447     | 210     | 210    | 27            | -              | -           | 40             | 36           | 13         | 12              | -                      | -                       | -                      | 23                      | 29          | 11             | ٤ زيوت وسحوم حيوانية ونباتية        |
| 4. Chemicals                                                 | 7,502   | 12,620  | 11,559  | 6,819   | 12,864 | 950           | 774            | 712         | 626            | 1,858        | 1,090      | 499             | 2,118                  | 1,295                   | 1,224                  | 342                     | 383         | 194            | ٥ مواد كيميائية                     |
| Pharmaceutical                                               | 2,005   | 5,968   | 4,865   | 3,958   | 5,692  | 64            | 20             | 145         | 165            | 1,387        | 519        | 35              | 1,484                  | 550                     | 891                    | 214                     | 363         | 129            | الادوية                             |
| Detergents and Soap                                          | 4,090   | 5,729   | 3,664   | 1,792   | 5,381  | 333           | 656            | 465         | 394            | 386          | 519        | 357             | 583                    | 464                     | 262                    | -                       | -           | -              | المطهرات والصابون                   |
| 6. Manufactured Goods Classified by Material                 | 11,289  | 22,995  | 25,386  | 9,021   | 21,586 | 2,697         | 1,588          | 1,722       | 1,300          | 946          | 1,824      | 1,321           | 1,914                  | 1,732                   | 1,752                  | 1,309                   | 2,126       | 2,131          | ٦ سلع مصنوعة مصنوعة                 |
| 7. Machinery and Transport Equip. Batteries and Accumulators | 1,889   | 3,574   | 2,522   | 735     | 798    | 2             | 47             | 22          | 83             | 20           | 28         | 70              | 38                     | 39                      | 271                    | 216                     | 102         | 75             | ٧ آلات ومعدات النقل                 |
| Batteries and Accumulators                                   | 285     | 194     | -       | -       | -      | -             | -              | -           | -              | -            | -          | -               | -                      | -                       | -                      | -                       | -           | -              | بطاريات ومجمعات كهربائية            |
| 8. Misc. Manufactured Articles                               | 5,716   | 10,646  | 17,350  | 5,561   | 20,810 | 574           | 1,149          | 1,650       | 1,907          | 1,538        | 1,443      | 1,707           | 3,117                  | 2,564                   | 2,714                  | 1,326                   | 1,266       | 1,146          | ٨ منتجات مصنوعة                     |
| 9. Commodities and Transactions not classified elsewhere     | -       | 11      | 14      | -       | -      | -             | -              | -           | -              | -            | -          | -               | -                      | -                       | -                      | -                       | -           | -              | ٩ أصناف وعمليات غير مصنوعة          |

Source: Department of Statistics.  
\* : Excluding Kuwait.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة  
\* : لا تشمل الكويت

جدول رقم (٣٧)

Table No. (32)

التركيب السلي للمستوردات من دول السوق العربية المشتركة حسب التصنيف الدولي

Imports from Arab Common Market Countries by Commodity According to SITC

(بالآلاف الديناميس)  
(in thousands of JDs)

| Code No.                                                 | 1980   | 1981   | 1982   | 1983   | 1984   | 1984          |                |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |              | 1985          |                                     |  | رقم التصنيف |
|----------------------------------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------|----------------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|--------------|---------------|-------------------------------------|--|-------------|
|                                                          |        |        |        |        |        | آذار<br>March | نيسان<br>April | ايار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | آب<br>Aug. | ايلول<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | شباط<br>Feb. | آذار<br>March |                                     |  |             |
| Total                                                    | 18,916 | 18,688 | 22,998 | 24,513 | 22,278 | 1,485         | 1,179          | 2,181       | 3,403          | 1,385        | 1,481      | 1,324          | 1,178                  | 1,242                   | 2,255                  | 646                     | 1,444        | 1,714         | المجموع                             |  |             |
| 0. Food and Live Animals                                 | 10,594 | 12,127 | 11,489 | 14,463 | 8,452  | 664           | 276            | 1,225       | 2,690          | 788          | 427        | 329            | 150                    | 181                     | 287                    | 215                     | 96           | 93            | ٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية |  |             |
| Live Animals                                             | 2,235  | 3,336  | 2,534  | 4,389  | 584    | 5             | -              | -           | -              | 5            | -          | -              | 1                      | 44                      | 50                     | 13                      | -            | -             | حيوانات حية                         |  |             |
| Fruits                                                   | 5,117  | 4,701  | 5,250  | 5,434  | 3,907  | 450           | 220            | 1,090       | 882            | 547          | 108        | 46             | 30                     | 20                      | 26                     | 36                      | 58           | 69            | الفواكه                             |  |             |
| Vegetables                                               | 1,361  | 1,004  | 1,161  | 2,579  | 1,499  | 180           | 6              | 32          | 77             | 82           | 171        | 231            | 53                     | 69                      | 143                    | 155                     | 31           | 8             | الخضراوات                           |  |             |
| Rice                                                     | 280    | -      | 1      | 755    | 1,462  | -             | -              | -           | 1,462          | -            | -          | -              | -                      | -                       | -                      | -                       | -            | -             | أرز                                 |  |             |
| Wheat and Barley                                         | 1      | -      | 973    | 160    | -      | -             | -              | -           | -              | -            | -          | -              | -                      | -                       | -                      | -                       | -            | -             | محاصيل زراعية                       |  |             |
| 1. Beverages and Tobacco                                 | 52     | 18     | 49     | 148    | 49     | -             | -              | -           | -              | 1            | -          | -              | 46                     | 2                       | -                      | 4                       | 5            | 9             | ٠١ المشروبات والتبغ                 |  |             |
| 2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels               | 2,249  | 1,644  | 609    | 1,488  | 2,074  | 213           | 233            | 273         | 229            | 16           | 73         | 180            | 127                    | 281                     | 242                    | 123                     | 332          | 1,019         | ٠٢ المواد الخام غير الصالحة للتكسيل |  |             |
| 3. Minerals Fuels, Lubricants and Related Minerals       | 253    | 101    | 64     | 21     | 25     | 3             | -              | -           | 2              | 21           | 2          | 4              | 14                     | 3                       | -                      | 2                       | -            | 2             | ٠٣ الوقود المعدني ومواد التشحيم     |  |             |
| 4. Animals and Vegetable Oils and Fats                   | 85     | -      | 1      | -      | -      | -             | -              | -           | -              | -            | -          | -              | -                      | -                       | -                      | 14                      | -            | -             | والمواد النباتية                    |  |             |
| 5. Chemicals                                             | 333    | 395    | 297    | 3,919  | 4,257  | 244           | 429            | 390         | 365            | 340          | 374        | 264            | 458                    | 451                     | 340                    | 63                      | 725          | 99            | ٠٤ زيوت وتحويم حيوانية ونباتية      |  |             |
| 6. Manufactured Goods Classified by Material             | 2,158  | 2,294  | 1,960  | 2,242  | 3,255  | 189           | 106            | 153         | 87             | 172          | 386        | 295            | 126                    | 197                     | 1,260                  | 120                     | 177          | 346           | ٠٥ مواد كيميائية                    |  |             |
| Textiles                                                 | 642    | 606    | 728    | 525    | 738    | 51            | 20             | 31          | 5              | 13           | 258        | 121            | 44                     | 21                      | 141                    | 71                      | 42           | 150           | ٠٦ سلع مصنوعة مصنفة حسب المادة      |  |             |
| Woods                                                    | 624    | 903    | 369    | 45     | 84     | 5             | 3              | 8           | 4              | -            | 2          | 13             | 7                      | 4                       | 31                     | 1                       | 1            | 1             | المصنوعات                           |  |             |
| Glass                                                    | 178    | 286    | 559    | 302    | 121    | 35            | 16             | 11          | 4              | -            | -          | -              | -                      | 3                       | 2                      | -                       | -            | 58            | الاخشاص                             |  |             |
| 7. Machinery and Transport Equipment                     | 485    | 201    | 144    | 230    | 142    | 7             | 20             | 3           | 23             | 4            | 21         | 13             | 15                     | 1                       | 7                      | 17                      | 1            | 2             | الآلات ومعدات النقل                 |  |             |
| 8. Miscellaneous Manufactured Articles                   | 1,998  | 1,825  | 1,382  | 2,001  | 1,624  | 166           | 115            | 129         | 94             | 43           | 205        | 209            | 242                    | 126                     | 119                    | 87                      | 108          | 144           | ٠٨ مبصقات متنوعة                    |  |             |
| Clothes                                                  | 1,191  | 846    | 947    | 1,409  | 1,314  | 121           | 75             | 96          | 70             | 36           | 185        | 158            | 209                    | 99                      | 87                     | 67                      | 57           | 84            | ملابس                               |  |             |
| 9. Commodities and Transactions Not Classified Elsewhere | -      | 13     | 3      | 1      | -      | -             | -              | -           | -              | -            | -          | -              | -                      | -                       | -                      | -                       | -            | -             | ٠٩ مواد غير مصنفة                   |  |             |

Source: Department of Statistics.

المصدر: دائرة الإحصاءات العامة

جدول رقم (٣٣)

Table No. (33)

الارقام القياسية للصادرات الوطنية حسب التصنيف الدولي

Index Number of Exports According to SITC

(١٠٠ = ١٩٧٩)  
(1979 = 100)

| Code No.                                     | 1978                   |                          | 1980                   |                          | 1981                   |                          | 1982                   |                          | 1983                   |                          | رقم التصنيف                                     |
|----------------------------------------------|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|-------------------------------------------------|
|                                              | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price |                                                 |
| 0. Food and Live Animals                     | 81.73                  | 89.87                    | 110.12                 | 99.30                    | 126.25                 | 115.04                   | 151.92                 | 115.35                   | 157.33                 | 109.48                   | ٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية             |
| 1. Beverages and Tobacco                     | 42.49                  | 99.10                    | 150.94                 | 93.91                    | 156.91                 | 99.43                    | 142.31                 | 113.68                   | 92.95                  | 112.93                   | ٠١ المشروبات الروحية والسجائر والتبغ            |
| 2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels   | 81.66                  | 93.42                    | 132.22                 | 137.63                   | 126.40                 | 158.89                   | 127.26                 | 171.80                   | 132.17                 | 150.87                   | ٠٢ المواد الخام غير الصالحة للاكل عدا المحروقات |
| 4. Animal and Vegetable Oils & Fats          | 166.78                 | 96.04                    | 162.35                 | 108.69                   | 216.12                 | 107.56                   | 112.76                 | 112.55                   | 184.17                 | 129.63                   | ٠٤ زيوت وشحوم حيوانية ونباتية                   |
| 5. Chemicals                                 | 72.33                  | 138.87                   | 128.04                 | 128.46                   | 144.79                 | 131.15                   | 192.81                 | 163.33                   | 365.19                 | 141.04                   | ٠٥ المواد الكيميائية                            |
| 6. Manufactured Goods Classified by Material | 85.35                  | 107.80                   | 118.74                 | 112.38                   | 217.01                 | 123.62                   | 158.88                 | 150.84                   | 89.93                  | 152.84                   | ٠٦ بضائع مصنوعة مصنفة حسب المادة                |
| 7. Machinery and Transport Equipment         | 76.42                  | 97.83                    | 143.78                 | 107.96                   | 189.84                 | 123.41                   | 132.81                 | 105.25                   | 110.11                 | 121.44                   | ٠٧ آلات ومعدات النقل                            |
| 8. Misc. Manufactured Articles               | 94.34                  | 90.67                    | 114.44                 | 114.40                   | 133.66                 | 169.69                   | 173.32                 | 173.31                   | 89.36                  | 141.96                   | ٠٨ مصنوعات متنوعة                               |
| Over-all Index                               | 80.92                  | 99.27                    | 124.83                 | 118.82                   | 145.54                 | 136.31                   | 148.87                 | 148.96                   | 147.81                 | 136.17                   | الرقم القياسي العام                             |

Source : Central Bank of Jordan.

المصدر : البنك المركزي الأردني



جدول رقم (٣٤)

Table No. (34)

الارقام القياسية للمستوردات حسب التصنيف الدولي

Index Number of Imports According to SITC

( ١٩٧٩ = ١٠٠ )  
( 1979 = 100 )

| Code No.                                             | 1978                   |                          | 1980                   |                          | 1981                   |                          | 1982                   |                          | 1983                   |                          | رقم التصنيف                                         |
|------------------------------------------------------|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|------------------------|--------------------------|-----------------------------------------------------|
|                                                      | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price | وحدة الكمية<br>Quantum | سعر الوحدة<br>Unit Price |                                                     |
| 0. Food and Live Animals                             | 84.88                  | 95.82                    | 98.44                  | 112.97                   | 104.75                 | 142.10                   | 120.32                 | 147.04                   | 128.48                 | 127.74                   | ٠٠ المواد الغذائية والحيوانات الحية                 |
| 1. Beverages and Tobacco                             | 89.80                  | 113.04                   | 103.24                 | 99.45                    | 94.87                  | 121.41                   | 93.38                  | 139.03                   | 97.72                  | 184.13                   | ٠١ المشروبات الروحية والتبغ                         |
| 2. Crude Materials, inedible<br>Except Fuels         | 76.18                  | 96.77                    | 67.49                  | 118.54                   | 83.00                  | 125.23                   | 96.68                  | 119.68                   | 133.65                 | 133.43                   | ٠٢ المواد الخام غير الصالحة للاكل<br>عدا المحروقات  |
| 3. Mineral Fuels, Lubricants<br>and Related Minerals | 76.72                  | 84.04                    | 106.65                 | 162.04                   | 117.03                 | 203.20                   | 147.43                 | 227.32                   | 143.34                 | 200.85                   | ٠٣ الوقود المعدني ومواد التشحيم<br>والمواد المشابهة |
| 4. Animals and Vegetable<br>Oils and Fats            | 400.90                 | 101.40                   | 180.37                 | 140.41                   | 95.69                  | 116.10                   | 166.07                 | 124.40                   | 173.63                 | 82.22                    | ٠٤ زيوت وشحوم حيوانية<br>ونباتية                    |
| 5. Chemicals                                         | 82.79                  | 96.04                    | 106.87                 | 127.84                   | 162.15                 | 103.83                   | 103.86                 | 149.92                   | 110.49                 | 167.16                   | ٠٥ المواد الكيميائية                                |
| 6. Manufactured Goods<br>Classified by<br>Material   | 69.36                  | 89.76                    | 84.57                  | 122.25                   | 96.58                  | 127.15                   | 112.82                 | 123.19                   | 110.42                 | 125.29                   | ٠٦ بضائع مصنوعة مصنفة<br>حسب المادة                 |
| 7. Machinery and Transport<br>Equipment              | 102.31                 | 97.40                    | 109.02                 | 120.71                   | 142.91                 | 161.78                   | 144.16                 | 152.85                   | 135.66                 | 125.80                   | ٠٧ الآلات ومعدات النقل                              |
| 8. Misc. Manufactured<br>Articles                    | 91.91                  | 98.00                    | 96.34                  | 120.96                   | 114.96                 | 135.24                   | 128.29                 | 141.64                   | 133.54                 | 127.88                   | ٠٨ منتجات متنوعة                                    |
| Over-all Index                                       | 85.13                  | 93.41                    | 98.10                  | 124.13                   | 116.36                 | 151.07                   | 127.75                 | 153.53                   | 128.95                 | 140.25                   | الرقم القياسي العام                                 |

Source: Central Bank  
of Jordan.

المصدر: البنك المركزي الاردني

جدول رقم (٣٥)

Table No. (35)

شروط التبادل التجاري للاردن

Jordan Terms of Trade

(١٠٠=١٩٧٩)

(1979=100)

|                              | 1978   | 1980   | 1981   | 1982   | 1983   |                                       |
|------------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------------------------|
| Gross Barter Terms of Trade  | 105.20 | 78.59  | 79.95  | 85.81  | 87.24  | شروط التبادل التجاري الاجمالي         |
| Net Commodity Terms of Trade | 106.27 | 95.72  | 90.23  | 97.02  | 97.09  | شروط التبادل التجاري السلعي<br>الصافي |
| Profit / Loss (-)            | 6.27   | -4.28  | -9.77  | -2.98  | -2.91  | الربح او الخسارة (-)                  |
| Capacity to Import           | 85.99  | 119.49 | 131.32 | 144.44 | 143.51 | المقدرة على الاستيراد                 |

Source: Central Bank of Jordan.

المصدر: البنك المركزي الاردني .

جدول رقم (٣٦)

Table No. (36)

خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية

Summary of Central Government Budget

(بآلاف الديناريين)  
(In thousands of JDs)

| Code                                     | 1980           | 1981           | 1982           | 1983 1/        | 1984 1/        | 1982                      |                           | 1983 1/                  |                           |                           |                           | 1984 1/                  |                           |                           |                           | التصنيف                              |
|------------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------------------|
|                                          |                |                |                |                |                | الربع الثالث<br>3rd. Qtr. | الربع الرابع<br>4th. Qtr. | الربع الأول<br>1st. Qtr. | الربع الثاني<br>2nd. Qtr. | الربع الثالث<br>3rd. Qtr. | الربع الرابع<br>4th. Qtr. | الربع الأول<br>1st. Qtr. | الربع الثاني<br>2nd. Qtr. | الربع الثالث<br>3rd. Qtr. | الربع الرابع<br>4th. Qtr. |                                      |
| <u>Revenues</u>                          | <u>507,017</u> | <u>598,468</u> | <u>627,195</u> | <u>681,277</u> | <u>705,256</u> | <u>112,013</u>            | <u>203,573</u>            | <u>128,567</u>           | <u>165,117</u>            | <u>127,211</u>            | <u>260,382</u>            | <u>155,568</u>           | <u>149,657</u>            | <u>132,196</u>            | <u>267,835</u>            | الإيرادات                            |
| a. Domestic                              | 226,148        | 309,199        | 362,042        | 403,479        | 437,720        | 83,327                    | 98,328                    | 81,366                   | 107,775                   | 98,859                    | 115,497                   | 103,341                  | 95,187                    | 111,248                   | 127,944                   | أ. المحلي                            |
| b. Foreign Grants                        | 202,834        | 206,312        | 199,582        | 196,600        | 124,000        | 26,207                    | 60,477                    | 38,361                   | 28,089                    | 15,598                    | 114,552                   | 32,620                   | 35,832                    | 10,150                    | 45,398                    | ب. المساعدات الخارجية                |
| c. Foreign Borrowing                     | 71,566         | 75,731         | 65,421         | 80,586         | 128,536        | 2,479                     | 44,768                    | 8,840                    | 29,253                    | 12,754                    | 29,739                    | 18,925                   | 13,934                    | 10,145                    | 85,532                    | ج. الاقتراض الخارجي                  |
| d. Expected Loans & Technical Assistance | 6,469          | -              | -              | -              | -              | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | د. القروض والمساعدات الفنية المتوقعة |
| e. Loans Repaid to Central Govt.         | -              | 7,226          | 150            | 612            | 15,000         | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | 612                       | 682                      | 4,704                     | 653                       | 8,961                     | هـ. قروض مسترددة                     |
| <u>Expenditures</u>                      | <u>563,144</u> | <u>647,100</u> | <u>693,545</u> | <u>709,722</u> | <u>746,151</u> | <u>123,311</u>            | <u>271,898</u>            | <u>125,968</u>           | <u>137,588</u>            | <u>134,890</u>            | <u>311,276</u>            | <u>151,827</u>           | <u>157,124</u>            | <u>136,679</u>            | <u>300,521</u>            | النفقات                              |
| a. Recurring                             | 336,053        | 391,468        | 442,968        | 448,027        | 486,784        | 92,034                    | 161,246                   | 99,123                   | 90,728                    | 89,672                    | 168,504                   | 99,255                   | 105,231                   | 94,846                    | 187,452                   | أ. المتكررة                          |
| b. Capital                               | 227,091        | 255,632        | 250,577        | 261,695        | 259,367        | 31,277                    | 110,652                   | 26,845                   | 46,860                    | 45,218                    | 142,772                   | 52,572                   | 51,893                    | 41,833                    | 113,069                   | ب. الرأسمالية                        |
| <u>Surplus or Deficit</u>                | <u>-56,127</u> | <u>-48,632</u> | <u>-66,350</u> | <u>-28,445</u> | <u>-40,895</u> | <u>-11,298</u>            | <u>-68,325</u>            | <u>2,599</u>             | <u>27,529</u>             | <u>-7,679</u>             | <u>-50,894</u>            | <u>3,741</u>             | <u>-7,467</u>             | <u>-4,483</u>             | <u>-32,686</u>            | الفرج أو العجز                       |
| <u>Domestic Borrowing</u>                | <u>18,000</u>  | <u>17,500</u>  | <u>26,000</u>  | <u>20,000</u>  | <u>19,500</u>  | <u>10,000</u>             | <u>8,000</u>              | <u>3,500</u>             | <u>8,500</u>              | <u>2,000</u>              | <u>6,000</u>              | <u>6,000</u>             | <u>4,000</u>              | <u>1,000</u>              | <u>8,500</u>              | الاقتراض الداخلي                     |
| a. Treasury Bills                        | 8,000          | 8,500          | 14,000         | 8,000          | 6,500          | 4,000                     | 2,000                     | 3,500                    | 2,500                     | 2,000                     | -                         | -                        | 4,000                     | 1,000                     | 1,500                     | أ. اذونات خزانة                      |
| b. Govt. Bonds                           | 10,000         | 9,000          | 12,000         | 12,000         | 13,000         | 6,000                     | 6,000                     | -                        | 6,000                     | -                         | 6,000                     | 6,000                    | -                         | -                         | 7,000                     | ب. السندات الحكومية                  |

Source: Ministry of Finance,  
Central Bank of Jordan.

1/ : Preliminary.

المصدر : وزارة المالية  
البنك المركزي الأردني  
1/ : أولية

جدول رقم (٣٧)

Table No. (37)

الإيرادات المحلية للحكومة المركزية

Central Government Domestic Revenues

(بالآلاف دينار)

(in thousands of JDs)

| Source                | 1980    | 1981    | 1982    | 1983 <sup>1/</sup> | 1984 <sup>1/</sup> | 1982             |                  | 1983 <sup>1/</sup> |                  |                  |                  | 1984 <sup>1/</sup> |                  |                  |                  | المصدر                    |
|-----------------------|---------|---------|---------|--------------------|--------------------|------------------|------------------|--------------------|------------------|------------------|------------------|--------------------|------------------|------------------|------------------|---------------------------|
|                       |         |         |         |                    |                    | الربيع<br>الثالث | الربيع<br>الرابع | الربيع<br>الاول    | الربيع<br>الثاني | الربيع<br>الثالث | الربيع<br>الرابع | الربيع<br>الاول    | الربيع<br>الثاني | الربيع<br>الثالث | الربيع<br>الرابع |                           |
|                       |         |         |         |                    |                    | 3rd. qtr.        | 4th. qtr.        | 1st. qtr.          | 2nd. qtr.        | 3rd. qtr.        | 4th. qtr.        | 1st. qtr.          | 2nd. qtr.        | 3rd. qtr.        | 4th. qtr.        |                           |
| Total                 | 226,148 | 292,122 | 352,042 | 403,473            | 437,720            | 83,327           | 98,328           | 81,366             | 107,275          | 92,859           | 115,479          | 103,341            | 95,187           | 111,248          | 127,944          | المجموع                   |
| 1. Tax Revenues       | 174,665 | 232,972 | 263,127 | 232,866            | 315,570            | 64,444           | 67,544           | 71,733             | 71,376           | 67,371           | 82,386           | 75,913             | 71,396           | 75,940           | 92,321           | ١. الإيرادات الضريبية     |
| a) Indirect Taxes     | 139,802 | 184,200 | 209,349 | 236,832            | 251,470            | 52,429           | 54,350           | 54,180             | 56,189           | 56,323           | 70,140           | 55,497             | 57,886           | 63,827           | 74,250           | أ. الضرائب غير المباشرة   |
| Customs               | 78,031  | 94,069  | 109,748 | 121,606            | 126,500            | 26,062           | 27,706           | 30,011             | 26,638           | 26,308           | 38,649           | 28,777             | 28,303           | 27,873           | 41,547           | الجمارك                   |
| Excise                | 13,210  | 16,888  | 24,109  | 35,376             | 37,000             | 6,399            | 7,764            | 5,691              | 9,596            | 9,778            | 10,311           | 5,636              | 8,738            | 11,514           | 11,112           | الضريبة على التبغ والكحول |
| Licenses              | 18,907  | 25,175  | 24,807  | 25,700             | 28,500             | 6,637            | 5,000            | 7,015              | 7,052            | 6,861            | 4,772            | 7,454              | 7,335            | 7,250            | 6,461            | الترخيص                   |
| Fees                  | 19,541  | 36,543  | 37,937  | 40,265             | 43,470             | 10,032           | 10,615           | 8,581              | 9,038            | 9,902            | 12,744           | 9,600              | 9,745            | 12,221           | 11,904           | الرسوم                    |
| Additional Tax        | 10,118  | 11,525  | 12,688  | 13,885             | 16,000             | 3,299            | 3,265            | 2,882              | 3,865            | 3,474            | 3,664            | 4,030              | 3,765            | 4,979            | 3,226            | الضريبة الإضافية          |
| b) Direct Taxes       | 34,863  | 48,772  | 53,778  | 56,034             | 64,100             | 12,015           | 13,134           | 17,553             | 15,187           | 11,048           | 12,246           | 20,416             | 13,510           | 12,103           | 18,071           | ب. الضرائب المباشرة       |
| Income Tax            | 27,887  | 39,981  | 43,672  | 45,921             | 49,000             | 9,241            | 10,971           | 15,478             | 12,985           | 8,283            | 9,175            | 18,610             | 11,795           | 9,276            | 9,319            | ضريبة الدخل               |
| Other Taxes*          | 6,976   | 8,791   | 10,106  | 10,113             | 15,100             | 2,774            | 2,223            | 2,075              | 2,202            | 2,765            | 3,071            | 1,806              | 1,715            | 2,827            | 8,752            | ضرائب أخرى*               |
| 2. Non-Tax Revenues   | 51,483  | 76,227  | 98,915  | 110,613            | 122,150            | 18,863           | 30,784           | 9,633              | 36,399           | 31,488           | 33,093           | 27,428             | 23,791           | 35,308           | 35,623           | ٢. الإيرادات غير الضريبية |
| Post, Telgr. & Telph. | 11,978  | 12,667  | 20,721  | 23,335             | 33,000             | 3,786            | 7,574            | 5,123              | 5,213            | 4,144            | 8,855            | 7,035              | 5,483            | 8,159            | 12,323           | البريد والبرق والهاتف     |
| Interest & Profits    | 21,173  | 45,017  | 53,016  | 55,421             | 49,000             | 7,244            | 20,260           | 846                | 25,671           | 15,086           | 13,818           | 8,529              | 5,591            | 18,049           | 16,831           | الفوائد والأرباح          |
| Miscellaneous         | 18,332  | 18,543  | 25,178  | 31,857             | 40,150             | 7,853            | 2,950            | 3,664              | 5,515            | 12,258           | 10,420           | 11,864             | 12,717           | 9,100            | 6,469            | إيرادات مختلفة            |

Source : Ministry of Finance.

<sup>1/</sup> : Preliminary.

\* : Includes Taxes on property, departure, property-sale and 30% of stamp duties.

المصدر : وزارة المالية.

<sup>1/</sup> : أولي.

\* : تشمل على ضريبة الأملاك، ضريبة العقارات، ضريبة بيع العقار ونسبة ٣٠% من أنواع الإيرادات.

جدول رقم (٣٨)

Table No. (38)

الايادات الخارجية للحكومة المركزية

Foreign Receipts of Central Government

(بالآلاف دينار)  
(In thousands of JDs)

| Source                                                     | 1980           | 1981           | 1982           | 1983 1/        | 1984 1/        | 1982                      |                           | 1983 1/                  |                           |                           |                           | 1984 1/                  |                           |                           |                           | المصدر                                           |
|------------------------------------------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------------------------------|
|                                                            |                |                |                |                |                | الربع الثالث<br>3rd. Qtr. | الربع الرابع<br>4th. Qtr. | الربع الاول<br>1st. Qtr. | الربع الثاني<br>2nd. Qtr. | الربع الثالث<br>3rd. Qtr. | الربع الرابع<br>4th. Qtr. | الربع الاول<br>1st. Qtr. | الربع الثاني<br>2nd. Qtr. | الربع الثالث<br>3rd. Qtr. | الربع الرابع<br>4th. Qtr. |                                                  |
| <u>Total</u>                                               | <u>280,869</u> | <u>282,043</u> | <u>265,003</u> | <u>277,189</u> | <u>252,536</u> | <u>27,483</u>             | <u>109,508</u>            | <u>47,201</u>            | <u>57,342</u>             | <u>28,352</u>             | <u>144,291</u>            | <u>51,545</u>            | <u>49,766</u>             | <u>20,295</u>             | <u>130,930</u>            | المجموع                                          |
| 1- <u>Budget Support</u>                                   | <u>202,834</u> | <u>206,312</u> | <u>199,582</u> | <u>196,600</u> | <u>124,000</u> | <u>26,207</u>             | <u>60,477</u>             | <u>38,361</u>            | <u>28,089</u>             | <u>15,598</u>             | <u>114,552</u>            | <u>32,620</u>            | <u>35,832</u>             | <u>10,150</u>             | <u>45,398</u>             | ١. المساعدات المالية لدعم الموازنة               |
| a) U.S.A.                                                  | -              | -              | -              | -              | -              | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | (أ) امريكية                                      |
| b) Arab                                                    | 202,834        | 206,312        | 199,582        | 196,600        | 124,000        | 26,207                    | 60,477                    | 38,361                   | 28,089                    | 15,598                    | 114,552                   | 32,620                   | 35,832                    | 10,150                    | 45,398                    | (ب) عربية                                        |
| 2- <u>Economic &amp; Technical Assistance</u>              | <u>2,000</u>   | -              | -              | -              | -              | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | ٢. المساعدات الاقتصادية والفنية                  |
| 3- <u>Development Loans</u>                                | <u>71,566</u>  | <u>75,731</u>  | <u>65,421</u>  | <u>80,586</u>  | <u>128,536</u> | <u>1,276</u>              | <u>46,031</u>             | <u>8,840</u>             | <u>29,253</u>             | <u>12,754</u>             | <u>29,739</u>             | <u>18,925</u>            | <u>13,934</u>             | <u>10,145</u>             | <u>85,532</u>             | ٣. القروض الانمائية                              |
| a) U.K                                                     | 2,348          | 4,327          | 538            | 427            | 100            | -                         | -                         | 10                       | 20                        | 72                        | 325                       | 100                      | -                         | -                         | -                         | (أ) بريطانيا                                     |
| b) West Germany                                            | 4,695          | 5,689          | 2,365          | 2,226          | 2,470          | 13                        | 3,089                     | 517                      | 108                       | 1,097                     | 504                       | 995                      | 40                        | 926                       | 509                       | (ب) ألمانيا الغربية                              |
| c) Kuwait                                                  | 11,717         | 8,389          | 3,313          | 11,886         | 15,619         | -                         | 3,224                     | 817                      | 452                       | 1,709                     | 8,908                     | 1,492                    | 5,975                     | 2,802                     | 5,350                     | (ج) الكويت                                       |
| d) A.I.D.                                                  | 8,760          | 9,459          | 7,536          | 9,959          | 10,000         | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | 9,959                     | 2,442                    | 1,701                     | 1,824                     | 4,033                     | (د) وكالة الانماء الدولية                        |
| e) U.S.A.I.D.                                              | 17,513         | 5,147          | 6,425          | 6,366          | 6,963          | -                         | 1,971                     | 1,090                    | 724                       | 1,281                     | 3,271                     | 2,285                    | 951                       | 806                       | 2,921                     | (هـ) وكالة الانماء الامريكية                     |
| f) Saudi Arabia                                            | 5,001          | 7,036          | 2,510          | 9,869          | 13,163         | -                         | 1,546                     | 1,338                    | 5,825                     | 2,706                     | -                         | 3,627                    | 2,386                     | 681                       | 6,469                     | (و) السعودية                                     |
| g) Denmark                                                 | 999            | 375            | 850            | 126            | -              | -                         | 475                       | -                        | 126                       | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | (ز) الدنمارك                                     |
| h) Abu-Dhabi                                               | 552            | -              | -              | -              | -              | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | (ح) ابو ظبي                                      |
| i) Arab Fund*                                              | 2,410          | 3,955          | 1,690          | 962            | 2,850          | -                         | 1,025                     | 177                      | 602                       | 171                       | 12                        | 188                      | 1,347                     | 172                       | 1,143                     | (ط) الصندوق العربي                               |
| j) Iraq                                                    | 4,905          | 5,048          | 4,582          | -              | -              | -                         | 3,200                     | -                        | -                         | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | (ي) العراق                                       |
| k) Japan                                                   | 1,939          | 3,675          | 5,406          | 7,506          | 10,325         | -                         | 4,141                     | 1,296                    | 1,612                     | 1,530                     | 3,068                     | 4,527                    | 1,521                     | 1,621                     | 2,656                     | (ك) اليابان                                      |
| l) Other                                                   | 10,727         | 22,631         | 30,206         | 31,259         | 67,046         | 1,263                     | 27,360                    | 3,595                    | 19,784                    | 4,188                     | 3,692                     | 3,269                    | 13                        | 1,313                     | 62,451                    | (ل) اخرى                                         |
| 4- <u>Expected Loans ,Economic &amp; Technical Assist.</u> | <u>4,469</u>   | -              | -              | -              | -              | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | -                        | -                         | -                         | -                         | ٤. القروض والمساعدات الاقتصادية والفنية المتوقعة |

Source: Ministry of Finance.  
Ministry of Planning.  
Jordan Valley Authority,  
Central Bank of Jordan.

1/ : Preliminary.

\* : Arab Fund for Economic and Social Development.

المصدر : وزارة المالية  
وزارة التخطيط  
سلطة وادي الاردن

1/ : أولي  
\* : الصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي

| Type of Expenditure                     | 1980           | 1981           | 1982           | 1983 <sup>1/</sup> | 1984 <sup>1/</sup> | 1982           |                | 1983 <sup>1/</sup> |                |                |                | 1984 <sup>1/</sup> |                |                |                | نوع النفقات                    |
|-----------------------------------------|----------------|----------------|----------------|--------------------|--------------------|----------------|----------------|--------------------|----------------|----------------|----------------|--------------------|----------------|----------------|----------------|--------------------------------|
|                                         |                |                |                |                    |                    | الربع الثالث   | الربع الرابع   | الربع الأول        | الربع الثاني   | الربع الثالث   | الربع الرابع   | الربع الأول        | الربع الثاني   | الربع الثالث   | الربع الرابع   |                                |
|                                         |                |                |                |                    |                    | 3rd. Qtr.      | 4th. Qtr.      | 1st. Qtr.          | 2nd. Qtr.      | 3rd. Qtr.      | 4th. Qtr.      | 1st. Qtr.          | 2nd. Qtr.      | 3rd. Qtr.      | 4th. Qtr.      |                                |
| <u>Total</u>                            | <u>563,144</u> | <u>647,100</u> | <u>623,545</u> | <u>709,722</u>     | <u>746,151</u>     | <u>123,311</u> | <u>271,838</u> | <u>122,368</u>     | <u>137,388</u> | <u>134,830</u> | <u>311,267</u> | <u>121,827</u>     | <u>157,124</u> | <u>136,679</u> | <u>300,521</u> | المجموع                        |
| Recurring                               | 336,053        | 331,468        | 442,968        | 448,027            | 486,784            | 92,034         | 161,246        | 99,123             | 90,728         | 89,672         | 168,504        | 99,255             | 105,201        | 94,846         | 187,452        | متكررة                         |
| Capital                                 | 227,091        | 255,632        | 250,577        | 261,695            | 259,367            | 31,277         | 110,652        | 26,845             | 46,860         | 45,218         | 142,772        | 52,572             | 51,893         | 41,833         | 113,069        | رأسمالية                       |
| 1. <u>General Administration</u>        | <u>3,994</u>   | <u>3,568</u>   | <u>4,073</u>   | <u>4,135</u>       | <u>4,156</u>       | <u>776</u>     | <u>1,698</u>   | <u>1,034</u>       | <u>1,180</u>   | <u>719</u>     | <u>1,202</u>   | <u>1,004</u>       | <u>1,014</u>   | <u>987</u>     | <u>1,151</u>   | ١. الإدارة العامة              |
| Recurring                               | 3,994          | 3,568          | 4,073          | 4,135              | 4,156              | 776            | 1,698          | 1,034              | 1,180          | 719            | 1,202          | 1,004              | 1,014          | 987            | 1,151          | متكررة                         |
| Capital                                 | -              | -              | -              | -                  | -                  | -              | -              | -                  | -              | -              | -              | -                  | -              | -              | -              | رأسمالية                       |
| 2. <u>Defence</u>                       | <u>118,184</u> | <u>138,000</u> | <u>156,650</u> | <u>168,000</u>     | <u>168,000</u>     | <u>38,466</u>  | <u>43,446</u>  | <u>43,799</u>      | <u>36,040</u>  | <u>34,024</u>  | <u>54,137</u>  | <u>41,085</u>      | <u>41,600</u>  | <u>35,130</u>  | <u>50,185</u>  | ٢. الدفاع                      |
| Recurring                               | 118,184        | 138,000        | 156,650        | 168,000            | 168,000            | 38,466         | 43,446         | 43,799             | 36,040         | 34,024         | 54,137         | 41,085             | 41,600         | 35,130         | 50,185         | متكررة                         |
| Capital                                 | -              | -              | -              | -                  | -                  | -              | -              | -                  | -              | -              | -              | -                  | -              | -              | -              | رأسمالية                       |
| 3. <u>Internal Order &amp; Security</u> | <u>24,687</u>  | <u>30,322</u>  | <u>34,718</u>  | <u>36,026</u>      | <u>36,858</u>      | <u>5,956</u>   | <u>17,397</u>  | <u>5,507</u>       | <u>6,011</u>   | <u>6,809</u>   | <u>17,639</u>  | <u>6,012</u>       | <u>6,940</u>   | <u>6,951</u>   | <u>16,948</u>  | ٣. الأمن والنظام الداخلي       |
| Recurring                               | 21,810         | 27,489         | 30,033         | 32,606             | 33,462             | 5,599          | 13,389         | 5,511              | 5,910          | 6,689          | 14,496         | 5,982              | 6,736          | 6,649          | 14,095         | متكررة                         |
| Capital                                 | 2,877          | 2,733          | 4,685          | 3,420              | 3,396              | 357            | 4,008          | 56                 | 101            | 120            | 3,143          | 37                 | 204            | 302            | 2,853          | رأسمالية                       |
| 4. <u>International Affairs</u>         | <u>4,580</u>   | <u>5,237</u>   | <u>7,872</u>   | <u>5,756</u>       | <u>5,900</u>       | <u>1,017</u>   | <u>1,833</u>   | <u>1,484</u>       | <u>1,665</u>   | <u>1,034</u>   | <u>1,513</u>   | <u>1,138</u>       | <u>1,179</u>   | <u>1,145</u>   | <u>2,438</u>   | ٤. الشؤون الدولية              |
| Recurring                               | 4,220          | 4,538          | 5,118          | 5,056              | 5,350              | 1,016          | 1,320          | 1,422              | 1,302          | 1,083          | 1,249          | 1,135              | 1,144          | 1,142          | 1,929          | متكررة                         |
| Capital                                 | 360            | 699            | 2,754          | 700                | 550                | 1              | 513            | 62                 | 363            | 11             | 264            | 3                  | 35             | 3              | 509            | رأسمالية                       |
| 5. <u>Finance Administration</u>        | <u>166,586</u> | <u>138,262</u> | <u>200,835</u> | <u>219,478</u>     | <u>232,760</u>     | <u>31,257</u>  | <u>73,902</u>  | <u>24,693</u>      | <u>45,256</u>  | <u>46,688</u>  | <u>92,841</u>  | <u>47,402</u>      | <u>46,498</u>  | <u>37,157</u>  | <u>101,705</u> | ٥. الإدارة المالية             |
| Recurring                               | 110,107        | 119,612        | 137,462        | 125,372            | 151,181            | 20,808         | 72,053         | 21,832             | 19,908         | 22,705         | 61,527         | 21,406             | 26,257         | 23,576         | 79,968         | متكررة                         |
| Capital                                 | 56,479         | 78,650         | 62,573         | 93,506             | 81,579             | 10,449         | 1,849          | 12,861             | 25,348         | 23,983         | 31,314         | 25,996             | 20,259         | 13,581         | 21,743         | رأسمالية                       |
| 6. <u>Economic Development</u>          |                |                |                |                    |                    |                |                |                    |                |                |                |                    |                |                |                |                                |
| Services                                | 142,112        | 151,440        | 151,079        | 150,016            | 168,319            | 17,627         | 81,634         | 12,866             | 19,573         | 19,322         | 97,855         | 28,588             | 32,623         | 28,731         | 78,377         | ٦. خدمات التنمية الاقتصادية    |
| Recurring                               | 10,879         | 12,632         | 13,988         | 15,164             | 14,508             | 2,764          | 4,537          | 2,497              | 2,623          | 2,877          | 7,167          | 3,430              | 3,784          | 3,460          | 3,834          | متكررة                         |
| Capital                                 | 131,233        | 138,808        | 137,091        | 135,052            | 153,811            | 14,863         | 77,157         | 10,369             | 16,950         | 17,045         | 90,688         | 25,158             | 28,839         | 25,271         | 74,543         | رأسمالية                       |
| 7. <u>Social Services</u>               | <u>53,687</u>  | <u>73,425</u>  | <u>84,535</u>  | <u>84,196</u>      | <u>90,105</u>      | <u>19,267</u>  | <u>27,623</u>  | <u>19,888</u>      | <u>19,599</u>  | <u>18,268</u>  | <u>26,381</u>  | <u>19,787</u>      | <u>19,340</u>  | <u>18,985</u>  | <u>31,993</u>  | ٧. الخدمات الاجتماعية          |
| Recurring                               | 53,442         | 67,080         | 76,278         | 76,340             | 84,428             | 17,987         | 19,548         | 18,754             | 19,327         | 17,052         | 21,807         | 19,774             | 19,140         | 18,407         | 27,107         | متكررة                         |
| Capital                                 | 10,245         | 12,345         | 18,257         | 7,856              | 5,677              | 1,280          | 8,075          | 1,134              | 332            | 1,216          | 4,574          | 13                 | 200            | 578            | 4,886          | رأسمالية                       |
| 8. <u>Culture &amp; Information</u>     |                |                |                |                    |                    |                |                |                    |                |                |                |                    |                |                |                |                                |
| Services                                | 7,676          | 10,541         | 12,792         | 9,468              | 14,264             | 2,401          | 3,337          | 1,716              | 2,020          | 1,907          | 3,268          | 1,997              | 2,181          | 1,982          | 8,104          | ٨. الخدمات الثقافية والإعلامية |
| Recurring                               | 6,505          | 8,592          | 8,940          | 8,499              | 12,708             | 2,135          | 1,997          | 1,571              | 1,852          | 1,808          | 3,268          | 1,948              | 1,827          | 1,844          | 7,089          | متكررة                         |
| Capital                                 | 1,171          | 1,949          | 3,852          | 969                | 1,556              | 266            | 1,340          | 145                | 168            | 99             | 557            | 49                 | 354            | 138            | 1,015          | رأسمالية                       |
| 9. <u>Communication &amp;</u>           |                |                |                |                    |                    |                |                |                    |                |                |                |                    |                |                |                |                                |
| Transport Services                      | 32,638         | 30,405         | 31,791         | 32,447             | 25,789             | 6,544          | 20,958         | 4,921              | 6,184          | 5,459          | 15,883         | 4,807              | 5,751          | 5,611          | 9,620          | ٩. خدمات المواصلات والنقل      |
| Recurring                               | 7,912          | 9,957          | 10,426         | 11,655             | 12,991             | 2,483          | 3,258          | 2,703              | 2,586          | 2,715          | 3,651          | 3,491              | 3,749          | 3,651          | 2,100          | متكررة                         |
| Capital                                 | 24,726         | 20,448         | 21,365         | 20,792             | 12,798             | 4,061          | 17,710         | 2,218              | 3,598          | 2,744          | 12,232         | 1,316              | 2,002          | 1,960          | 7,520          | رأسمالية                       |

Source : Ministry of Finance.

<sup>1/</sup> : Preliminary.

المصدر : وزارة المالية

<sup>١/</sup> : أولي

جدول رقم (٤٠)

Table No. (40)

الدين العام الداخلي

Internal Public Debt.

(بالآلاف الديناري)

(In thousands of JDs)

|                         | Debt Outstanding<br>الرصيد غير المسدد |         |         |         |         | حركة الدين خلال عام ١٩٨٤<br>Movement During 1984 |                              |                                              | حركة الدين العام خلال الربع الاول ١٩٨٥<br>Movement During 1st.Qtr.1985 |                              |                                              |                           |
|-------------------------|---------------------------------------|---------|---------|---------|---------|--------------------------------------------------|------------------------------|----------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|------------------------------|----------------------------------------------|---------------------------|
|                         | 1980                                  | 1981    | 1982    | 1983    | 1984    | الاصدارات<br>الجديدة<br><br>New<br>Issues        | الاطفاء<br>Amortiza-<br>tion | الفوائد<br>والجوائز<br>Interests<br>& Prizes | الاصدارات<br>الجديدة<br><br>New<br>Issues                              | التسديدات<br>Payments        |                                              |                           |
|                         |                                       |         |         |         |         |                                                  |                              |                                              |                                                                        | الاطفاء<br>Amortiza-<br>tion | الفوائد<br>والجوائز<br>Interests<br>& Prizes |                           |
| Grand Total             | 197,820                               | 231,650 | 278,150 | 314,072 | 342,669 | 705,392                                          | 676,735                      | 12,657                                       | 148,720                                                                | 129,995                      | 1,448                                        | المجموع العام<br>=====    |
| A) Treasury Bills       | 66,000                                | 74,500  | 88,500  | 96,500  | 103,000 | 401,500                                          | 395,000                      | 3,883                                        | 107,000                                                                | 103,000                      | 520                                          | (أ) أدوات الخزينة         |
| Central Bank            | 31,495                                | 41,440  | 52,630  | 32,845  | -       | 89,840                                           | 122,685                      | 1,016                                        | 2,105                                                                  | -                            | 11                                           | البنك المركزي             |
| Commercial Banks        | 31,400                                | 32,520  | 35,015  | 63,470  | 102,695 | 309,240                                          | 270,015                      | 2,848                                        | 103,975                                                                | 102,125                      | 496                                          | البنوك التجارية           |
| Other                   | 3,105                                 | 540     | 855     | 185     | 305     | 2,420                                            | 2,300                        | 19                                           | 920                                                                    | 875                          | 13                                           | أخرى                      |
| B) Government Bonds     | 61,000                                | 70,000  | 79,000  | 85,000  | 92,000  | 13,000                                           | 6,000                        | 6,918                                        | -                                                                      | -                            | 292                                          | (ب) السندات الحكومية      |
| Central Bank            | 17,405                                | 22,630  | 33,448  | 34,319  | 20,823  | 404                                              | 1,196                        | 2,490                                        | -                                                                      | -                            | -                                            | البنك المركزي             |
| Commercial Banks        | 14,421                                | 17,679  | 17,036  | 19,644  | 28,110  | 3,750                                            | 3,416                        | 1,687                                        | -                                                                      | -                            | 247                                          | البنوك التجارية           |
| Other                   | 29,174                                | 29,691  | 28,516  | 31,037  | 43,067  | 8,846                                            | 1,388                        | 2,741                                        | -                                                                      | -                            | 45                                           | أخرى                      |
| C) Public Corps. Bonds  | 20,000                                | 22,150  | 26,150  | 26,150  | 26,150  | -                                                | -                            | 1,856                                        | -                                                                      | -                            | 636                                          | (ج) سندات المؤسسات العامة |
| Central Bank            | 10,713                                | 46      | 4,644   | 5,855   | 8,017   | -                                                | -                            | 397                                          | -                                                                      | -                            | 137                                          | البنك المركزي             |
| Commercial Banks        | 9,238                                 | 21,360  | 19,893  | 18,250  | 16,090  | -                                                | -                            | 1,296                                        | -                                                                      | -                            | 499                                          | البنوك التجارية           |
| Other                   | 49                                    | 744     | 1,613   | 2,045   | 2,043   | -                                                | -                            | 163                                          | -                                                                      | -                            | -                                            | أخرى                      |
| D) Advances             | 50,820                                | 65,000  | 84,500  | 106,422 | 121,519 | 290,892                                          | 275,795                      | -                                            | 41,720                                                                 | 26,995                       | -                                            | (د) السلف                 |
| Ordinary Advance        | 50,820                                | 65,000  | 84,500  | 100,000 | 112,250 | 252,045                                          | 239,795                      | -                                            | 34,720                                                                 | 26,995                       | -                                            | السلفة العادية            |
| Extraordinary Advance   | -                                     | -       | -       | 6,422   | 9,269   | 2,847                                            | -                            | -                                            | -                                                                      | -                            | -                                            | السلفة الاستثنائية        |
| Advance Against Profits | -                                     | -       | -       | -       | -       | 36,000                                           | 36,000                       | -                                            | 7,000                                                                  | -                            | -                                            | سلفاً لأرباح              |

Source : Central Bank of Jordan.

المصدر : البنك المركزي الأردني .

جدول رقم (٤١)

Table No. (41)

الدين العام الخارجي

External Public Debt.

(بالآلاف دينار)

(In thousands of JDs)

| Source                                                     | Cumulative Debt Outstanding at the End of Period |         |         |         |         | الرصيد المتراكم غير المسدد في نهاية الفترة    |                               |                    |                |                   | Cumulative External Public Debt at the End of 4th Qtr. 1984 |                |                   |                    | وضع الدين المتراكم في نهاية الربع الرابع ١٩٨٤ |  |  |  | حركة القروض الخارجية خلال الربع الرابع ١٩٨٤ |  |  |  | Loans Movement During 4th Qtr. 1984 |  |  |  |
|------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|-----------------------------------------------|-------------------------------|--------------------|----------------|-------------------|-------------------------------------------------------------|----------------|-------------------|--------------------|-----------------------------------------------|--|--|--|---------------------------------------------|--|--|--|-------------------------------------|--|--|--|
|                                                            | 1980                                             | 1981    | 1982    | 1983    | 1984    | الرصيد المتراكم غير المسدد Debt - Outstanding | الرصيد غير المسدد Undisbursed | التمديدات Payments |                | المحسوب Disbursed | التمديدات Payments                                          |                | المحسوب Disbursed | التمديدات Payments |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
|                                                            |                                                  |         |         |         |         |                                               |                               | أقساط Principal    | فوائد Interest |                   | أقساط Principal                                             | فوائد Interest |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
|                                                            |                                                  |         |         |         |         |                                               |                               |                    |                |                   |                                                             |                |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| المصدر                                                     |                                                  |         |         |         |         |                                               |                               |                    |                |                   |                                                             |                |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| A) Government Debt                                         | 275,873                                          | 319,470 | 399,603 | 520,877 | 641,140 | 641,140                                       | 434,735                       | 125,008            | 92,763         | 17,684            | 34,369                                                      | 10,218         |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| 1. Foreign Governments                                     | 223,731                                          | 258,303 | 307,915 | 357,245 | 398,734 | 398,734                                       | 249,142                       | 76,805             | 55,506         | 10,211            | 5,121                                                       | 3,681          |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| United Kingdom                                             | 27,166                                           | 22,841  | 19,895  | 23,544  | 19,846  | 19,846                                        | 3,880                         | 8,341              | 1,796          | -                 | 251                                                         | -              |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| West Germany                                               | 46,377                                           | 50,464  | 51,807  | 49,341  | 46,534  | 46,534                                        | 22,452                        | 10,782             | 10,586         | 815               | 641                                                         | 526            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| United States                                              | 44,475                                           | 49,531  | 68,602  | 80,378  | 90,979  | 90,979                                        | 24,279                        | 10,613             | 11,092         | 616               | 64                                                          | 465            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Denmark                                                    | 2,472                                            | 2,131   | 1,872   | 1,736   | 2,572   | 2,572                                         | -                             | 837                | 3              | 4                 | 26                                                          | -              |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Iran                                                       | 5,316                                            | 5,841   | 6,065   | 6,374   | 7,150   | 7,150                                         | -                             | 2,775              | 435            | -                 | -                                                           | -              |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Republic of China                                          | 2,463                                            | 2,706   | 2,534   | 2,387   | 2,257   | 2,257                                         | -                             | 870                | 1,402          | -                 | -                                                           | -              |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Japan                                                      | 4,717                                            | 5,911   | 7,535   | 15,810  | 23,523  | 23,523                                        | 26,228                        | 1,536              | 1,934          | 1,056             | 462                                                         | 279            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| France                                                     | 696                                              | 5,869   | 5,279   | 7,293   | 8,051   | 8,051                                         | -                             | 248                | 1,204          | 349               | 46                                                          | 156            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| USSR                                                       | 48                                               | 52      | 265     | 270     | 257     | 257                                           | 4,455                         | 14                 | 20             | -                 | -                                                           | -              |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Italy                                                      | -                                                | -       | -       | 1,943   | 4,578   | 4,578                                         | 4,892                         | -                  | 110            | 1,356             | -                                                           | 12             |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Kuwait                                                     | 33,595                                           | 42,740  | 53,232  | 60,110  | 75,400  | 75,400                                        | 29,859                        | 18,630             | 11,364         | 4,381             | 1,053                                                       | 896            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Saudi Arabia                                               | 40,202                                           | 48,243  | 61,437  | 72,047  | 80,112  | 80,112                                        | 34,852                        | 14,948             | 12,116         | 1,634             | 2,486                                                       | 1,161          |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Qatar                                                      | 925                                              | 1,017   | 1,056   | 1,119   | 1,209   | 1,209                                         | -                             | -                  | -              | -                 | -                                                           | -              |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Abu-Dhabi                                                  | 7,925                                            | 8,931   | 8,841   | 8,578   | 8,040   | 8,040                                         | -                             | 6,519              | 2,868          | -                 | -                                                           | -              |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Iraq                                                       | 7,354                                            | 12,026  | 19,495  | 26,315  | 28,226  | 28,226                                        | 98,245                        | 692                | 576            | -                 | 92                                                          | 186            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| 2. International and Regional                              |                                                  |         |         |         |         |                                               |                               |                    |                |                   |                                                             |                |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Lending Insts.                                             | 31,772                                           | 47,085  | 64,255  | 85,021  | 98,695  | 98,695                                        | 172,265                       | 7,111              | 14,300         | 7,405             | 1,228                                                       | 1,333          |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| AID                                                        | 20,042                                           | 23,388  | 27,654  | 30,930  | 33,088  | 33,088                                        | -                             | 1,082              | 1,786          | -                 | 111                                                         | 75             |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Arab Fund for Economic and Social Development              | 9,634                                            | 16,390  | 19,231  | 20,469  | 21,556  | 21,556                                        | 30,925                        | 3,758              | 6,053          | 86                | 262                                                         | 253            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| The Opec Special Fund                                      | 1,704                                            | 1,873   | 3,026   | 3,079   | 3,097   | 3,097                                         | 4,030                         | 372                | 556            | -                 | 207                                                         | 65             |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| IBRD                                                       | 392                                              | 3,899   | 6,849   | 11,242  | 21,544  | 21,544                                        | 117,905                       | 1,225              | 4,235          | 5,774             | 533                                                         | 543            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| EEC (European Investment Bank)                             | -                                                | 1,342   | 3,587   | 5,258   | 4,457   | 4,457                                         | 7,046                         | 115                | 780            | 630               | 115                                                         | 129            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Islamic Development Bank                                   | -                                                | -       | 3,097   | 5,577   | 5,369   | 5,369                                         | 7,675                         | 559                | 455            | -                 | -                                                           | 83             |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| The International Fund for Agricultural Development (IFAD) | -                                                | 193     | 811     | 1,496   | 2,533   | 2,533                                         | 5,584                         | -                  | 114            | 915               | -                                                           | 34             |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Arab Monetary Fund                                         | -                                                | -       | -       | 6,970   | 7,051   | 7,051                                         | -                             | -                  | 321            | -                 | -                                                           | 151            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| 3. Foreign Banks                                           | 17,940                                           | 11,773  | 25,368  | 76,777  | 142,110 | 142,110                                       | 13,328                        | 32,981             | 21,187         | 68                | 27,830                                                      | 5,145          |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| 4. Foreign Commercial Companies                            | 2,430                                            | 2,309   | 2,065   | 1,834   | 1,601   | 1,601                                         | -                             | 8,111              | 1,770          | -                 | 190                                                         | 59             |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| B) Government-Guaranteed Debt                              | 109,954                                          | 196,712 | 228,746 | 290,378 | 316,005 | 316,005                                       | 52,886                        | 144,502            | 103,970        | 669               | 5,441                                                       | 4,675          |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| 1. Foreign Governments                                     | 35,882                                           | 89,543  | 120,741 | 113,054 | 108,708 | 108,708                                       | 22,307                        | 42,376             | 31,268         | 115               | 964                                                         | 870            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Kuwait                                                     | 3,578                                            | 3,467   | 3,278   | 3,017   | 2,768   | 2,768                                         | -                             | 1,645              | 1,105          | -                 | 115                                                         | 59             |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Libya                                                      | 3,085                                            | 3,390   | 3,325   | 3,730   | 4,030   | 4,030                                         | -                             | -                  | 1,275          | -                 | -                                                           | -              |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| West Germany                                               | 2,174                                            | 2,641   | 3,974   | 5,091   | 4,959   | 4,959                                         | 1,327                         | 49                 | 582            | 115               | 9                                                           | 55             |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| United States                                              | 27,045                                           | 80,045  | 110,164 | 101,216 | 96,951  | 96,951                                        | 20,980                        | 40,682             | 28,306         | -                 | 840                                                         | 756            |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| 2. International and Regional                              |                                                  |         |         |         |         |                                               |                               |                    |                |                   |                                                             |                |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Lending Insts.                                             | 17,186                                           | 25,053  | 29,573  | 40,188  | 41,682  | 41,682                                        | -                             | 3,174              | 12,800         | -                 | 578                                                         | 1,056          |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| 3. Foreign Banks                                           | 56,616                                           | 53,427  | 36,086  | 56,597  | 83,425  | 83,425                                        | 17,186                        | 99,026             | 48,085         | 754               | 3,878                                                       | 2,748          |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| 4. Foreign Commercial Companies                            | 270                                              | 18,689  | 42,346  | 80,539  | 82,190  | 82,190                                        | 13,393                        | 9,926              | 11,817         | -                 | 21                                                          | 1              |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |
| Grand Total (A+B)                                          | 385,827                                          | 516,182 | 628,349 | 811,255 | 957,145 | 957,145                                       | 487,621                       | 269,510            | 196,733        | 18,553            | 39,810                                                      | 14,893         |                   |                    |                                               |  |  |  |                                             |  |  |  |                                     |  |  |  |

Source: Ministry of Planning and Central Bank of Jordan.

المصدر : وزارة التخطيط والبنك المركزي الأردني



جدول رقم (٤٢)

Table No. (42)

المصدر الصناعي للناتج المحلي الاجمالي

Industrial Origin of Gross Domestic Product

(بملايين الديناري)

(In millions of IDs)

|                                                      | 1974  | 1975  | 1976  | 1977  | 1978  | 1979  | 1980   | 1981 * | 1982 * | 1983 ** | 1984 *** |                                          |
|------------------------------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------|--------|--------|---------|----------|------------------------------------------|
| 1) Industries                                        |       |       |       |       |       |       |        |        |        |         |          | (١) الصناعات                             |
| - Agriculture, Forestry and Fishing                  | 30.3  | 26.0  | 37.3  | 41.7  | 58.6  | 43.6  | 64.6   | 76.6   | 83.8   | 105.4   | 111.0    | - الزراعة، الغابات وصيد الاسماك          |
| - Mining and Quarrying                               | 10.8  | 16.3  | 17.8  | 13.9  | 22.9  | 27.5  | 39.9   | 43.2   | 45.4   | 37.9    | 44.0     | - الصناعات الاستخراجية                   |
| - Manufacturing                                      | 29.7  | 39.7  | 50.0  | 58.2  | 71.4  | 94.1  | 127.2  | 165.1  | 184.9  | 176.6   | 193.0    | - الصناعات التحويلية                     |
| - Electricity and Water Supply                       | 3.0   | 3.1   | 3.9   | 5.5   | 7.2   | 10.1  | 17.1   | 21.0   | 25.3   | 28.3    | 32.0     | - الكهرباء والمياه                       |
| - Constructions                                      | 16.8  | 19.2  | 26.6  | 36.8  | 51.0  | 70.5  | 97.5   | 110.6  | 121.9  | 126.8   | 127.0    | - الاقمار الصناعية                       |
| - Wholesale and Retail Trade, restaurants and Hotels | 42.3  | 66.9  | 80.1  | 94.2  | 102.6 | 123.6 | 166.5  | 196.7  | 210.9  | 228.0   | 241.0    | - تجارة الجملة والفرق، والمطاعم والفنادق |
| - Transport and Communication                        | 22.8  | 24.9  | 32.5  | 35.9  | 59.3  | 62.9  | 79.7   | 102.7  | 123.5  | 136.7   | 152.0    | - النقل والمواصلات                       |
| - Financing, Real Estate and Business Services       | 25.2  | 32.9  | 36.8  | 48.0  | 67.0  | 91.1  | 105.9  | 111.2  | 129.2  | 135.6   | 149.0    | - خدمات مالية وعقارية وخدمات أعمال       |
| - Community, Social and Personal Services            | 4.3   | 6.1   | 8.5   | 8.8   | 10.2  | 12.0  | 14.9   | 19.1   | 24.7   | 27.2    | 30.0     | - خدمات اجتماعية وشخصية                  |
| - Less: Imputed Bank Servicecharge                   | -2.7  | -2.9  | -3.0  | -3.4  | -5.4  | -8.1  | -10.5  | -13.0  | -17.2  | -22.2   | -25.0    | - (ناقص) الخدمات المصرفية المحسنة        |
| 2) Producers of Government Services                  | 54.3  | 65.2  | 81.7  | 84.4  | 95.0  | 129.1 | 170.2  | 191.2  | 218.5  | 232.0   | 241.0    | (٢) الخدمات الحكومية                     |
| 3) Non-profit institutions                           | 4.9   | 5.0   | 5.5   | 9.1   | 10.5  | 11.2  | 13.9   | 15.8   | 18.2   | 20.2    | 20.0     | (٣) المؤسسات التي لا تهدف الربح          |
| 4) Domestic Services of Households                   | 0.7   | 0.7   | 0.7   | 0.8   | 0.9   | 1.0   | 1.5    | 2.4    | 2.5    | 3.5     | 4.0      | (٤) الخدمات المنزلية                     |
| Total Gross Domestic Product at Factor Cost          | 242.4 | 303.1 | 378.4 | 439.9 | 551.2 | 668.6 | 888.4  | 1042.6 | 1171.6 | 1236.0  | 1319.0   | الناتج المحلي الاجمالي بسعر التكلفة      |
| + Net Indirect Taxes                                 | 4.9   | 9.0   | 43.2  | 74.3  | 81.0  | 84.4  | 91.1   | 123.1  | 151.6  | 197.5   | 204.0    | + صافي الضرائب غير المباشرة              |
| = Total G.D.P. at Market Prices                      | 247.3 | 312.1 | 421.6 | 514.2 | 632.2 | 753.0 | 979.5  | 1165.7 | 1323.2 | 1433.5  | 1523.0   | = الناتج المحلي الاجمالي بسعر السوق      |
| + Net Factor Income From Abroad                      | 32.0  | 63.9  | 140.8 | 145.9 | 148.8 | 168.3 | 205.8  | 318.5  | 352.2  | 346.7   | 362.1    | + صافي الدخل من الاستثمار في الخارج      |
| = Total G.N.P. at Market Prices                      | 279.3 | 376.0 | 562.4 | 660.1 | 781.0 | 921.3 | 1185.3 | 1484.2 | 1675.4 | 1780.2  | 1885.1   | = الناتج القومي الاجمالي بسعر السوق      |
| Less: Depreciation Allowances                        | 8.5   | 12.5  | 14.2  | 17.1  | 21.8  | 30.5  | 47.7   | 65.7   | 90.8   | 104.6   | 118.0    | ناقصا نفقات احتلاك رأس المال             |
| Less: Net Indirect Taxes                             | 4.9   | 9.0   | 43.2  | 74.3  | 81.0  | 84.4  | 91.1   | 123.1  | 142.0  | 197.5   | 204.0    | ناقصا صافي الضرائب غير المباشرة          |
| = Net National Product (at Factor Cost)              | 265.9 | 354.5 | 505.0 | 568.7 | 678.2 | 806.4 | 1046.5 | 1295.4 | 1442.6 | 1478.1  | 1563.1   | = الناتج القومي الصافي (بسر التكلفة)     |

Source: Department of Statistics.

\* : Revised.

\*\* : Preliminary.

\*\*\* : Estimates.

المصدر: دائرة الإحصاءات العامة

\* : معدل

\*\* : أولي

\*\*\* : تقديري

جدول رقم (٤٣)

Table No. (43)

الانفاق على الناتج القومي الاجمالي

Expenditure on Gross National product

(بملايين الدنانير)  
(In millions of JDs)

|                                                        | 1974  | 1975  | 1976  | 1977   | 1978   | 1979   | 1980   | *<br>1981 | *<br>1982 | **<br>1983 | ***<br>1984 |                                                      |
|--------------------------------------------------------|-------|-------|-------|--------|--------|--------|--------|-----------|-----------|------------|-------------|------------------------------------------------------|
| 1) Private Consumption Expenditure                     | 199.8 | 295.4 | 362.6 | 470.5  | 560.4  | 722.6  | 824.5  | 1054.7    | 1221.6    | 1357.9     | 1397.0      | ١) الانفاق على الاستهلاك الخاص                       |
| 2) General Government Consumption Expenditure          | 97.7  | 110.1 | 155.9 | 156.6  | 190.0  | 235.3  | 243.8  | 285.9     | 326.1     | 348.3      | 366.0       | ٢) الانفاق الحكومي العام على الاستهلاك               |
| 3) Gross Fixed Capital Formation                       | 63.2  | 87.9  | 138.0 | 197.0  | 229.1  | 294.5  | 337.8  | 564.8     | 597.0     | 502.8      | 480.0       | ٣) تكوين رأس المال الثابت                            |
| 4) Change in Stocks                                    | 2.4   | 0.9   | 12.2  | 5.5    | -6.1   | -14.5  | 6.3    | 23.1      | 22.3      | 7.3        | 10.0        | ٤) التغير في المخزون                                 |
| Expenditure on Consumption and Gross Capital Formation | 363.1 | 494.3 | 668.7 | 829.6  | 973.4  | 1237.9 | 1472.4 | 1928.5    | 2167.0    | 2216.3     | 2253.0      | الانفاق على الاستهلاك والتكوين الرأسمالي الاجمالي    |
| 5) Exports of Goods and Services                       | 80.3  | 118.3 | 182.9 | 228.0  | 264.6  | 339.6  | 468.8  | 629.8     | 667.9     | 638.2      | 650.0       | ٥) البضائع والخدمات المصدرة                          |
| Expenditure on Gross Domestic Product and Imports      | 443.4 | 613.2 | 851.6 | 1057.6 | 1238.0 | 1577.5 | 1941.2 | 2558.3    | 2834.9    | 2854.5     | 2903.0      | مجموع الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي والمستوردات |
| 6) Less Imports of Goods and Services                  | 196.1 | 301.1 | 430.0 | 543.4  | 605.8  | 824.5  | 961.7  | 1392.6    | 1511.7    | 1421.0     | 1380.0      | ٦) ناقصا البضائع والخدمات المستوردة                  |
| Expenditure on Gross Domestic Product                  | 247.3 | 312.1 | 421.6 | 514.2  | 632.2  | 753.0  | 979.5  | 1165.7    | 1323.2    | 1433.5     | 1523.0      | الانفاق على الناتج المحلي الاجمالي                   |
| 7) Net Factor Income From Abroad                       | 32.0  | 63.9  | 140.8 | 145.9  | 148.8  | 168.3  | 205.8  | 318.5     | 352.2     | 346.7      | 362.1       | ٧) صافي الدخل من الاستثمار في الخارج                 |
| Expenditure on Gross National Product                  | 279.3 | 376.0 | 562.4 | 660.1  | 781.0  | 921.3  | 1185.3 | 1484.2    | 1675.4    | 1780.2     | 1885.1      | الانفاق على الناتج القومي الاجمالي                   |

Source : Department of Statistics.

\* : Revised.

\*\* : Preliminary.

\*\*\* : Estimates.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة

\* : معدل

\*\* : أولي

\*\*\* : تقديري

جدول رقم (٤٤)

# الانتاج الزراعي لاهم المحاصيل الزراعية

Table No. (44)

## Production of Main Agricultural Crops

(بالآلف طن)  
(In thousand ton)

| Crops                 | 1978  | 1979  | 1980  | 1981  | 1982  | 1983* | 1984* | المحصول                 |
|-----------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------------------------|
| <u>Field Crops</u>    |       |       |       |       |       |       |       | <u>المحاصيل الحقلية</u> |
| Wheat                 | 53.3  | 16.5  | 133.5 | 50.6  | 52.3  | 130.7 | 49.7  | قمح                     |
| Barley                | 15.6  | 4.8   | 38.1  | 19.2  | 19.7  | 28.2  | 11.9  | شعير                    |
| Tobacco               | 1.2   | 1.1   | 3.3   | 3.4   | 3.4   | 5.8   | 2.5   | تبغ                     |
| Lentils               | 8.3   | 0.8   | 6.3   | 7.9   | 8.1   | 8.4   | 2.5   | عدس                     |
| Vetch                 | 3.0   | 1.1   | 1.8   | 2.4   | 2.6   | 3.0   | 2.1   | كرنبه                   |
| Chick - Peas          | 3.0   | 1.1   | 1.8   | 2.4   | 1.5   | 2.9   | 0.6   | حمص                     |
| <u>Vegetables</u>     |       |       |       |       |       |       |       | <u>الخضار</u>           |
| Tomatoes              | 208.8 | 171.8 | 162.9 | 204.5 | 195.3 | 212.3 | 208.7 | بندوره                  |
| Eggplant              | 64.1  | 52.7  | 52.4  | 62.4  | 45.4  | 47.8  | 51.1  | باذنجان                 |
| Cucumbers             | 30.1  | 22.0  | 38.7  | 43.7  | 59.5  | 53.7  | 41.9  | خيار وفقوس              |
| Cauliflower & Cabbage | 27.7  | 16.5  | 15.4  | 10.9  | 11.4  | 11.0  | 24.7  | زهرة وملفوف             |
| Melons                | 40.3  | 15.5  | 40.3  | 46.9  | 45.9  | 48.4  | 24.4  | بطيخ وشمام              |
| Broad Beans           | 5.0   | 8.2   | 10.8  | 3.5   | 3.8   | 3.6   | 4.7   | فول اخضر                |
| <u>Fruits</u>         |       |       |       |       |       |       |       | <u>الفواكه</u>          |
| Olives                | 37.0  | 6.8   | 44.5  | 18.9  | 40.4  | 22.2  | 50.0  | زيتون                   |
| Grapes                | 30.7  | 23.0  | 18.2  | 25.8  | 26.8  | 25.8  | 8.6   | عنب                     |
| Citrus Fruits         | 32.9  | 30.0  | 49.0  | 52.3  | 68.7  | 50.2  | 48.3  | حمضيات                  |
| Bananas               | 21.1  | 8.0   | 6.2   | 7.3   | 6.7   | 6.9   | 14.3  | موز                     |
| Figs                  | 0.8   | 0.4   | 1.0   | 1.1   | 1.1   | 1.2   | 0.3   | تفاح                    |
| Almonds               | 0.4   | 0.9   | 0.7   | 0.5   | 0.5   | 0.5   | 0.3   | لوز                     |

Source : Department of Statistics.

\* : Preliminary.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة •

\* : أولية •

جدول رقم (٤٥)

Table No. (45)

## الرقم القياسي للإنتاج الزراعي

## The Index number of Agricultural Production

(١٠٠ = ١٩٧٥)

(100 = 1975)

|                               | الاهمية النسبية<br>Weight | 1977         | 1978         | 1979         | 1980         | 1981         | 1982         | 1983 *       |                                         |
|-------------------------------|---------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|-----------------------------------------|
| A) <u>Plant Production</u>    | <u>58.0</u>               | <u>122.1</u> | <u>262.7</u> | <u>135.6</u> | <u>295.8</u> | <u>235.0</u> | <u>291.1</u> | <u>241.0</u> | أ) الإنتاج النباتي                      |
| Seeds & Pulses                | 8.2                       | 116.0        | 117.1        | 41.5         | 261.6        | 140.6        | 150.2        | 283.2        | الحبوب والبقول                          |
| Vegetables                    | 31.3                      | 88.3         | 164.4        | 137.4        | 157.6        | 168.5        | 165.6        | 170.0        | الخضروات                                |
| Fruit Trees without<br>Olives | 11.2                      | 186.4        | 300.8        | 193.3        | 281.9        | 380.6        | 374.2        | 257.2        | الفواكه والأشجار المثمرة (بدون الزيتون) |
| Olives                        | 7.3                       | 175.1        | 788.0        | 145.6        | 946.0        | 402.9        | 858.9        | 472.3        | الزيتون                                 |
| B) <u>Animal Production</u>   | <u>42.0</u>               | <u>140.7</u> | <u>142.8</u> | <u>162.2</u> | <u>213.9</u> | <u>238.1</u> | <u>169.9</u> | <u>208.7</u> | ب) الإنتاج الحيواني                     |
| Meat                          | 9.3                       | 98.7         | 96.2         | 89.9         | 102.5        | 107.6        | 71.0         | 36.4         | اللحوم الحمراء                          |
| Chickens                      | 19.3                      | 141.4        | 123.6        | 166.0        | 252.4        | 294.8        | 149.2        | 232.5        | الدجاج                                  |
| Milk                          | 7.0                       | 96.8         | 107.8        | 94.6         | 112.5        | 102.7        | 118.3        | 114.9        | الحليب                                  |
| Eggs                          | 6.4                       | 247.7        | 306.7        | 329.9        | 370.9        | 405.1        | 432.3        | 489.6        | البيض                                   |
| Over-All Index                | 100.0                     | 129.9        | 212.3        | 146.8        | 261.4        | 236.3        | 240.2        | 227.4        | الرقم القياسي العام                     |
| % Change                      |                           | -1.1         | 63.4         | -30.9        | 78.1         | -9.6         | 1.7          | -5.3         | نسبة التغير %                           |

Source : Central Bank of Jordan.

\* : Preliminary.

المصدر: البنك المركزي الأردني.

\* : أولي.

جدول رقم (٤٦)

Table No. (46)

الانتاج الصناعي لاهم الصناعات

Industrial Production of Principal Industries

|                       | Unit       | 1980    | 1981    | 1982    | 1983    | 1984    | 1984        |                |              |            |                |                        |                         | 1985                   |                         |              |               |                |             |                      | الوحدة             |  |
|-----------------------|------------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|--------------|---------------|----------------|-------------|----------------------|--------------------|--|
|                       |            |         |         |         |         |         | ايار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | اب<br>Aug. | ايلول<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | شباط<br>Feb. | آذار<br>March | نيسان<br>April | ايار<br>May |                      |                    |  |
|                       |            |         |         |         |         |         |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |              |               |                |             |                      |                    |  |
| Phosphate(dry)        | 000 ton    | 3911.3  | 4243.7  | 4390.5  | 4745.5  | 6213.1  | 571.2       | 475.5          | 512.7        | 557.1      | 546.9          | 558.9                  | 522.3                   | 523.0                  | 552.1                   | 497.4        | 502.7         | 541.7          | 498.8       | الف طن               | الفوسفات ( جاف )   |  |
| Potash                | 000 ton    | -       | -       | 15.0    | 282.8   | 486.0   | 18.0        | -              | 47.7         | 63.8       | 61.0           | 71.2                   | 70.0                    | 77.5                   | 60.1                    | 60.9         | 61.1          | 60.7           | 79.2        | الف طن               | البوتاس            |  |
| Cement                | 000 ton    | 912.7   | 364.7   | 788.4   | 1269.0  | 2026.3  | 191.1       | 140.5          | 174.7        | 215.4      | 218.5          | 183.1                  | 204.3                   | 167.1                  | 177.1                   | 94.1         | 154.5         | 205.2          | 163.0       | الف طن               | الاسمنت            |  |
| Petroleum products    | 000 ton    | 1760.0  | 2126.0  | 2463.9  | 2499.0  | 2510.9  | 148.5       | 200.7          | 216.8        | 210.0      | 188.9          | 205.1                  | 163.5                   | 230.5                  | 257.6                   | 183.5        | 187.9         | 175.7          | 178.4       | الف طن               | المنتجات البترولية |  |
| Fertilisers           | 000 ton    | -       | -       | 116.4   | 301.6   | 541.0   | 44.7        | 49.8           | 36.2         | 48.6       | 58.6           | 52.6                   | 28.0                    | 35.2                   | 53.5                    | 50.8         | 45.9          | 22.5           | 38.4        | الف طن               | الاسمدة            |  |
| Chemical acids        | 000 ton    | -       | -       | -       | 632.5   | 1194.6  | 79.6        | 107.1          | 85.3         | 123.0      | 97.3           | 91.5                   | 70.5                    | 142.9                  | 73.1                    | 99.2         | 104.0         | 82.5           | 95.6        | الف طن               | الاحماض الكيميائية |  |
| Iron                  | 000 ton    | 86.2    | 134.9   | 192.7   | 209.9   | 164.9   | 15.5        | 13.4           | 17.2         | 14.7       | 14.1           | 18.6                   | 8.2                     | 11.7                   | 18.7                    | 11.6         | 16.2          | 16.8           | 17.7        | الف طن               | الحديد             |  |
| Metallic pipes        | ton        | 11800   | 15800   | 12534   | 12916   | 14667   | 1142        | 706            | 1135         | 1176       | 740            | 1123                   | 1169                    | 2007                   | 1008                    | 199          | 1547          | 1053           | 1527        | طن                   | الانابيب المعدنية  |  |
| electricity           | Mill. kWh  | 1051.4  | 1174.9  | 1387.2  | 1699.9  | 1967.0  | 161.5       | 163.8          | 176.4        | 184.9      | 175.5          | 179.2                  | 168.5                   | 173.2                  | 174.5                   | 151.1        | 168.0         | 167.1          | 174.7       | مليون ك. و. س        | الطاقة الكهربائية  |  |
| Cigarettes            | Mill.Cigs. | 4188.3  | 4711.4  | 4613.7  | 4067.4  | 4341.9  | 227.0       | 244.9          | 282.2        | 337.4      | 315.8          | 373.0                  | 408.2                   | 417.3                  | 416.3                   | 233.3        | 252.1         | 300.4          | 269.5       | مليون سيجارة         | السجائر            |  |
| Foodstuffs            | 000 ton    | 47.9    | 55.4    | 63.6    | 60.9    | 61.2    | 5.7         | 5.2            | 5.9          | 5.9        | 5.9            | 6.6                    | 6.0                     | 5.2                    | 4.0                     | 3.0          | 3.1           | 3.4            | 4.2         | الف طن               | الاعلاف            |  |
| Alcoholic drinks      | 000 Liter  | 6776.1  | 9005.8  | 9483.9  | 7158.2  | 7202.0  | 536.9       | 471.1          | 631.1        | 668.1      | 584.6          | 514.4                  | 351.6                   | 1062.9                 | 437.7                   | 308.8        | 380.0         | 431.6          | 447.7       | الف لتر              | المشروبات الروحية  |  |
| Detergents            | ton        | 15264.8 | 18809.5 | 15245.3 | 12715.0 | 25498.1 | 2404.1      | 1902.1         | 2241.4       | 2689.1     | 2158.4         | 2775.8                 | 1329.7                  | 1441.3                 | 1052.6                  | 934.0        | 841.9         | 627.1          | 887.6       | طن                   | مسحوق الصابون      |  |
| Paper & cardboard     | ton        | 8774.1  | 15385.4 | 14991.8 | 11926.0 | 18013   | 1428        | 1141           | 1091         | 1279       | 1290           | 1523                   | 2179                    | 2013                   | 1991                    | 1487         | 1777          | 1526           | 1637        | طن                   | الورق والكرتون     |  |
| Textiles              | 000 Yard   | 1641.2  | 1308.0  | 1123.5  | 1130.6  | 1314.5  | 100.5       | 83.9           | 86.1         | 120.9      | 122.8          | 145.7                  | 126.9                   | 160.0                  | 156.1                   | 158.0        | 185.2         | 175.2          | 198.3       | الف ياردة            | الاجناس            |  |
| Spinning              | ton        | 762.3   | 667.6   | 571.9   | 1151.8  | 1831.1  | 152.4       | 138.0          | 151.7        | 155.8      | 145.4          | 169.2                  | 152.3                   | 163.4                  | 158.9                   | 137.9        | 157.5         | 132.1          | 108.4       | طن                   | الغزل              |  |
| Upper Leather         | 000 Sq.Ft. | 2502.7  | 2107.4  | 2268.3  | 2334.4  | 2145.7  | 193.5       | 43.9           | 192.0        | 202.0      | 156.9          | 184.0                  | 186.4                   | 207.5                  | 208.4                   | 186.3        | 196.7         | 177.3          | 54.4        | الف قدم <sup>2</sup> | الجلد العلوي       |  |
| Sole Leather and wool | ton        | 103.0   | 118.3   | 38.8    | 37.2    | 43.9    | 2.4         | 6.0            | 10.7         | 4.1        | 2.5            | 1.7                    | 1.3                     | 5.0                    | 1.3                     | 2.1          | 2.6           | 0.7            | 2.8         | طن                   | جلد النعل والصوف   |  |
| Liquid batteries      | 000 Batt.  | 66.3    | 57.3    | 40.4    | 36.5    | 50.1    | 4.0         | 3.4            | 3.5          | 3.6        | 2.9            | 4.1                    | 4.6                     | 5.3                    | 5.0                     | 3.8          | 4.5           | 3.7            | 3.2         | الف بطارية           | البطاريات السائلة  |  |

Source: Industrial Companies in Jordan.

المصدر : الشركات الصناعية في الاردن .

جدول رقم (٤٧)

Table No. (47)

## الرقم القياسي للإنتاج الصناعي

## The Index number of Industrial production

(١٠٠ = ١٩٧٩)

(1979 = 100)

|                                  |             | الأهمية النسبية |              |              |              |              | 1984         |              |                |              |              |                | 1985                   |                         |                        |                         |              |               |                |                                     |  |
|----------------------------------|-------------|-----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|----------------|--------------|--------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|--------------|---------------|----------------|-------------------------------------|--|
|                                  |             | Weight          | 1980         | 1981         | 1982         | 1983         | 1984         | أيار<br>May  | حزيران<br>June | تموز<br>July | آب<br>Aug.   | أيلول<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | شباط<br>Feb. | آذار<br>March | نيسان<br>April | أيار<br>May                         |  |
| <u>Food, Drinks and Fooder</u>   | <u>10.1</u> | <u>103.2</u>    | <u>116.2</u> | <u>113.8</u> | <u>102.8</u> | <u>116.4</u> | <u>128.3</u> | <u>123.4</u> | <u>142.6</u>   | <u>136.1</u> | <u>152.8</u> | <u>116.7</u>   | <u>90.8</u>            | <u>118.8</u>            | <u>81.8</u>            | <u>65.4</u>             | <u>78.2</u>  | <u>103.4</u>  | <u>125.6</u>   | المواد الغذائية والمشروبات والأغلاف |  |
| Food Items                       | 2.9         | 106.8           | 111.1        | 130.2        | 117.3        | 136.8        | 133.9        | 124.4        | 123.8          | 144.8        | 218.8        | 117.6          | 105.6                  | 124.8                   | 120.4                  | 110.2                   | 122.2        | 149.4         | 177.6          | المواد الغذائية                     |  |
| Soft Drinks                      | 3.0         | 109.7           | 118.6        | 62.1         | 65.7         | 86.9         | 132.3        | 129.4        | 164.5          | 132.0        | 126.6        | 91.2           | 38.2                   | 22.3                    | 26.2                   | 20.3                    | 44.8         | 95.7          | 120.6          | المشروبات الغازية                   |  |
| Alcohol Drinks                   | 1.1         | 104.4           | 143.2        | 158.3        | 119.4        | 135.6        | 89.5         | 107.6        | 150.5          | 123.3        | 96.1         | 85.4           | 64.3                   | 358.1                   | 95.0                   | 56.1                    | 65.6         | 67.5          | 74.7           | المشروبات الروحية                   |  |
| Fooder                           | 3.1         | 93.0            | 108.0        | 124.7        | 119.1        | 118.9        | 132.9        | 122.4        | 136.1          | 136.5        | 136.5        | 151.8          | 137.2                  | 121.6                   | 94.8                   | 70.5                    | 73.8         | 80.6          | 99.9           | الأغلاف                             |  |
| <u>Cigarettes and Matches</u>    | <u>12.2</u> | <u>123.7</u>    | <u>140.4</u> | <u>139.8</u> | <u>119.6</u> | <u>131.8</u> | <u>120.7</u> | <u>92.3</u>  | <u>104.6</u>   | <u>124.1</u> | <u>114.8</u> | <u>138.1</u>   | <u>151.5</u>           | <u>154.3</u>            | <u>154.7</u>           | <u>87.9</u>             | <u>96.9</u>  | <u>107.6</u>  | <u>96.9</u>    | السجائر والمطافئ                    |  |
| <u>Textiles and Clothes</u>      | <u>2.6</u>  | <u>112.5</u>    | <u>94.3</u>  | <u>81.8</u>  | <u>96.3</u>  | <u>126.4</u> | <u>124.1</u> | <u>106.7</u> | <u>113.1</u>   | <u>135.4</u> | <u>131.5</u> | <u>155.7</u>   | <u>135.6</u>           | <u>157.6</u>            | <u>155.6</u>           | <u>149.8</u>            | <u>174.6</u> | <u>157.3</u>  | <u>165.0</u>   | النسيج والملابس                     |  |
| <u>Chemicals</u>                 | <u>8.4</u>  | <u>125.5</u>    | <u>133.7</u> | <u>139.1</u> | <u>131.9</u> | <u>172.8</u> | <u>180.2</u> | <u>205.2</u> | <u>176.3</u>   | <u>207.1</u> | <u>166.4</u> | <u>171.7</u>   | <u>154.8</u>           | <u>152.8</u>            | <u>142.3</u>           | <u>101.4</u>            | <u>113.3</u> | <u>156.8</u>  | <u>178.8</u>   | الصناعات الكيماوية                  |  |
| Pharmaceutical                   | 2.3         | 173.1           | 172.0        | 209.3        | 223.8        | 291.3        | 236.7        | 399.9        | 303.9          | 305.5        | 279.2        | 254.3          | 306.1                  | 313.4                   | 289.8                  | 179.8                   | 209.4        | 340.3         | 392.5          | الأدوية                             |  |
| Paints                           | 1.2         | 92.4            | 103.6        | 109.4        | 122.8        | 120.9        | 212.2        | 157.3        | 150.2          | 151.4        | 95.7         | 95.6           | 83.1                   | 68.6                    | 95.9                   | 55.7                    | 77.8         | 135.3         | 174.2          | الدهانات                            |  |
| Plastic and Sponge               | 1.7         | 99.1            | 102.9        | 108.6        | 99.6         | 92.6         | 102.7        | 93.8         | 79.1           | 107.8        | 97.0         | 90.1           | 91.5                   | 99.4                    | 85.6                   | 82.0                    | 88.2         | 98.5          | 86.6           | البلاستيك والإسفنج                  |  |
| Detergents and Soap              | 3.2         | 117.5           | 133.7        | 114.9        | 86.1         | 149.8        | 168.8        | 142.5        | 146.0          | 209.9        | 148.8        | 184.1          | 106.6                  | 97.4                    | 83.9                   | 72.5                    | 71.0         | 64.0          | 75.9           | المنظفات الكيماوية والصابون         |  |
| <u>Construction Materials</u>    | <u>18.9</u> | <u>118.8</u>    | <u>164.1</u> | <u>152.7</u> | <u>176.2</u> | <u>177.8</u> | <u>190.7</u> | <u>158.3</u> | <u>198.2</u>   | <u>194.4</u> | <u>211.7</u> | <u>214.1</u>   | <u>150.8</u>           | <u>168.0</u>            | <u>197.3</u>           | <u>120.8</u>            | <u>185.5</u> | <u>205.5</u>  | <u>196.5</u>   | مواد البناء                         |  |
| Iron                             | 12.6        | 106.9           | 169.0        | 158.3        | 173.2        | 139.1        | 154.7        | 133.7        | 172.3          | 148.1        | 139.8        | 185.5          | 84.3                   | 124.0                   | 185.4                  | 110.9                   | 164.4        | 166.4         | 179.0          | الحديد                              |  |
| Cement                           | 3.5         | 146.4           | 154.7        | 126.5        | 203.6        | 325.1        | 368.0        | 270.5        | 336.3          | 414.6        | 420.7        | 352.6          | 393.3                  | 321.7                   | 340.9                  | 181.2                   | 297.5        | 395.1         | 313.8          | الاسمنت                             |  |
| Wood Products                    | 1.5         | 166.7           | 142.1        | 149.4        | 103.3        | 134.6        | 93.6         | 138.7        | 88.9           | 68.9         | 87.3         | 138.8          | 87.5                   | 124.7                   | 31.4                   | 82.0                    | 137.7        | 129.3         | 74.3           | منتجات خشبية                        |  |
| Other                            | 1.3         | 104.6           | 164.6        | 170.1        | 212.8        | 205.8        | 174.1        | 117.0        | 203.2          | 195.8        | 488.9        | 206.0          | 215.4                  | 229.9                   | 118.1                  | 99.5                    | 144.1        | 162.1         | 191.9          | أخرى                                |  |
| <u>Electricity and Batteries</u> | <u>13.8</u> | <u>120.8</u>    | <u>131.7</u> | <u>159.9</u> | <u>195.6</u> | <u>228.0</u> | <u>224.3</u> | <u>226.8</u> | <u>244.5</u>   | <u>255.8</u> | <u>242.1</u> | <u>248.8</u>   | <u>234.7</u>           | <u>242.0</u>            | <u>243.0</u>           | <u>209.9</u>            | <u>233.6</u> | <u>231.7</u>  | <u>241.7</u>   | الكهرباء والبطاريات                 |  |
| Electricity                      | 12.8        | 121.9           | 135.0        | 169.8        | 207.1        | 240.6        | 236.9        | 240.4        | 258.9          | 271.3        | 257.6        | 262.9          | 247.3                  | 254.2                   | 256.0                  | 221.8                   | 246.5        | 245.2         | 256.4          | الكهرباء                            |  |
| Batteries                        | 1.0         | 106.6           | 90.1         | 37.4         | 49.7         | 66.4         | 62.5         | 52.4         | 60.4           | 57.8         | 44.2         | 67.7           | 73.7                   | 85.2                    | 76.1                   | 58.2                    | 68.0         | 59.3          | 53.4           | البطاريات                           |  |
| <u>Footwear and Leather</u>      | <u>1.6</u>  | <u>99.9</u>     | <u>102.6</u> | <u>98.4</u>  | <u>104.7</u> | <u>107.0</u> | <u>123.8</u> | <u>81.6</u>  | <u>106.4</u>   | <u>114.4</u> | <u>88.9</u>  | <u>113.5</u>   | <u>110.1</u>           | <u>118.0</u>            | <u>121.6</u>           | <u>114.7</u>            | <u>123.9</u> | <u>129.8</u>  | <u>65.6</u>    | الأحذية والجلود                     |  |
| <u>Petrol Refining</u>           | <u>13.0</u> | <u>105.7</u>    | <u>126.9</u> | <u>146.0</u> | <u>144.2</u> | <u>144.9</u> | <u>109.4</u> | <u>137.0</u> | <u>158.7</u>   | <u>147.7</u> | <u>138.0</u> | <u>144.6</u>   | <u>104.1</u>           | <u>157.5</u>            | <u>175.3</u>           | <u>128.8</u>            | <u>131.2</u> | <u>128.4</u>  | <u>130.9</u>   | تنقية البترول                       |  |
| <u>Phosphate</u>                 | <u>17.8</u> | <u>138.3</u>    | <u>150.1</u> | <u>155.3</u> | <u>167.8</u> | <u>219.7</u> | <u>242.4</u> | <u>201.8</u> | <u>217.6</u>   | <u>236.4</u> | <u>232.1</u> | <u>237.2</u>   | <u>221.7</u>           | <u>221.9</u>            | <u>234.3</u>           | <u>211.1</u>            | <u>213.3</u> | <u>229.9</u>  | <u>211.7</u>   | الفوسفات                            |  |
| <u>Paper and Cardboard</u>       | <u>1.6</u>  | <u>91.6</u>     | <u>162.1</u> | <u>148.3</u> | <u>111.7</u> | <u>160.8</u> | <u>172.1</u> | <u>139.9</u> | <u>102.6</u>   | <u>125.7</u> | <u>138.3</u> | <u>147.6</u>   | <u>208.4</u>           | <u>190.9</u>            | <u>190.9</u>           | <u>141.2</u>            | <u>155.5</u> | <u>133.5</u>  | <u>203.3</u>   | الورق والكرتون                      |  |
| Over-All Index                   | 100.0       | 119.5           | 139.2        | 143.8        | 150.9        | 173.0        | 175.2        | 162.3        | 178.8          | 187.0        | 183.2        | 187.1          | 163.2                  | 177.8                   | 183.5                  | 139.9                   | 160.6        | 173.5         | 173.3          | الرقم القياسي العام                 |  |
| % Change                         |             | 19.5            | 16.5         | 3.3          | 4.9          | 14.6         | -0.4         | -7.4         | 10.2           | 4.6          | -2.0         | 2.1            | -12.8                  | 8.9                     | 3.2                    | -23.8                   | 14.8         | 8.0           | -0.1           | نسبة التغير %                       |  |

Source : Central Bank of Jordan.

المصدر : البنك المركزي الأردني

جدول رقم (٤٨)

الرقم القياسي لأسعار الجملة في مدينة عمان

Table No. (48)

The Amman Wholesale Price Index

(1979=100)  
(1979=100)

| Group                          | الاهميات<br>النسبية<br>Weights | 1980  | 1981  | 1982  | 1983  | 1984  | 1983                     | 1984                    |                          |                          |                          | 1985                    | المجموع                |
|--------------------------------|--------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------|-------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|-------------------------|------------------------|
|                                |                                |       |       |       |       |       | الربع الرابع<br>4th Qtr. | الربع الاول<br>1st Qtr. | الربع الثاني<br>2nd Qtr. | الربع الثالث<br>3rd Qtr. | الربع الرابع<br>4th Qtr. | الربع الاول<br>1st Qtr. |                        |
| Cereal & Pulses                | 8.1                            | 108.0 | 105.7 | 110.4 | 109.7 | 107.9 | 109.1                    | 109.1                   | 107.1                    | 107.1                    | 108.3                    | 121.5                   | الحبوب والبقول         |
| Vegetables                     | 3.6                            | 123.1 | 109.9 | 118.4 | 137.2 | 142.0 | 105.5                    | 146.9                   | 137.4                    | 134.6                    | 149.1                    | 142.6                   | الخضروات               |
| Fruits                         | 7.0                            | 106.1 | 107.1 | 106.1 | 125.9 | 132.3 | 119.1                    | 130.2                   | 147.3                    | 127.0                    | 124.5                    | 117.3                   | الفواكه                |
| Meat & Fish                    | 9.3                            | 112.4 | 131.7 | 136.5 | 136.7 | 141.6 | 138.2                    | 134.2                   | 139.5                    | 151.3                    | 141.2                    | 138.4                   | اللحوم والأسماك        |
| Dairy Products and Eggs        | 4.6                            | 109.7 | 119.5 | 127.9 | 132.3 | 134.7 | 134.5                    | 134.5                   | 134.8                    | 134.8                    | 134.8                    | 134.8                   | الالبان والبيض         |
| Soft and Alcoholic Drinks      | 1.3                            | 113.8 | 119.0 | 199.4 | 199.4 | 206.3 | 199.4                    | 199.4                   | 206.8                    | 208.7                    | 210.1                    | 245.7                   | المشروبات              |
| Other Foodstuffs               | 7.4                            | 110.0 | 128.8 | 129.6 | 129.2 | 134.7 | 132.8                    | 133.6                   | 134.9                    | 134.9                    | 135.3                    | 130.9                   | المواد الغذائية الاخرى |
| Cigarettes                     | 3.5                            | 104.9 | 117.3 | 133.9 | 177.7 | 178.1 | 177.7                    | 177.7                   | 177.7                    | 177.7                    | 179.2                    | 205.2                   | التبغ                  |
| Clothes & Textiles             | 7.5                            | 105.0 | 118.5 | 113.9 | 114.4 | 112.0 | 113.6                    | 113.6                   | 112.8                    | 111.5                    | 109.9                    | 109.5                   | الملابس والنسيج        |
| Pharmaceutical Drugs           | 2.5                            | 100.4 | 105.1 | 111.5 | 110.1 | 108.4 | 110.9                    | 107.5                   | 107.5                    | 107.7                    | 110.8                    | 118.8                   | الدواء                 |
| Foot Wear and Leather Products | 0.5                            | 110.8 | 118.5 | 125.3 | 133.2 | 139.9 | 133.1                    | 135.3                   | 135.3                    | 144.4                    | 144.4                    | 145.3                   | الاحذية والجلود        |
| Paper & Cardboard              | 5.5                            | 100.7 | 102.2 | 91.3  | 86.9  | 92.6  | 90.7                     | 90.2                    | 89.3                     | 94.8                     | 96.1                     | 95.1                    | الورق والكرتون         |
| Wood                           | 2.6                            | 133.2 | 154.1 | 143.0 | 133.2 | 131.2 | 132.5                    | 131.4                   | 131.4                    | 131.4                    | 130.7                    | 130.4                   | الاخشاب                |
| Construction Materials         | 24.3                           | 121.1 | 124.7 | 123.9 | 126.3 | 127.9 | 127.3                    | 127.9                   | 128.0                    | 127.8                    | 127.7                    | 128.0                   | مواد البناء            |
| Fuels                          | 5.1                            | 170.5 | 247.6 | 281.1 | 297.8 | 298.8 | 297.8                    | 297.8                   | 297.8                    | 297.8                    | 301.9                    | 318.5                   | المحروقات              |
| Detergents                     | 1.0                            | 113.4 | 118.7 | 120.9 | 120.2 | 120.9 | 120.6                    | 120.8                   | 120.8                    | 120.8                    | 121.2                    | 121.2                   | المنظفات والصابون      |
| Durable Consumer Goods         | 2.6                            | 102.9 | 106.0 | 111.5 | 113.7 | 113.8 | 112.3                    | 112.3                   | 113.9                    | 117.0                    | 112.0                    | 109.9                   | السلع المتينة المعمورة |
| Transport Equipment            | 3.6                            | 100.0 | 105.4 | 110.7 | 121.8 | 129.2 | 124.5                    | 125.1                   | 125.4                    | 127.0                    | 139.3                    | 140.4                   | وسائل النقل            |
| Over-all Index                 | 100.0                          | 114.9 | 125.3 | 129.3 | 134.5 | 136.8 | 133.8                    | 135.8                   | 137.1                    | 137.1                    | 137.2                    | 139.3                   | الرقم القياسي العام    |
| % Change                       | -                              | 14.9  | 9.1   | 3.2   | 4.0   | 1.7   | -0.5                     | 1.5                     | 1.0                      | 0.0                      | 0.1                      | 1.5                     | نسبة التغير            |

Source : Central Bank of Jordan.

المصدر : البنك المركزي الاردني .

جدول رقم (٤٩)

## الرقم القياسي لأسعار الاسهم \*

Table No. (49)

## Share - price Index

كانون ثاني ١٩٧٨ = ١٠٠ ( )

( Jan. 1978 = 100 )

| الفترة<br>Period          | البنوك والشركات المالية<br>Banks & Financial<br>Institutions | شركات التأمين<br>Insurance<br>Companies | شركات الصناعة والتعدين<br>Manufacturing &<br>Mining Companies | شركات الطاقة الكهربائية<br>Electricity<br>Companies | شركات الخدمات<br>Services<br>Companies | الرقم القياسي العام<br>Over-all<br>Index | نسبة التغير<br>% Change |
|---------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------|
| 1980                      | 230.7                                                        | 132.1                                   | 148.2                                                         | 136.5                                               | 107.9                                  | 167.0                                    | 30.3                    |
| 1981                      | 299.3                                                        | 214.8                                   | 168.0                                                         | 146.4                                               | 125.5                                  | 207.0                                    | 24.0                    |
| 1982                      | 350.5                                                        | 272.5                                   | 168.4                                                         | 150.9                                               | 175.4                                  | 232.9                                    | 12.5                    |
| 1983                      | 318.6                                                        | 175.0                                   | 127.9                                                         | 115.8                                               | 122.4                                  | 190.7                                    | -18.1                   |
| 1984                      | 244.5                                                        | 107.1                                   | 108.9                                                         | 106.1                                               | 73.7                                   | 151.9                                    | -20.3                   |
| May 1984 أيار             | 250.9                                                        | 108.3                                   | 109.0                                                         | 102.7                                               | 78.6                                   | 153.2                                    | -2.8                    |
| June حزيران               | 249.0                                                        | 108.9                                   | 107.8                                                         | 102.0                                               | 77.6                                   | 151.9                                    | -0.8                    |
| July تموز                 | 239.3                                                        | 104.3                                   | 106.5                                                         | 103.8                                               | 76.2                                   | 148.0                                    | -2.6                    |
| August آب                 | 229.4                                                        | 101.5                                   | 103.2                                                         | 105.2                                               | 62.8                                   | 144.3                                    | -2.5                    |
| September أيلول           | 219.6                                                        | 100.2                                   | 104.7                                                         | 109.5                                               | 59.4                                   | 141.5                                    | -1.9                    |
| October تشرين الاول       | 219.1                                                        | 97.4                                    | 107.0                                                         | 109.9                                               | 59.6                                   | 142.2                                    | 0.5                     |
| November تشرين الثاني     | 225.2                                                        | 100.3                                   | 109.8                                                         | 111.3                                               | 64.1                                   | 146.2                                    | 2.8                     |
| December كانون الاول      | 226.4                                                        | 103.5                                   | 107.5                                                         | 107.9                                               | 59.2                                   | 145.5                                    | -0.5                    |
| January 1985 كانون الثاني | 209.1                                                        | 97.0                                    | 102.5                                                         | 99.0                                                | 56.6                                   | 136.2                                    | -6.4                    |
| February شباط             | 208.2                                                        | 95.8                                    | 102.2                                                         | 98.1                                                | 55.6                                   | 135.5                                    | -0.5                    |
| March آذار                | 205.5                                                        | 90.8                                    | 96.6                                                          | 98.5                                                | 54.6                                   | 135.0                                    | -0.4                    |
| April نيسان               | 220.8                                                        | 96.4                                    | 100.7                                                         | 100.2                                               | 56.8                                   | 143.3                                    | 6.1                     |
| May أيار                  | 213.9                                                        | 85.5                                    | 103.1                                                         | 100.7                                               | 60.9                                   | 138.7                                    | -3.2                    |

Source: Central Bank of Jordan.

\* : Weighted by paid-up capital.

المصدر : البنك المركزي الاردني

\* : مرجح برأسمال المكتتب به



جدول رقم (٥٠)

الرقم القياسي لاسعار الاسهم المتداولة \*

Table No. (50)

Traded shares price Index

( كانون ثاني ١٩٧٨ = ١٠٠ )  
( Jan. 1978 = 100 )

| Period    | الفترة       | البنوك والشركات المالية<br>Banks and<br>Financial<br>Institutions | شركات التأمين<br>Insurance<br>Companies | شركات الصناعة والتعدين<br>Manufacturing<br>& Mining<br>Companies | شركات الطاقة الكهربائية<br>Electricity<br>Companies | شركات الخدمات<br>Services<br>Companies | الرقم القياسي العام<br>Over-all Index |
|-----------|--------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------------|
| 1980      |              | 225.3                                                             | 127.4                                   | 158.6                                                            | 146.4                                               | 138.4                                  | 180.0                                 |
| 1981      |              | 266.4                                                             | 216.1                                   | 175.2                                                            | 152.5                                               | 132.3                                  | 199.4                                 |
| 1982      |              | 400.1                                                             | 318.2                                   | 178.9                                                            | 156.1                                               | 200.8                                  | 263.5                                 |
| 1983      |              | 259.7                                                             | 189.9                                   | 124.0                                                            | 119.6                                               | 115.2                                  | 198.7                                 |
| 1984      |              | 187.8                                                             | 84.4                                    | 100.6                                                            | 110.4                                               | 76.2                                   | 137.3                                 |
| May       | ايار         | 232.8                                                             | 73.1                                    | 102.3                                                            | 107.1                                               | 64.1                                   | 164.5                                 |
| June      | حزيران       | 235.3                                                             | 82.0                                    | 110.3                                                            | 106.7                                               | 66.0                                   | 174.9                                 |
| July      | تموز         | 168.0                                                             | 84.0                                    | 104.5                                                            | 108.3                                               | 67.3                                   | 134.9                                 |
| August    | آب           | 157.7                                                             | 85.2                                    | 97.6                                                             | 109.7                                               | 75.7                                   | 126.0                                 |
| September | ايلول        | 169.7                                                             | 76.5                                    | 92.1                                                             | 115.2                                               | 74.4                                   | 124.0                                 |
| October   | تشرين الاول  | 155.7                                                             | 77.2                                    | 89.7                                                             | 116.1                                               | 66.6                                   | 114.5                                 |
| November  | تشرين الثاني | 111.2                                                             | 98.6                                    | 93.9                                                             | 116.5                                               | 77.7                                   | 100.2                                 |
| December  | كانون الاول  | 132.6                                                             | 91.0                                    | 89.2                                                             | 114.1                                               | 64.9                                   | 107.0                                 |
| January   | كانون الثاني | 127.5                                                             | 109.9                                   | 82.0                                                             | 103.9                                               | 45.6                                   | 102.0                                 |
| February  | شباط         | 192.5                                                             | 116.8                                   | 85.5                                                             | 102.6                                               | 60.8                                   | 145.2                                 |
| March     | آذار         | 143.2                                                             | 85.6                                    | 87.3                                                             | 104.2                                               | 56.2                                   | 114.1                                 |
| April     | نيسان        | 146.0                                                             | 95.9                                    | 85.3                                                             | 106.1                                               | 61.2                                   | 119.2                                 |
| May       | ايار         | 152.0                                                             | 130.8                                   | 84.6                                                             | 106.2                                               | 68.8                                   | 120.1                                 |

Source : Central Bank of Jordan.

\* : Weighted by the number of traded shares  
adjusted to 1 JD for each.

المصدر : البنك المركزي الاردني .  
\* : مرجح بعدد الاسهم المتداولة والمعدلة  
بقيمة دينار لكل سهم .

جدول رقم (٥١)

Table No. (51)

الارقام القياسية لتكاليف المعيشة

Cost of Living Index

(١٠٠ = ١٩٨٠)  
(1980 = 100)

| Group                    | الأهمية النسبية<br>Weight | 1981  | 1982  | 1983  | 1984  | 1984        |                |              |            |                |                        |                         | 1985                   |                         |              |               |                | المجموعــــــــــــــــة |                                 |
|--------------------------|---------------------------|-------|-------|-------|-------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|--------------|---------------|----------------|--------------------------|---------------------------------|
|                          |                           |       |       |       |       | أيار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | آب<br>Aug. | ايلول<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. | شباط<br>Feb. | آذار<br>March | نيسان<br>April |                          | أيار<br>May                     |
|                          |                           |       |       |       |       |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |              |               |                |                          |                                 |
| Food Items of which:     | 42.2                      | 108.1 | 113.2 | 116.1 | 118.4 | 119.7       | 118.0          | 118.7        | 117.7      | 117.3          | 118.6                  | 118.3                   | 124.4                  | 121.6                   | 119.3        | 118.2         | 118.6          | 119.7                    | المواد الغذائية منها :          |
| Cereals and Bakery       | 5.5                       | 102.4 | 102.2 | 101.6 | 101.5 | 101.5       | 101.5          | 101.5        | 101.5      | 101.6          | 101.6                  | 101.6                   | 101.6                  | 98.4                    | 98.4         | 98.4          | 98.4           | 98.4                     | الحبوب ومنتجاتها                |
| Meats                    | 12.0                      | 111.2 | 115.2 | 119.6 | 121.2 | 118.6       | 118.6          | 121.6        | 121.6      | 122.0          | 125.4                  | 124.9                   | 124.9                  | 122.7                   | 122.7        | 122.8         | 123.5          | 123.5                    | اللحــــــــــــــــوم          |
| Fruits                   | 2.6                       | 98.2  | 107.8 | 100.4 | 106.5 | 138.2       | 126.0          | 127.9        | 123.4      | 99.0           | 88.8                   | 78.0                    | 87.1                   | 89.9                    | 97.0         | 93.3          | 100.2          | 122.6                    | الفواكه                         |
| Vegetables               | 5.5                       | 102.1 | 110.9 | 117.8 | 109.7 | 113.1       | 105.2          | 99.8         | 94.0       | 107.5          | 107.3                  | 114.7                   | 152.8                  | 122.2                   | 100.1        | 93.0          | 91.3           | 89.1                     | الخضــــــــــــــــروات        |
| Dairy Products and Eggs  | 9.0                       | 103.8 | 108.6 | 109.5 | 115.6 | 115.1       | 115.1          | 116.5        | 116.5      | 115.7          | 116.4                  | 117.6                   | 117.6                  | 127.5                   | 127.5        | 127.5         | 127.5          | 127.5                    | منتجات الالبان والبيض           |
| Drinks and Tobacco       | 1.0                       | 109.9 | 128.4 | 165.6 | 172.0 | 172.3       | 172.3          | 172.3        | 172.3      | 172.3          | 172.4                  | 172.4                   | 172.4                  | 196.8                   | 196.8        | 196.8         | 196.8          | 196.8                    | المشروبات والتبغ                |
| Housing of which:        | 35.0                      | 102.9 | 111.1 | 120.9 | 127.3 | 125.8       | 125.8          | 125.8        | 125.8      | 125.9          | 131.6                  | 131.6                   | 132.3                  | 132.4                   | 132.4        | 132.4         | 132.4          | 132.4                    | السكن والتنفقات المنزلية منها : |
| Rent                     | 14.6                      | 103.8 | 111.2 | 123.2 | 130.4 | 127.0       | 127.0          | 127.0        | 127.0      | 127.0          | 140.7                  | 140.7                   | 140.7                  | 140.7                   | 140.7        | 140.7         | 140.7          | 140.7                    | الايجارات                       |
| Clothing and Footwear    | 6.6                       | 126.3 | 133.3 | 138.0 | 138.7 | 138.1       | 139.1          | 138.2        | 138.7      | 138.2          | 139.3                  | 139.7                   | 138.8                  | 139.1                   | 139.1        | 139.1         | 139.6          | 139.6                    | الملابس والأحذية                |
| Other Goods and Services |                           |       |       |       |       |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |              |               |                |                          |                                 |
| of which:                | 15.2                      | 109.7 | 124.1 | 131.3 | 140.2 | 137.7       | 137.7          | 138.0        | 138.1      | 144.6          | 144.6                  | 145.9                   | 145.9                  | 145.9                   | 145.9        | 145.9         | 145.9          | 145.9                    | السلع والخدمات الأخرى منها :    |
| Transportation           | 1.0                       | 124.8 | 136.0 | 145.4 | 152.0 | 150.6       | 150.6          | 150.6        | 150.6      | 154.9          | 154.9                  | 154.9                   | 154.9                  | 154.9                   | 154.9        | 154.9         | 154.9          | 154.9                    | النقل                           |
| Medical Care             | 1.8                       | 107.9 | 108.4 | 113.5 | 116.1 | 116.0       | 116.0          | 116.1        | 116.1      | 116.2          | 116.2                  | 116.2                   | 116.2                  | 116.0                   | 116.0        | 116.0         | 116.0          | 116.0                    | الرعاية الطبية                  |
| Reading and Education    | 5.4                       | 105.6 | 121.0 | 133.5 | 147.6 | 143.2       | 143.2          | 143.2        | 143.2      | 156.1          | 156.1                  | 156.5                   | 156.5                  | 156.5                   | 156.5        | 156.5         | 156.5          | 156.5                    | المطالعة والتعليم               |
| All Items                | 100.0                     | 107.7 | 115.7 | 121.5 | 126.2 | 125.8       | 125.1          | 125.4        | 125.1      | 126.1          | 128.5                  | 128.9                   | 131.4                  | 130.3                   | 129.2        | 128.8         | 129.0          | 129.5                    | جميع المواد                     |
| % Change                 |                           | 7.7   | 7.4   | 5.0   | 2.9   | 0.6         | -0.6           | 0.2          | -0.2       | 0.8            | 1.9                    | 0.3                     | 1.9                    | -0.8                    | -0.8         | -0.3          | 0.2            | 0.4                      | نسبة التغير %                   |

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .

جدول رقم (٥٢)  
Table No. (52)

نشاط البناء  
Construction Activity

(المساحة بالآلاف الأمتار المربعة)  
(Area in thousands of M<sup>2</sup>)

|                           | 1980   | 1981   | 1982   | 1983   | 1984   | 1984         |               |                |             |                |              |            |                |                        |                         | 1985                   |                         |      |                                      |
|---------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------------|---------------|----------------|-------------|----------------|--------------|------------|----------------|------------------------|-------------------------|------------------------|-------------------------|------|--------------------------------------|
|                           |        |        |        |        |        | شباط<br>Feb. | آذار<br>March | نيسان<br>April | أيار<br>May | حزيران<br>June | تموز<br>July | آب<br>Aug. | أيلول<br>Sept. | تشرين<br>الاول<br>Oct. | تشرين<br>الثاني<br>Nov. | كانون<br>الاول<br>Dec. | كانون<br>الثاني<br>Jan. |      | شباط<br>Feb.                         |
|                           |        |        |        |        |        |              |               |                |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |      |                                      |
| (A) Solely Residential    |        |        |        |        |        |              |               |                |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |      | (١) للسكن فقط<br>=====               |
| 1. No. of Permits         | 6594   | 6432   | 6135   | 6115   | 6638   | 435          | 536           | 569            | 676         | 683            | 665          | 645        | 525            | 661                    | 419                     | 511                    | (..)                    | (..) | ٠١ عدد الرخص<br>=====                |
| Amman                     | 2142   | 1704   | 1793   | 1192   | 2165   | 142          | 181           | 152            | 177         | 186            | 198          | 189        | 209            | 186                    | 198                     | 157                    | 211                     | 181  | عمان                                 |
| Irbid                     | 840    | 799    | 744    | 829    | 726    | 36           | 55            | 40             | 48          | 63             | 114          | 64         | 61             | 58                     | 59                      | 89                     | 45                      | 24   | اربد                                 |
| Zarqa                     | 1095   | 883    | 735    | 630    | 431    | 20           | 35            | 33             | 32          | 24             | 41           | 70         | 24             | 42                     | 35                      | 28                     | 31                      | 24   | الزرقاء                              |
| Other                     | 2517   | 3046   | 2863   | 3464   | 3316   | 237          | 265           | 344            | 419         | 410            | 312          | 322        | 231            | 375                    | 127                     | 237                    | (..)                    | (..) | اخرى                                 |
| 2. Area                   | 1671.7 | 2162.2 | 2369.8 | 2378.1 | 2591.5 | 177.6        | 258.4         | 196.6          | 232.7       | 247.8          | 227.8        | 292.5      | 225.8          | 252.1                  | 146.4                   | 201.5                  | (..)                    | (..) | ٠٢ المساحه<br>=====                  |
| Amman                     | 901.4  | 844.8  | 707.3  | 507.3  | 718.1  | 57.0         | 78.6          | 68.8           | 34.0        | 80.2           | 54.9         | 62.9       | 59.0           | 16.9                   | 71.4                    | 55.8                   | 69.4                    | 50.7 | عمان                                 |
| Irbid                     | 180.6  | 121.0  | 158.7  | 221.5  | 228.5  | 10.6         | 19.0          | 10.3           | 16.4        | 19.6           | 25.3         | 25.8       | 22.1           | 20.0                   | 15.9                    | 30.5                   | 13.0                    | 3.6  | اربد                                 |
| Zarqa                     | 217.0  | 228.7  | 180.2  | 180.8  | 119.0  | 4.6          | 10.0          | 9.4            | 11.9        | 6.0            | 12.2         | 21.7       | 6.7            | 10.0                   | 8.2                     | 6.7                    | 7.1                     | 5.0  | الزرقاء                              |
| Other                     | 372.7  | 968.7  | 1323.6 | 1468.5 | 1525.9 | 105.4        | 150.8         | 108.1          | 170.4       | 142.0          | 135.4        | 182.1      | 138.0          | 205.2                  | 50.9                    | 108.5                  | (..)                    | (..) | اخرى                                 |
| (B) Residential and Other |        |        |        |        |        |              |               |                |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |      | (ب) ابنية للسكن ولاغراضاخرى<br>===== |
| 1. No. of Permits         | 986    | 1144   | 782    | 645    | 562    | 32           | 54            | 38             | 41          | 17             | 23           | 38         | 25             | 61                     | 48                      | 73                     | (..)                    | (..) | ٠١ عدد الرخص<br>=====                |
| Amman                     | 121    | 150    | 132    | 129    | 229    | 15           | 20            | 16             | 16          | 8              | 25           | 21         | 23             | 11                     | 19                      | 22                     | 22                      | 26   | عمان                                 |
| Irbid                     | 500    | 318    | 114    | 159    | 75     | 3            | 6             | 6              | 5           | 2              | 11           | 4          | 10             | 7                      | 1                       | 13                     | 9                       | 7    | اربد                                 |
| Zarqa                     | 164    | 134    | 110    | 89     | 106    | 5            | 8             | 6              | 14          | 5              | 14           | 12         | 5              | 13                     | 5                       | 8                      | 12                      | 6    | الزرقاء                              |
| Other                     | 141    | 542    | 366    | 268    | 153    | 9            | 20            | 10             | 6           | 2              | 3            | 1          | 17             | 30                     | 23                      | 30                     | (..)                    | (..) | اخرى                                 |
| 2. Area                   | 277.7  | 309.5  | 752.7  | 632.3  | 353.6  | 25.7         | 31.5          | 20.1           | 25.7        | 15.2           | 26.0         | 18.1       | 29.9           | 56.9                   | 34.3                    | 59.1                   | (..)                    | (..) | ٠٢ المساحه<br>=====                  |
| Amman                     | 154.6  | 108.8  | 139.6  | 111.2  | 124.0  | 11.5         | 16.7          | 9.4            | 9.9         | 7.3            | 11.3         | 8.8        | 14.8           | 3.0                    | 13.6                    | 13.7                   | 9.6                     | 14.7 | عمان                                 |
| Irbid                     | 31.1   | 13.0   | 36.8   | 72.9   | 32.0   | 1.1          | 2.4           | 3.3            | 3.3         | 0.2            | 3.6          | 1.4        | 4.1            | 4.3                    | 0.2                     | 5.4                    | 1.6                     | 3.5  | اربد                                 |
| Zarqa                     | 31.9   | 49.1   | 30.9   | 18.8   | 33.6   | 1.2          | 0.8           | 0.7            | 3.0         | 3.2            | 5.4          | 5.1        | 0.7            | 5.1                    | 2.0                     | 4.1                    | 3.5                     | 0.9  | الزرقاء                              |
| Other                     | 60.1   | 138.6  | 545.4  | 428.7  | 164.0  | 11.9         | 11.6          | 6.7            | 9.5         | 4.5            | 5.7          | 2.8        | 10.3           | 44.5                   | 18.5                    | 35.9                   | (..)                    | (..) | اخرى                                 |
| Grand Total (A + B)       |        |        |        |        |        |              |               |                |             |                |              |            |                |                        |                         |                        |                         |      | المجموع العام (أ + ب)<br>=====       |
| 1. No. of Permits         | 7580   | 7576   | 6917   | 6760   | 7201   | 467          | 590           | 607            | 717         | 700            | 718          | 683        | 580            | 722                    | 467                     | 584                    | (..)                    | (..) | ٠١ عدد الرخص<br>=====                |
| 2. Area                   | 1949.4 | 2472.7 | 3122.5 | 3010.4 | 2945.1 | 203.3        | 289.9         | 216.7          | 258.4       | 263.0          | 253.8        | 310.6      | 255.7          | 309.0                  | 180.7                   | 260.6                  | (..)                    | (..) | ٠٢ المساحه<br>=====                  |

Source :

- (1) Municipalities of Amman, Irbid and Zarqa.
- (2) Association of Jordan Engineers.
- (3) Department of Statistics.
- (..) Not available .

المصدر :

- (١) امانة العاصمة وبلديتي اربد والزرقاء.
- (٢) نقابة المهندسين.
- (٣) دائرة الاحصاءات العامة.
- (..) غير متوفره .

# INDEX

- 1 Currency Issued According to Denomination.
- 2 Money Supply and Quasi-Money.
- 3 Changes in Money Supply and Factors Affecting Money Supply.
- 4 Gold and Foreign Exchange Reserves.
- 5 Assets and Liabilities of the Central Bank of Jordan.
- 6 Assets of Commercial Banks.
- 7 Liabilities of Commercial Banks.
- 8 Monetary Survey of the Banking System.
- 9 Deposits of Commercial Banks According to Depositors.
- 10 Deposits of Commercial Banks by Type of Deposits.
- 11 Sectoral Distribution of Outstanding Commercial Banks Credit.
- 12 Term Structure of Deposit Rates.
- 13 Term Structure of Lending Rates.
- 14 Bank Clearings.
- 15 Consolidated Balance Sheet of the Specialized Credit Institutions.
- 16 Loans Activity of Specialized Credit Institutions.
- 17 Consolidated Balance Sheet of Other Financial Corps.
- 18 Activities of the Postal Savings Fund.
- 19 Syndicated Loans and Corporate Bonds.
- 20 Exchange Rates of Major Foreign Currencies (Per Unit).
- 21 Foreign Exchange Permits Distributed by Area
- 22 Foreign Exchange Permits Issued for Invisibles and Capital Transfers.
- 23 Activity in Aqaba Port.
- 24 Arrivals and Departures by Nationality.
- 25 Jordan Balance of Payments.
- 26 Geographical Distribution of Domestic Exports.
- 27 Geographical Distribution of Imports.
- 28 Foreign Trade by Economic Function.
- 29 Domestic Exports by Commodity According to SITC.
- 30 Imports by Commodity According to SITC.
- 31 Domestic Exports to ACM, by Commodity According to SITC.
- 32 Imports from ACM, by Commodity According to SITC.
- 33 Index Number of exports According to SITC.
- 34 Index Number of Imports According to SITC.
- 35 Jordan Terms of Trade.
- 36 Summary of Central Government Budget.
- 37 Central Government Domestic Revenues.
- 38 Foreign Receipts of Central Government.
- 39 Government Expenditures.
- 40 Internal Public Debt.
- 41 External Public Debt.
- 42 Industrial Origin of Gross Domestic Product.
- 43 Expenditure on Gross National Product.
- 44 Agricultural Production.
- 45 Index Number of Agricultural Production.
- 46 Industrial Production of Principal Industries.
- 47 The Index Number of Industrial Production.
- 48 Amman Wholesale price Index.
- 49 Share-Price Index.
- 50 Traded Shares Price Index.
- 51 Cost of Living Index.
- 52 Construction Activity.



# CENTRAL BANK OF JORDAN

## *Monthly Statistical Bulletin*